

AUJOURD'HUI

SUPPLÉMENT EN ROTOGRAVURE

Perspectives

SECTION DE COMIQUES EN COULEURS

CENTRE DE DECORATION



LA TRIBUNE

SHERBROOKE PURE MILK



51e ANNEE - No 176

DERNIERE EDITION

SHERBROOKE, SAMEDI, 17 SEPTEMBRE 1960

CHLT, 630 kc - CHLT-TV, canal 7

Prévoist succède à l'hon. Barrette

QUEBEC, (PC) - M. Yves Prévoist, 52 ans, avocat éminent, a été choisi comme chef parlementaire de l'Union nationale, qui est maintenant dans l'opposition à l'Assemblée législative du Québec.

parti, désaccord qui, selon l'ancien chef de l'Union nationale, serait à la base de sa démission, der "en tutelle," c'est-à-dire, car, a révélé M. Barrette, je ne puis plus assumer la charge de donner.

Les dirigeants du parti ont aussi décidé, au cours d'un caucus tenu hier à huis clos, à Québec, de tenir un autre caucus au cours de la prochaine session régulière afin de fixer la date d'une convention qui devra avoir lieu avant le 30 juin 1961 et au cours duquel on tentera de choisir un nouveau chef permanent pour diriger les destinées de l'Union nationale.

de l'Union nationale, M. Antonio Barrette, organisateur en chef du parti et de Jean Barrette, organisateur du district de Montréal.

Lors de sa démission, mercredi dernier, M. Antonio Barrette avait révélé qu'un profond désaccord existait entre lui et ces trois derniers dirigeants du parti.



M. Yves PREVOST, chef parlementaire de l'Union nationale



Une victime - Un homme a perdu la vie hier après-midi, lorsque deux camions sont entrés en collision sur la route 9, près de Drummondville. La victime, M. Gérard Charland, occupait le camion de 2 1/2 tonnes que l'on aperçoit ci-dessus. (Autre photo en page 6). (Photo La Tribune, par Studio Drummond)

Début tragique de la fin de semaine Trois morts dans la région

DRUMMONDVILLE - Deux accidents ont fait autant de victimes, en moins d'une heure, hier après-midi, dans la région de Drummondville. Les victimes sont Michel Frenette, 13 ans, fils du Dr Marcel Frenette du chemin St-Germain ainsi que Gérard Charland, 31 ans, de Manseva, comté de Nicolet.

Hier soir, à quelques milles de St-Hyacinthe, un père de 15 enfants, M. Henri Côté, perdait la vie dans des circonstances non moins tragiques.

La victime, originaire de Ste-Madeleine, a été blessée mortellement alors qu'il voyageait sur sa motocyclette. Cette dernière est entrée en collision avec un camion, près de cette localité.

Le premier accident s'est produit sur la route 9, vers 3 h. p.m. et a impliqué deux camions. La victime, M. Gérard Charland se dirigeait vers Québec dans un camion de deux tonnes et demie. Il aurait tout à coup obliqué pour aller frapper un camion-citerne. Ce dernier était conduit par M. Paul Simoneau. Il est utilisé pour le transport d'huile par la Coopérative Fédérée.

On ne sait ce qui a porté la victime à obliquer tout à coup. Selon les policiers, la victime fut déchaînée à un point extrême dans la collision.

Le camion-citerne a tourné à la renverse sous le choc, mais son conducteur s'en est tiré indemne. La circulation fut arrêtée durant près d'une heure, la citerne bloquant complètement la route.

L'accident s'est produit devant la demeure des parents de l'adolescent sur la route 20, conduisant à St-Germain. La jeune victime est décédée peu de temps après son admission à l'hôpital.

Le père de la victime, le Dr Frenette, est président de la Société St-Jean-Baptiste diocésaine. Il était en voyage à Manchester au moment de l'accident.

Ces deux accidents ont mal commencé la semaine pour la région de Drummond.

Le jeune Michel Frenette revenait de la classe en bicyclette lorsqu'il fut frappé par une auto conduite par M. Gilles Parenteau de Windsor.

La victime aurait suivi un camion et aurait voulu quelques instants avant l'accident tourner dans la cour de la demeure familiale. C'est alors qu'il aurait été frappé par l'auto.

Le père de la victime, le Dr Frenette, est président de la Société St-Jean-Baptiste diocésaine. Il était en voyage à Manchester au moment de l'accident.

Ces deux accidents ont mal commencé la semaine pour la région de Drummond.

Le premier accident s'est produit sur la route 9, vers 3 h. p.m. et a impliqué deux camions. La victime, M. Gérard Charland se dirigeait vers Québec dans un camion de deux tonnes et demie. Il aurait tout à coup obliqué pour aller frapper un camion-citerne. Ce dernier était conduit par M. Paul Simoneau. Il est utilisé pour le transport d'huile par la Coopérative Fédérée.

On ne sait ce qui a porté la victime à obliquer tout à coup. Selon les policiers, la victime fut déchaînée à un point extrême dans la collision.

ICI ET LA A TRAVERS LE MONDE

MONTREAL - Le chef de la Ligue d'action civique, M. Pierre Desmarais, a fait savoir aux 17 dissidents, ces jours derniers, que la Ligue d'action civique "ce n'est pas eux", mais l'exécutif du mouvement et son conseil d'administration.

Il semble très probable que Me Jean Drapeau acceptera de faire partie de nouveau de l'exécutif du parti, à la suite de la tentative de l'organisme mercredi après-midi. On s'attend que la réconciliation devienne un fait accompli au cours des prochaines 24 heures.

QUEBEC (PC) - Le Secrétaire de la province, M. Lionel Bertrand a fait savoir hier dans un communiqué de presse, que plusieurs municipalités du Québec tombant sous le coup de la Régie des loyers désiraient que soit abrogé la loi favorisant la conciliation entre locataires et propriétaires.

LONDRES (PC) - Le ministre des Finances du Canada, M. Donald Fleming, a annoncé hier à Londres que le Canada était prêt à collaborer à "un plan de Colombo pour l'Afrique".

M. Fleming se trouve présentement dans la capitale britannique à l'occasion de la réunion des ministres des Finances du Commonwealth qui débute mardi prochain.

Par Reuter et la Presse Associée M. Patrice Lumumba, un des deux premiers ministres rivaux du Congo, est en fuite.

Cette nouvelle a été transmise de Léopoldville par un opérateur radio belge qui, selon son propre témoignage, envoyait la dépêche au nom de M. Nigel Ryan, correspondant de l'agence britannique Reuter, parce des soldats congolais avaient interdit aux reporters l'accès au bureau des communications de Léopoldville.

Suivant le message radiophonique capté à Bruxelles, M. Ryan a dit que M. Lumumba était disparu de sa résidence et qu'on ignorait tout de ses allées et venues.

De son côté, la Presse Associée a rapporté hier que des rumeurs non confirmées voulaient que M. Lumumba ait été arrêté par le colonel Joseph Mobutu, chef d'état-major de l'armée congolaise.

Chose certaine cependant, des soldats congolais ont appréhendé 25 membres du bureau personnel de M. Lumumba. Une compagnie de l'infanterie congolaise, sous les ordres du colonel Mobutu, a effectué un raid à la luxueuse villa de M. Lumumba.

Des soldats ghanéens de la Force des Nations unies qui montaient la garde se sont tenus à l'écart.

Les militaires congolais ont arrêté tous les adjoints du premier ministre Lumumba qui étaient sur les lieux. Ces derniers se sont précipités à l'extérieur; mais ils n'ont offert aucune résistance. Les soldats les ont fait monter dans un camion et les ont amenés vraisemblablement au camp Léopold II.

C'est dans cette base militaire située en banlieue de Léopoldville que des soldats congolais furent en fait lynchés M. Lumumba jeudi.

Invasion manquée? L'invasion de la province sécessionnaire du Katagan par l'armée congolaise semble avoir été évitée une seconde fois.

Un porte-parole du gouvernement kataganais a annoncé qu'un groupe de 300 militaires qui avaient pénétré à l'intérieur du Katanga, "semblent être disparus".

Lumumba fuit - Mobutu domine

Accusée d'espionnage par Cuba

Mlle Lennox libérée et expulsée

LA HAVANE, (PA) - Les autorités cubaines ont remis en liberté tard hier Mme Marjorie Lennox, secrétaire à l'ambassade des Etats-Unis qui avait été arrêtée à la suite d'une perquisition et à une activité conspiratrice de la police militaire cubaine.

Une note envoyée à l'ambassade par le gouvernement cubain a déclaré que sa fille a été capturée par la police secrète cubaine.



Enlevée par Cuba - Mme Fred E. Augustiny, qu'on voit ci-dessus, mère de Mme Marjorie Lennox, a déclaré que sa fille a été capturée par la police secrète cubaine. (Telephoto UPI)

Après le ministère des Affaires étrangères de Cuba, l'arrestation et la détention de la jeune femme, originaire de San Francisco.

Tout est prêt en vue d'une grève de marins

MONTREAL (PC) - M. Hal C. Banks, directeur de la succursale canadienne du Syndicat international des gens de mer, a déclaré aujourd'hui que tout est prêt en vue d'une grève des marins des Grands Lacs.

Il a précisé que par cinq contre un, les marins ont rejeté les recommandations d'un bureau de conciliation pour régler une dispute avec l'Association des armateurs des Grands Lacs.

Les membres de cette association opèrent près de 100 navires sur les Grands Lacs.

Le Syndicat international des gens de mer avait réclamé une augmentation immédiate de 10 pour cent des salaires et la réduction de la semaine de travail de 44 à 40 heures.

L'Association des armateurs a recommandé une augmentation de 12 pour cent sur une période de trois ans, en attendant que la proclamation de l'indépendance du Congo soit reconnue.

Les Russes et leurs alliés avaient pénétré au Congo en grand nombre à la suite de la proclamation de l'indépendance du Congo.

Un porte-parole du gouvernement kataganais a annoncé qu'un groupe de 300 militaires qui avaient pénétré à l'intérieur du Katanga, "semblent être disparus".

Les militaires congolais ont arrêté tous les adjoints du premier ministre Lumumba qui étaient sur les lieux. Ces derniers se sont précipités à l'extérieur; mais ils n'ont offert aucune résistance. Les soldats les ont fait monter dans un camion et les ont amenés vraisemblablement au camp Léopold II.



L'homme fort, Joseph MOTUBU

Mobutu chasse les communistes

LEOPOLDVILLE, Congo. (PA) - Les fonctionnaires de l'Europe communiste qui se trouvent au Congo ont commencé hier à plier bagages pour obéir aux ordres du nouveau chef d'état-major de l'armée congolaise.

Les Russes et leurs alliés avaient pénétré au Congo en grand nombre à la suite de la proclamation de l'indépendance du Congo.

Un porte-parole du gouvernement kataganais a annoncé qu'un groupe de 300 militaires qui avaient pénétré à l'intérieur du Katanga, "semblent être disparus".

Nuageux et averses demain, dimanche

MONTREAL, (PC) - Prévisions officielles de la Météorologie nationale pour la fin de semaine.

Généralement ensoleillé et un peu plus doux aujourd'hui dans les régions de Montréal, Ottawa, Québec, Laval, Trois-Rivières et Gatineau de l'Est.

Pour Baie Comeau, St-Maurice et Lac St-Jean, nébulosité croissante et plus doux. Maximum aujourd'hui à Montréal 68, Ottawa, Québec et Sherbrooke 65, Ste-Agathe 60.

Aperçu pour dimanche: nuageux et averses.



Un précédent - L'avion qui apparaît sur cette photo est le premier à se poser sur la piste de l'aéroport de Sherbrooke situé près d'East Angus.

Le port du "pistolet" interdit aux délégués communistes et cubains

NEW YORK, (PA) - Les délégués communistes et cubains avancés au sujet de la tenue d'une conférence de l'Assemblée générale des Nations unies ont été avertis que ni eux ni leur garde du corps n'auront la permission de porter sur eux des pistolets.

La mesure s'applique au premier ministre, M. Khrouchchev comme aux autres délégués communistes.

Le département d'Etat a également annoncé qu'on prendrait des mesures spéciales pour assurer la sécurité du Baltika, navire aménagé par Khrouchchev aux Etats-Unis, et pour protéger la sécurité du port de New York.

Le Baltika doit s'amarrer au port de New York lundi. La police de New York a déclaré qu'aucun autre navire ne pourra trouver à moins de 200 pieds du transatlantique russe pendant la manœuvre de l'amarrage.

À partir de minuit dimanche, la force policière de New York dont l'effectif est de 25,000 hommes, commencera à veiller à la sécurité de M. Khrouchchev, de M. Fidel Castro, et des autres dirigeants étrangers sujets à controverses, qui sont venus assister à la session de l'ONU.

Huit mille policiers seront postés autour du quai 73, lorsque le Baltika jettera ses amarres.

Le secrétaire de presse de la Maison Blanche, M. James Hagerty, a démenti hier les rumeurs selon lesquelles M. Khrouchchev et M. Castro pourraient être autorisés à porter des armes.

Le secrétaire de presse de la Maison Blanche, M. James Hagerty, a démenti hier les rumeurs selon lesquelles M. Khrouchchev et M. Castro pourraient être autorisés à porter des armes.

Le secrétaire de presse de la Maison Blanche, M. James Hagerty, a démenti hier les rumeurs selon lesquelles M. Khrouchchev et M. Castro pourraient être autorisés à porter des armes.

Le secrétaire de presse de la Maison Blanche, M. James Hagerty, a démenti hier les rumeurs selon lesquelles M. Khrouchchev et M. Castro pourraient être autorisés à porter des armes.

Le secrétaire de presse de la Maison Blanche, M. James Hagerty, a démenti hier les rumeurs selon lesquelles M. Khrouchchev et M. Castro pourraient être autorisés à porter des armes.

L'avion, propriété de Sherbrooke Air Service était piloté par Jean-Guy Pelletier que l'on remarque également sur la photo. (Photo La Tribune, par Alain Lambert)

INDEX

Table with 2 columns: Page number and Page title. Includes entries like 'Annonces classées 20, 21, 22, 23', 'Belles années', 'Cotequot et région', etc.

Me Paul Label

La nouvelle législation devra être conforme aux exigences de toutes les classes sociales

SHERBROOKE — Le gouverneur provincial, en prenant une réforme complète de la construction de la législature du Québec, a mis en congrès provincial à déclarer hier Me Paul Label, Sherbrooke, c.r., de Québec, président du conseil supérieur du travail, a exprimé ses vœux que la nouvelle législation soit conforme aux exigences de toutes les classes de la société.



Conférencier — La Fédération de l'industrie de la construction avait invité hier soir Me Paul Label, c.r., président du conseil supérieur du travail de la province, comme conférencier d'honneur à son banquet annuel.

Me Label, après avoir exprimé ses opinions personnelles en tant que président du conseil supérieur, a expliqué à ses auditeurs en quoi consistait le conseil supérieur du travail.

Le conférencier en a présenté la composition, l'importance et les tâches essentielles qu'il devait remplir.

Il a défini le conseil supérieur comme étant un organisme consultatif, chargé d'aviser le gouvernement sur la question sociale en général et sur les problèmes de la législation du travail.

Le conseil est composé de sociologues et d'économistes, de représentants des différentes régions et aussi de représentants des ouvriers et de représentants des parties patronales.

Me Label, parlant de l'importance du conseil, a déclaré que le problème des relations ouvrières était devenu le problème clé de notre économie nationale.

Selon lui, le conseil est un lieu de rencontre des classes sociales, un lieu de recherches de solutions aux problèmes concrets que vit actuellement l'économie de la province.

Le conférencier, qui avait été présenté par Me Henry Dionne, de Québec, secrétaire de la députation, a été remercié par M. Eugène Marcoux, de Sherbrooke, vice-président de la Fédération.

Plusieurs invités et personnalités ont également adressé la parole au terme de ce banquet annuel de la Fédération.

Me Armand Nadeau, c.r., maire de la Cité de Sherbrooke, a souligné l'importance de la construction.

Me Maurice Allard, député fédéral de Sherbrooke, a indiqué que son gouvernement tenterait de porter des solutions d'équilibre contre l'inflation et le chômage.

M. Félix Guibert, vice-président de l'Association des constructeurs des Cantons de l'Est, a adressé ses remerciements à l'endroit des organisateurs du congrès.

Le président de la Fédération, adhérent aux plus hauts principes d'intégrité, il a spécifié qu'il fallait que les membres concentrent leurs efforts pour respecter les droits de leurs concitoyens s'ils voulaient que ceux-ci respectent les leurs.

M. Louis-Philippe Brousseau, député provincial de Sherbrooke, M. Félix Guibert, vice-président provincial de la Fédération canadienne de la construction, et M. Paul Rolland, vice-président de la Chambre de construction de Montréal, ont aussi adressé la parole.

Congrès de la Fedé de l'I. de la construction

Plusieurs résolutions, ce matin

SHERBROOKE — L'assemblée générale des membres de la Fédération de l'industrie de la construction au Québec, ne fait que commencer.

La Fédération de l'industrie de la construction, en congrès provincial à Sherbrooke, aura à adopter ce matin plusieurs résolutions formulées par les différents comités d'étude.

La Fédération demandera la sur la formule de résolution formation d'un comité qui aura qu'ils devaient demander en pour but d'établir un projet de loi de régler la fameuse question de membres en tant que les résolutions publiques, corporation provinciale. Ce comité pourra travailler conjointement avec la Chambre de construction de Montréal, qui n'est pas un projet de loi.

La Chambre, dont les membres rassemblent au-delà de 70 associations, a adopté ce matin plusieurs résolutions.

Des bourses accordées à six étudiants des Cantons de l'Est

SHERBROOKE — Le recteur de l'Université Bishop, M. O. G. Glavin, a annoncé que six étudiants des Cantons de l'Est étaient au nombre des 17 bénéficiaires de bourses d'études de cette université pour l'année scolaire.

Les bénéficiaires sont Mlle Andree Michaud, de Thetford Mines, qui recevra une bourse de \$500 de l'Asbestos Corporation pendant quatre ans; John Hogg, du 304, rue Victoria à Sherbrooke, qui recevra la bourse Ross Clarkson, soit \$500 pendant quatre ans; David Cooney, 318 rue High, à Sherbrooke, qui a obtenu une bourse annuelle de \$500 de la part de l'Université Bishop; M. O. G. Glavin, de quatre ans; Colin Jenkinson, 241 rue Wood à Sherbrooke, qui a obtenu une bourse annuelle de \$500 de la part de la même université; et M. Robert F. W. Fisher, 287 rue Québec à Sherbrooke, qui a obtenu la bourse des Cantons de l'Est, au montant d'une couple de mille.



Agrandissement à la SCA — Devant l'essor des dernières années, la Société coopérative agricole de Sherbrooke a entrepris la construction d'un entrepôt additionnel de \$50,000, comportant entre autres trois silos de béton d'une capacité de deux wagons de grains.

Ste-Justine
Objectif de \$400,000
MONTREAL (P.C.) — L'hôpital Ste-Justine s'est fixé un objectif de \$400,000 pour sa campagne annuelle de souscription.

EL GRECO
La plus grande Galerie d'Art du Canada
1324 ouest, rue Sherbrooke — Tél. VI. 5-1451
MONTREAL
Au service de la meilleure société de la province de Québec.

RÉDUCTION SUR BETON
CIMENT PREPARE \$8.50
CONFIEZ VOS TRAVAUX D'EXCAVATION ET DE FONDATION A LA PLUS ANCIENNE MAISON DE SHERBROOKE
800 est, rue King — Sherbrooke

Le Dr J.-Paul Blouin à l'Institut Gesell



Dr Jean-Paul BLOUIN

SHERBROOKE — Le Dr Jean-Paul Blouin, de Sherbrooke, vient d'être choisi au nombre de 12 optométristes d'Amérique qui suivront un cours spécial sur le rendement visuel des enfants d'âge scolaire. Le Dr Blouin est le seul Canadien du groupe.

Ces connaissances permettent même de prévenir que des détériorations ne se manifestent, si on procède chez un enfant qui jouit encore de toutes ses habiletés visuelles.

Le prochain cours sur la vision des enfants d'âge scolaire constitue une synthèse des conclusions obtenues au cours des recherches de l'Institut sur le comportement visuel des enfants.

La connaissance des processus de développement et aussi des processus de détérioration de la vision a entraîné des techniques de correction plus adéquates. On peut même, aujourd'hui, par un entraînement du système visuel, permettre à l'étudiant de réapprendre à se servir de ses yeux non seulement de façon à voir clair, mais surtout de façon à pouvoir tirer le maximum de signification du texte qu'il lit.

Le programme d'encouragement des travaux d'hiver dans les municipalités a pour objet d'encourager les municipalités urbaines et rurales à multiplier les occasions d'emploi durant les mois d'hiver en faisant exécuter des travaux publics qui n'auraient pas été entrepris à ce temps de l'année.

Le programme de paiements fédéraux d'encouragement, adopté en 1958, est mis à exécution en coopération avec les provinces et les municipalités.

En vertu dudit programme, Me Maurice Allard le gouvernement fédéral défraie la moitié du coût direct, à la municipalité ou à ses entrepreneurs ou sous-entrepreneurs des salaires versés aux fins d'entreprises municipales, à condition qu'il s'agisse de travaux d'hiver acceptés qui sont exécutés au cours de la période allant du 15 octobre 1960 au 30 avril 1961.

Comment les municipalités peuvent-elles participer à ce programme? Me Allard — les municipalités doivent envoyer des paiements d'encouragement durant l'hiver de remplir des formulaires de demande à l'égard des travaux d'hiver projetés. Des formulaires spéciales à cette fin sont distribués par l'entremise des gouvernements provinciaux. Les formulaires remplis doivent être soumis au gouvernement provincial.

Sir chevalier Roland Savoie, fidèle navigateur qui assistera à la réunion générale qui se tiendra, en fin de semaine, à Juliette, et au cours de laquelle on procédera à l'installation des officiers. Il sera accompagné de MM. Alphonse Tessier, fidèle capitaine et de M. John Flynn.

Abonnez-vous à La Tribune

ASSUREZ-VOUS UN AVENIR DANS LA VENTE
COURS DE VENTE
Pour VOYAGEURS DE COMMERCE, COMMIS-VEENDEURS, PROPAGANDISTES, AGENTS D'ASSURANCES et tous ceux qui se destinent à la vente par sollicitation.
CES COURS SONT DONNES PAR DES PROFESSEURS EXPERIMENTES :
Matières enseignées : ART DE LA VENTE, DROIT COMMERCIAL, DEVELOPPEMENT DE LA PERSONNALITE, COMPABILITE, CREDIT ET RECouvreMENT, "MARKETING", PSYCHOLOGIE, PUBLICITE, TECHNIQUE DE LA VENTE.
COURS DE 2 ANS, 88 heures (Début des cours 15 octobre à mai) le samedi après-midi, en collaboration avec la Faculté de Commerce de l'Université de Sherbrooke qui décernera un diplôme tandis que l'Association P. C. des Voyageurs de Commerce accorde le titre professionnel de VENDEUR AGREE V. A.
Association Professionnelle Catholique des Voyageurs de Commerce du Canada, Section de Sherbrooke
Les cours seront donnés à la Faculté de Commerce de l'Université de Sherbrooke, Sherbrooke, Qué.
Hâtez-vous de remplir votre formule d'inscriptions, les cadres étant limités.
Pour renseignements et prospectus, s'adresser au Secrétariat de la Faculté de Commerce, M. Benoît Létourneau, LO. 9-4011 ou à M. Albert Ladoceur, LO. 2-3418.

La première période du cours se donnera les 19 et 20 septembre.
CLINIQUE VISUELLE
VERRES de CONTACT
Jean-Paul Blouin
92 N. Wellington LO 9-1088
de SHERBROOKE
EN VENTE PARTOUT
tv hebdo
L'horaire le plus détaillé du Québec

Verres de contact
EXAMEN de la VUE
J. L. BLANCHARD
286 Ouest, rue King — Tél. LO. 2-7645
SHERBROOKE

OUVERTURE OFFICIELLE
CENTRE MEDICAL
SHERBROOKE
825 rue Belvédère Sud
(Vis-à-vis de la Pharmacie Mailhot)
Dr GUY LEFEBVRE Tél. 2-8020
Dr ROGER MAILHOT Tél. 2-8126
Dr JEAN-PAUL ROBERGE Tél. 9-7242
Dr ZEPHIRIN COTE Tél. 2-3434
Dr ANTOINE HEBERT Tél. 9-1840
Dr BERNARD THERIEN Tél. 9-3945

coût initial BAS
coût d'installation BAS
coût de fonctionnement BAS
avec la
FAIRBANKS-MORSE
Voici une fournaise à l'huile économique, dont la haute qualité et l'efficacité sont typiques de la production Fairbanks-Morse. Son coût d'installation est maintenu au minimum. Le cabinet est reçu monté. Ses frais de fonctionnement sont aussi très bas parce que certaines caractéristiques techniques et sa chambre de combustion en acier inoxydable permettent d'obtenir le maximum de chaleur du combustible. C'est une fournaise durable et de service parfait.
W. H. ADAM LTEE
Distributeur d'huile à chauffage
22, rue Windsor — LO. 2-3816 — Sherbrooke
Succursales à Magog, East Angus, Windsor, Coaticook, Scotstown, Lambton, Thetford

VOTRE PROPRE COMMERCE dans votre maison avec ou sans capital
DEVENEZ DEPOSITAIRE PHYTO
FACILE-INTERESSANT-PAYANT
CETTE PROPOSITION INTERESSANTE S'ADRESSE A VOUS QUI DESIREZ UN REVENU SUPPLEMENTAIRE A UNE POSITION REGULIERE ET STABLE. INSTALLEZ CETTE BELLE ETAGERE-PHARMACIE DANS VOTRE MAISON ET AFFICHEZ A L'EXTERIEUR L'ENSEIGNE PHYTO. VOUS VOIEZ EN AFFAIRES. PAS DE PATRON, PAS D'HEURES FIXES, ET DES BENEFICES INTERESSANTS. LES PRODUITS PHYTO SONT DES REMEDES A BASE DE PLANTES, DEJA TRIS CONNUS ET TRIS EN DEMANDE A TRAVERS TOUTE LA PROVINCE. ECRIVEZ DES AUJOURD'HUI POUR PLUS AMPLES RENSEIGNEMENTS OU DEMANDEZ LE NOUVEAU CATALOGUE DES PRODUITS PHYTO.
DISTRIBUTION PHYTO INC., 56, rue St-Maurice, Cap-de-la-Madeleine, P.Q.
Veuillez me renseigner gratuitement et sans aucune obligation de ma part sur la façon de procéder pour établir mon propre commerce Phyto dans ma maison.
J'aimerais aussi recevoir le nouveau catalogue de 24 pages des produits Phyto. J'inclus 25¢ pour frais de poste.
NOM : _____
ADRESSE : _____
LE PLUS GRAND LABORATOIRE DE RECHERCHES A BASE DE PLANTES AU CANADA

RICHMAN'S INC.
 78 sud, rue Wellington — LO. 7-4886 — Sherbrooke
COMPLETS 2 pantalons pour HOMMES \$29.95
 NOUVEAUX STYLES — NOUVELLES TEINTES: OLIVE, GRIS, BLEU

GAGNEZ UNE SIMCA ET \$1,000 DE PRIX EN ARGENT
 Demandez vos coupons avec chaque dollar d'achat chez
Fashion-Craft
 J. Philippe DION

Pour l'exercice '60-'61

Déficit de \$106,126 prévu par la Commission scolaire

Compte tenu du nouveau rôle et de la baisse du taux de un millin

Par Lucien BOUCHARD

SHERBROOKE — En tenant compte de la hausse de l'évaluation foncière et de la baisse de la taxe de un millin, la Commission scolaire anticipe un déficit de \$106,126 pour l'année 1960-1961.

Ce déficit sera comblé à même le surplus accumulé qui, au 30 juin 1960, était de \$108,431.16, pour laisser à la fin de l'année qui débute, un solde du surplus accumulé de \$2,305.10.

C'est en somme ce qui ressort du budget révisé qui a été adopté au cours d'une réunion des commissaires hier après-midi. Le taux de la taxe scolaire fut fixé, par la même occasion à 12 millins, mais cette baisse du millin ne prendra effet qu'au début de l'année 1961, alors que le nouveau rôle devra entrer en vigueur s'il est accepté.

La baisse du millin n'affecte en rien les revenus de la commission qui demeurent les mêmes et même accusent une légère augmentation de \$3,000 environ, avec la hausse de l'évaluation. De plus, le budget prévoit une augmentation de \$33,400 en octrois statutaires.

Malgré ces revenus, le budget prévoit un déficit attribuable à l'augmentation du personnel enseignant et aux augmentations de salaire accordées au personnel religieux et laïque.

Me Albert Leblanc

La baisse de plus d'un millin est impossible

SHERBROOKE — En marge du budget adopté par les commissaires hier, le président Me Albert Leblanc a déclaré qu'il est impossible de considérer une baisse de plus d'un millin de la taxe foncière parce que, cette année, la Commission scolaire accorde la gratuité des manuels scolaires qui représentent une somme de \$130,000. Il est vrai, a-t-il dit que le gouvernement en paiera la majeure partie, mais cela coûtera tout de même à la commission environ \$30,000.

Me Leblanc a souligné que la baisse d'un millin absorbera le surplus accumulé de \$108,000. Il ajouta que la Commission doit compter avec un accroissement constant du nombre des élèves. "On prévoyait une augmentation de 600 cette année, dit-il, il y en a eu 1,000. Les commissaires, qui sont



Une "pluie de roches" dans le quartier nord!

Par GUY GENEST

SHERBROOKE — "C'était comme une pluie" — ainsi un témoin décrivait-il une volée de roches, déclenchée à la suite d'un spectaculaire coup de dynamite issu d'un chantier de construction, et qui s'est abattue dans un rayon maximum de près de 700 pieds, hier après-midi, dans le quartier nord.

Personne n'a été blessé mais trois maisons ont eu le toit perforé par des spécimens de ces projectiles d'une pesanteur, dans certains cas, de quelque 50 livres.

Les habitations endommagées sont celles de M. Valère Labrecque, 131 Des Lilas; M. Gérard Goudreau, 161 Des Lilas, et M. Arcadius Habel, 2910 Des Ormes.

Dynamitage funeste — Ces trois maisons portent les marques d'un dynamitage insusite qui a ébranlé le secteur des rues Des Lilas et Des Ormes, dans le quartier nord. Au centre, un quidam examine cinq pierres qu'on a "récoltées" dans le jardin de M. Rosario Falardeau, 2921 Des Ormes, à quelque 600 pieds du lieu de projection. Ce sont les toits des trois maisons ci-haut mentionnées qui ont le plus souffert de la pluie de roches qui s'est abattue sur le secteur. Les habitations endommagées sont celles de MM. Valère Labrecque, Gérard Goudreau et Arcadius Habel.

(Photo La Tribune, par Edy Genest)

Charge de deux bâtons et demi

L'incident s'est produit vers 1 h. 30, dans le secteur d'un développement domiciliaire sis sur les hauteurs surplombant la rue King Ouest, face à la Dûmil.

Trois employés de la maison Fabi & Fils, MM. Joachim Lavallée, Jean-Roch Lavallée et un autre non identifié, s'affairaient aux travaux d'excavation de la maison de M. William Willett.

A cette fin, ils devaient utiliser de la dynamite pour émettre le roc que M. Jean-Roch Lavallée a décrit comme très dur à la périphérie mais mou à l'intérieur.

"Dans ce cas, d'expliquer M. Lavallée au journaliste, nous devons employer une charge assez puissante autrement nos trous se vident sans plus de résultats. Mentionnant qu'ils avaient employé une charge normale de deux bâtons et demi, l'employé de s'exclamer: — "Des poches, ça vaut rien; ça nous prendrait des matelas!"

tomment dans un champ absolument vacant, à gauche du trou d'excavation. Les calculs ont été déjoués puisque les pierres ont été projetées à droite, en direction des maisons dont la plus proche se situait tout de même à 100 pieds environ. Sur ce, M. Lavallée de s'exclamer: — "Il faut qu'il n'y ait pas de maisons autour pour que ça revole!"

"Ma foi, le feu est pris..."

Ce coup de dynamite a valu quelques moments d'émotion aux résidents environnants. Pour sa part, Mme Gérard Goudreau, occupante d'une des maisons endommagées, a relaté que la fourniture s'est déclenchée simultanément au "boum" du dynamitage — "je me suis dit: ma foi, le feu est pris!"

Interrogée à son tour, Mme Rosario Falardeau, du 2921 Des Ormes, déclara qu'elle avait eu un seul coup "mais un épouvantable; mes enfants dormaient grâce à Dieu!"

Spontanés nouveaux genres

Les employés auront malgré tout été "chanceux dans leur malchance" car, comme nous le faisons remarquer un citoyen de l'endroit, les abords du trou d'excavation servent d'ordinaire de terrain de jeux à quelque 15 enfants. En parcourant ce secteur, on se bute sur une profusion de pierres dont certaines mesurent deux pieds et demi de diamètre, et reposent à 50 pieds de l'excavation.

Chez M. Rosario Falardeau, sur la rue Des Ormes, quatre projectiles d'une pesanteur moyenne de 50 livres sont venus choir dans le jardin à quelque 10 pieds de la maison.

Au moment de la rédaction de ces lignes, les dommages n'avaient pas encore été évalués mais seraient apparemment couverts par les assurances de la maison Fabi & Fils.

Projet imminent de la C.S.

Ecole secondaire pour les filles, dans l'Est

SHERBROOKE — La Commission scolaire catholique de Sherbrooke vient à peine de sortir d'une construction d'envie, qu'elle entrevoit l'obligation de commencer bientôt l'erection d'une seconde école secondaire dans l'Est, pour jeunes filles.

C'est le commissaire François Thibault qui a souligné la nécessité d'un tel projet au cours de la réunion d'hier; et ses collègues ont opiné dans ce sens. La construction devrait débiter l'an prochain, pour être prête à servir dans une couple d'années.

A la même occasion, le président, Me Albert Leblanc a annoncé officiellement la future école Marymount, qui sera située sur la rue Buck, dans le quartier Nord.

La future construction sera érigée en partie sur des terrains appartenant déjà à la Commission scolaire et d'autres terrains dont elle se portera acquiescer.

La future école sera à la fois une école primaire et secondaire. Elle comprendra 12 classes outre les locaux de service.

Les plans seront préparés par l'architecte Alphonse Bélanger et la construction devrait être terminée de façon que la nouvelle école puisse ouvrir ses portes pour le 1er septembre 1961.

Actuellement, les filles de langue anglaise sont réparties entre plusieurs écoles, soit Ste-Anne, Ste-Bernadette et Mont-Notre-Dame.

La future construction comprendra également une résidence pour le personnel religieux.

Les revenus

Le total des revenus pour le prochain exercice financier s'élève à \$2,789,536.09 comparativement à \$2,679,188.78, soit une augmentation de \$109,847.31 que l'on retrouve aux principaux items suivants: \$66,659 en taxes immobilières; \$1,578 en subventions du gouvernement fédéral; \$37,171 en taxes de vente; \$1,000 en retributions mensuelles; \$35,400 en subventions pour la rémunération du personnel enseignant; \$66,871 pour la gratuité des manuels scolaires, mais à cet item, la Commission scolaire réalise un déficit, car la gratuité lui coûtera cette année \$97,690 comparativement à \$4,257 l'an dernier; \$3,790 pour les bibliothèques scolaires; \$12,862 pour le transport des élèves.

La plus grande partie des revenus de la Commission scolaire provient d'octrois et de la taxe de vente, dans les proportions suivantes: 46.7 pour cent en taxes immobilières; 27.5 pour cent du gouvernement provincial; 24.5 pour cent en taxes de vente et 1.3 pour cent d'autres revenus.

Les dépenses

Les dépenses prévues s'élèvent à \$2,895,162.15 pour l'année 1960-61 comparativement à \$2,471,827.88 l'an dernier, soit une augmentation de \$423,334.27 de prévu pour cette année.

L'augmentation s'explique dans les secteurs suivants: \$102,430 en dépenses pour les élèves et les professeurs dont \$80,362 pour la gratuité des livres et \$5,000 pour le transport des religieux et des religieuses; \$41,370 en frais d'opération et d'entretien; \$336,990 pour le personnel enseignant et de la direction; \$8,294 en dépenses générales d'administration; \$9,590 pour le service de la direction générale des écoles; \$10,000 pour autres dépenses.

A noter que les déboursés prévus au service de la dette sont réduits de \$101,062 sur l'année précédente, mais que cette diminution n'influe en rien sur le résultat final puisque les subventions gouvernementales prévues à la table des revenus sont diminuées d'autant.

Une somme de \$15,000 a été inscrite pour les dépenses imprévues.

Le partage des revenus se fait comme suit: 60.6 pour cent en salaires du personnel enseignant; 17 pour cent au service de la dette; 12.5 pour cent pour l'entretien, les réparations, l'éclairage, le chauffage, etc.; 2.3 pour cent pour l'administration; la direction des écoles; 7.6 pour cent pour les frais d'enseignement et autres dépenses.

La Cité possède son service civil (Nadeau)

SHERBROOKE — Interrogé sur la possibilité de suivre l'exemple de la ville de Québec, le maire Armand Nadeau a déclaré hier que le système existe à Sherbrooke, avec le directeur du personnel, qui agit d'une façon très désintéressée pour l'engagement d'employés.

Le maire s'est déclaré satisfait des cadres administratifs de l'hôtel de ville, car il a déclaré que ce système actuel d'un directeur drier qui ont été complétés l'an dernier et dont le dernier stade...

Cause de Normand Ruel reportée au 22 sept.

SHERBROOKE — La cause de Normand Ruel a été reportée au 22 septembre courant.

On sait d'un autre côté que le Sherbrooke de 28 ans — accusé de négligence criminelle en rapport avec la mort de Ferdinand Seminaro — est également poursuivi conjointement avec Richard Monfette pour \$21,000 de dommages.

Ruel doit subir son enquête préliminaire et il en est ainsi du camionneur Donat Lachapelle, 49 ans, de East Hatley.

Lachapelle

La cause de Lachapelle a également été reportée au 22 septembre courant.

De son côté, Lachapelle a été formellement accusé de négligence criminelle en rapport avec la mort de Ferdinand Seminaro. Celui-ci avait été tué instantanément dans une collision survenue sur la route No 50, près de Barnston, le 6 août dernier.

Tous deux ont regagné leur liberté moyennant paiement d'un cautionnement.

M. Laurent Verret réélu président

SHERBROOKE — Le capitaine Laurent Verret a été réélu, pour un troisième mandat consécutif, président de la garde paroissiale de St-Jean-Baptiste Inc. de Sherbrooke. Le sous-lieutenant Alfred Landry a été nommé à la vice-présidence pour un deuxième mandat, le lieutenant Elphège Tremblay, comme secrétaire pour un deuxième mandat, le sous-lieutenant Sébastien Hallé au poste de trésorier pour un troisième mandat. Les huit directeurs sont: le c. m. Georges Bédard, le lieutenant André Gosselin, le sergent quartier-maître Normand LeTourneau, le caporal Gérard Drasse, le garde Gérard Boisvert, le garde Fernand Boisland, le garde Jacques Marier et le garde André Montour.

Le capitaine P. E. Maurice Lemay, c. c., a été élu commandant.

Voir VERRET — Page 6, c. 4

4 représentants de nationalité étrangère à l'U. de Sherbrooke

SHERBROOKE — L'Université de Sherbrooke, qui est encore très jeune, commence à prendre une expansion internationale et à être connue dans des régions très éloignées.

Parmi les étudiants inscrits à date, on compte quatre représentants de nationalité étrangères.

Leurs noms

Il s'agit de Claude Pasquier, de Port au Prince, Haïti, inscrit en immatriculation senior au collège universitaire; Max Duvivier, jr, de la Jamaïque, inscrit aussi au collège universitaire; Shu-Wang Kwan, de Hong-kong, Chine, inscrit en 2e année de Génie; à la faculté des Sciences; Mathieu Mukabu, de l'Ouganda, Afrique, inscrit en 3e année de la faculté des Sciences.



Conrad CAYER Pierre H. RUEL

Congrès — Le congrès de l'Association des commissions scolaires de l'archidiocèse de Sherbrooke se tient demain à l'école St-François, sous la présidence de M. Conrad Cayer, président, M. Pierre-H. Ruel, directeur de l'Institut pédagogique, prononcera une importante conférence sur les problèmes pédagogiques.

Un comptable lance une poursuite de \$29,993 contre la municipalité

SHERBROOKE — Un comptable de 44 ans, vient de lancer une poursuite en dommages et intérêts de \$29,993 contre la cité de Sherbrooke.

M. Stewart Hansford, de Sherbrooke, prétend dans sa plainte que la Cité est responsable d'une chute qu'il fit, sur un de ses trottoirs, le 10 mars 1960.

A cette date, M. Hansford marchait sur la rue des Grandes Fourches sud. Parvenu entre l'édifice de la compagnie "Hall Machinery of Canada Ltd" et l'entrepôt du magasin Au Bon Marché, il glissa sur la glace vive.

Dans ses procédures inscrites en Cour supérieure, à Sherbrooke, le demandeur prétend que les employés de la Cité n'avaient pas attendu de sable sur la glace vive qui se trouvait à cet endroit et qu'elle n'avait pas été et deux pneumonies consécutives qui l'obligèrent à être hospitalisé trois fois pour des périodes allant de un à dix jours, chaque fois.

En conséquence, M. Hansford soutient que le trottoir était également dangereux même au cours de la saison estivale.

"L'accident est arrivé sur un trottoir qui était à ce moment-là, et qui est encore aujourd'hui dans un très mauvais état," est-il dit.

L'ancienne entrée pour les autobus constituait donc "une pente excessivement glissante et recouverte de glace vive".

A la suite de cette chute, le comptable a souffert d'une fracture à la jambe droite ainsi que d'une autre fracture au haut de la cheville.

Il prétend également que ces chutes occasionnèrent une phlé-

La procédure

Entre autres choses, le demandeur réclame un montant de \$763 pour défrayer les frais d'hôpital, \$260 pour les médicaments, \$900 pour une incapacité totale temporaire qui a duré 45 jours, \$1,200 pour une incapacité partielle temporaire de 30 jours pendant six mois ainsi que \$26,940 pour l'insomnie d'une incapacité partielle permanente de 25 pour cent. A ce total, il faudrait aussi ajouter \$500 à titre de dédommagement pour les souffrances endurées.

Le comptable est représenté par les avocats de l'étude légale de Mes Blanchette, Pelouin, Allaire et Roberge de Sherbrooke.



Le même problème — Ces deux photos illustrent encore une fois des intersections dangereuses pour la sécurité des automobilistes et des piétons. A droite, à l'angle du boulevard Alexandre et de la rue McManamy, à gauche, à l'angle des rues St-Louis et Union.

LA TRIBUNE

Le grand quotidien de la Rive Sud

FONDEE EN 1910

221, rue DUFFERIN — SHERBROOKE — Tél. LO. 9-2525

Rédacteur en chef : Pierre-Paul Blais

TARIFS D'ABONNEMENT — par poste, Canada et les Etats-Unis — 1 an \$8.50 — 6 mois \$5.00 — 3 mois \$3.50 — Exception faite des endroits desservis par camions. — Pour autres pays, tarifs demandés sur demande.

Le projet d'autoroute a été bien accueilli

La délégation des Cantons de l'Est qui s'est rendue à Québec pour présenter aux autorités provinciales son projet d'autoroute entre Sherbrooke et Montréal a reçu l'accueil qu'elle espérait. Sans doute, elle n'est pas revenue avec une promesse formelle et définitive du premier ministre que les travaux seront entrepris dans un avenir rapproché, mais nous pouvons avoir confiance que les choses marcheront rondement. Il le faut, d'ailleurs, car la situation actuelle ne peut durer plus longtemps sans causer un tort grave à l'économie de toute la région.

L'unanimité faite autour du projet par les délégués avant de se rendre à Québec semble avoir fortement impressionné le premier ministre et ceux de ses collègues qui ont assisté à la présentation du mémoire. En dépit de certains intérêts locaux divergents, l'urgence du besoin a agi comme élément d'union et de compréhension des intérêts communs à l'ensemble des municipalités concernées. Il existe peu d'exemples, dans le passé, de cas où un aussi grand nombre de municipalités importantes des Cantons de l'Est se sont données la main pour la réalisation d'une entreprise d'intérêt commun. Nous ne pouvons que féliciter ceux qui ont travaillé à cette union et l'ont rendue possible.

Il reste encore à déterminer si l'autoroute sera à péage ou non. Le premier ministre s'est déjà dé-

claré peu favorable au système des routes à péage, mais il a paru disposé à modifier son opinion à la suite des représentations qui lui ont été faites par la délégation reçue jeudi. Quelle que soit la décision prise, il ne faudrait pas qu'elle contribue à retarder le début des travaux. Le mode de financement de l'autoroute revêt une importance indéniable, mais la décision du gouvernement devra tenir compte de l'urgence des besoins à satisfaire. C'est en considération de ce fait qu'il ne nous paraît pas approprié de puiser dans le budget régulier du ministère de la Voirie les sommes nécessaires à la construction de la voie routière demandée.

Il convient de féliciter et de remercier tous ceux qui ont travaillé à ce projet depuis plusieurs mois, qui ont mis leurs efforts et leur influence en commun pour mieux servir les intérêts de la région. Des remerciements doivent aussi être adressés aux députés de la région qui ont accepté d'accompagner la délégation à Québec, ainsi qu'au premier ministre et aux membres de son Cabinet qui ont reçu les délégués et les ont écoutés avec attention et compréhension.

Tous les citoyens des Cantons de l'Est attendent avec impatience les fruits de cette rencontre, qui pourrait bien marquer le début d'une étape importante dans le développement de la région.

Antiaméricanisme et canadianisme

Certains écrivains et personnages de grande réputation déplorent de temps à autre, d'un côté ou de l'autre de la frontière, l'antiaméricanisme des Canadiens, si l'on peut qualifier d'antiaméricanisme l'attitude qu'ont parfois les Canadiens à l'endroit de leurs voisins du sud. Le pessimisme de quelques-uns est si grand que l'on a souvent de la difficulté à en trouver le fondement dans la réalité.

Les cris d'alarme lancés, souvent avec force, nous invitent à étudier de plus près la situation et à poser clairement la question : y a-t-il vraiment un sentiment antiaméricain au Canada? On peut détecter facilement une attitude d'indépendance des Canadiens à l'endroit des Américains et une sorte de réaction de défense aux nombreuses initiatives que prennent ces derniers dans notre pays, en particulier dans le monde des affaires et de la défense. Cette réaction est plus forte depuis que l'élément anglais du

pays s'est quelque peu éveillée au "nationalisme" canadien. Cependant, parler d'antiaméricanisme au Canada, c'est se livrer à l'exagération. Certains actes officiels, certains écrits peuvent donner l'impression que ce phénomène existe vraiment, mais il y a tout lieu de croire que la seule forme d'antiaméricanisme qui existe présentement chez nous constitue le début d'un canadianisme qui n'en est que dans la phase négative de son évolution.

Les relations entre les gouvernements et les peuples canadiens et américains sont depuis longtemps exemplaires. Plutôt que de s'inquiéter de ce qu'on appelle l'antiaméricanisme des Canadiens, n'y aurait-il pas lieu de chercher à mettre à profit ce que l'attitude canadienne a de positif et d'encourager ce canadianisme naissant, tout en favorisant des échanges nombreux avec les Etats-Unis?

Ils sont là quand on a besoin d'eux

La campagne provinciale annuelle en faveur de l'Ambulance St-Jean se déroule depuis le 11 septembre et se terminera le 25. A Sherbrooke, cette campagne prendra la forme d'une souscription éclair dimanche prochain, le 18.

A cette occasion, les citoyens devront se rappeler les services signalés rendus constamment par l'Ambulance St-Jean et ne pas oublier de considérer aussi les services discrets fournis par cet organisme.

Partout où l'on a besoin d'eux et chaque fois que leur présence peut être utile, les membres de la brigade ambulancière St-Jean sont là. Ils se dévouent sans compter et méritent toute notre reconnaissance.

Dimanche, ils demanderont au public de traduire cette reconnaissance en actes et nous avons confiance que les citoyens se montreront généreux en réponse à la demande de collaboration qui leur est faite.

Maurice Richard se retire dans la gloire

Maurice Richard, l'étoile du hockey, celui qui est devenu en quelque sorte la personnification de ce sport et que l'on a surnommé à juste titre "M. Hockey", vient d'annoncer qu'il abandonne sa carrière, qu'il accroche ses patins pour employer l'expression courante chez les sportifs.

La longue carrière de Maurice Richard a été fertile en événements de toutes sortes. Comme à plaisir, il a accumulé les records et les statistiques du hockey se plaisent à établir des compilations sur son rendement comme compteur. Plusieurs de ces records se-

ront sans doute dépassés un jour, mais quelques-uns ne le seront sûrement pas avant plusieurs années.

Maurice Richard se retire en pleine gloire. Une sorte de légende l'entourait déjà depuis quelques années. S'il avait persisté plus longtemps, il aurait probablement faibli et aurait perdu cette auréole qui électrisait les amateurs de hockey.

Richard laissera derrière lui le souvenir vivant d'un athlète accompli chez qui l'ardeur et la ténacité l'emportent dans les situations les plus désespérées en apparence.

Mon Point de Vue

L'almanach à eu raison

Depuis que la prévision des conditions atmosphériques et météorologiques est devenue une science exacte au même titre que la physique, la chimie et l'astronomie, les vieux almanachs ont été mis au rancart et rares sont ceux qui croient encore aux prédictions du temps que l'on y trouve consignées en regard de chaque jour de l'année.

Pourtant, quoi qu'on en dise, les almanachs ne se trompent pas toujours; ils disent vrai peut-être aussi souvent que les prévisionnistes de Dorval. Comme exemple, nous pouvons citer ce que l'un des plus anciens almanachs publiés en Amérique prédisait pour le 12 septembre. Chacun sait que ce jour, l'ouragan Donna a balayé les côtes de la Nouvelle-Angleterre. Publié au New Hampshire depuis 168 ans, l'Almanach des fermiers indiquait en date du 12 septembre: "Bourrasques avec pluie". L'almanach a eu raison.

Pour plus de tranquillité

Les radios portatifs modernes, pas plus encombrants qu'un paquet de cigarettes, réjouissent les jeunes durant l'été, mais ne sont pas appréciés de la même manière par tous, particulièrement sur les plages et dans les endroits publics où se trouvent des gens qui aiment la tranquillité et profitent de leurs vacances ou d'un séjour de quelques heures au grand air pour prendre un peu de repos loin du bruit.

L'autre jour, sur un ton humoristique, quelqu'un soulignait, dans un journal, qu'il serait peut-être bon de porter sur soi un appareil destiné à brouiller les ondes. Il semble que la suggestion a plu à un bon nombre car le journal concerné a reçu quantité de demandes sur l'endroit où se procurer un tel appareil. Malheureusement, un tel appareil n'existe pas sur le marché car son utilisation serait illégale. Mais chacun peut s'en fabriquer un dans le secret et l'utiliser avec discrétion. Il suffit de provoquer une étincelle intermittente au moyen d'un appareil électrique mal au point.

JEN C.

La pincée de sel

OYEZ! OYEZ!

"Avant de fermer son service pendant deux jours, le chef des pompes de Hobbs, Nouveau-Mexique, a affiché cet avis: "Les taxis sont expressément interdits".

L'opinion des autres

La loi de faillite

"La province de Québec tient généralement la tête quant au nombre des faillites enregistrées au Canada au cours d'une année. C'est un record qui n'est pas enviable mais qui n'a pas toujours l'importance qu'on lui prête car il ne faut pas tenir compte simplement du nombre des faillites mais de leur importance moyenne. Dans notre région ce sont généralement de petites entreprises commerciales ou industrielles mal bâties ou ne possédant pas un marché suffisant qui font faillite. Le moyen de ces engagements par entreprise est parfois moins élevée que dans les autres provinces. Il appert cependant, que la loi de faillite est loin d'être parfaite et qu'il est trop facile de faire cession de ses biens, volontairement ou non, pour se racheter ensuite et entrer de nouveau en affaires."

(Le Soleil — Québec)

L'impôt pour les étudiants

"En avril dernier, devant les Communes, M. Fleming a déjà vu avec ces recours étudiants, par une réponse insatisfaisante à leurs demandes. Les universitaires considèrent que leurs familles, qui ont à supporter le coût de plus en plus élevé de leur instruction, devraient jouir d'exemptions d'impôt à certains échelons, et que, par exemple, le coût de certains manuels devrait être déduit de l'impôt."

"Le ministre a déjà dit que la question n'était pas classée et que ses observations ne devaient pas être considérées comme une décision finale sur le sujet". Mais depuis lors, plus rien de concret n'a été fait ou dit.

"Profitant de leur congrès national à Halifax, les universitaires ont écrit de nouveau à M. Fleming lui demandant de porter un geste qui indiquera l'intérêt du gouvernement pour cette affaire."

"Le problème des étudiants, sur ce point, est trop sérieux, d'ailleurs, pour que les réponses évasives d'Ottawa puissent être satisfaisantes."

(Star — Montréal)

Qu'est-ce qui ne va pas?

"Tous ceux qui s'intéressent à cette grande rencontre internationale des sportifs se posent des questions au lendemain des Jeux. Certains attribuent la nonchalance de nos athlètes au climat canadien ou à la vie trop facile. D'autres partagent l'opinion que l'on est allé à Rome "comme à une fête" tout simplement, sans se préoccuper de la performance sportive."

"Cependant, ces explications ne suffisent pas. La raison principale semble plutôt être que le public, en général, est indifférent à l'athlétisme. L'on dit souvent — et la chose malheureusement semble vraie — que cette forme de sport est la moins appréciée du public et que les réactions de ce dernier sont à peu près inexistantes. Pour attirer et retenir l'attention du public dans ce domaine, il faut que les athlètes soient formés avec un sens de discipline extraordinaire. Cependant, comment les athlètes peuvent-ils être encouragés à suivre une règle dure s'ils n'ont eu que l'indifférence à recueillir?"

(Telegram — Toronto)

Combien reste-t-il de rats sous cette corde de bois?



Mgr Fulton Sheen écrit

La forteresse intérieure, le secret de l'âme heureuse

L'âme moderne ne redoute rien tant que la douleur. Cette déclaration n'est qu'une façon négative de faire remarquer à quel point le souci du confort domine notre mentalité. Se mettre à l'aise, fuir le travail, couper au plus court, échapper à la responsabilité, flâner au travail et s'enrichir rapidement — voilà qui est devenu presque inconsciemment la mentalité moderne. Voilà pourquoi personne ne veut songer à la génération qui suivra: "Pourquoi nous inquiéter de la postérité? Qu'est-ce que la postérité a jamais fait pour nous?" La crainte de surpeupler le monde est une arme commode pour protéger l'individu contre l'obligation de penser à rien d'autre qu'à son existence personnelle.

Cependant, d'autre part, rien de ce que l'on puisse arriver à n'est plus certain que la douleur extérieure. Lorsque Notre-Seigneur, chose paradoxale, notre Seigneur souffrit l'agonie à Gethsémani, il ne pria pas pour que celle qui souffre le plus de ce qu'il se volente à lui, mais tensions mentales. Il est vrai pour la volonté du Père que non seulement le psychologue a fait la mesure de la foi mais les générations précédentes de Dieu dans notre âme, c'est d'elles, mais qu'ils seraient la mesure de la lumière que nous de notre architecture moderne, nous qui ont Dieu comme promoteur nous les bâtissons afin d'atteindre la porte qui mène à une vie gardons à l'heure de l'épreuve, confortable s'est élargie, le Ceux qui sont montés jusqu'au sommet des Alpes disent qu'ils par les mésadaptés de notre civilisation. C'est comme lorsqu'on est au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement honte qu'il faut s'aider soi-même et que nous éprouvons le besoin du réconfort d'un verre bu avec des amis, peuvent servir lorsque luit le soleil, mais au milieu des confits de l'angoisse, nous ne saurions nous arrêter de nous inquiéter de la vie humaine, la doctrine à l'effet nous en avons tellement h

Le miroir de la pensée

par Joseph Whitney



Les inhibitions peuvent-elles vous faire oublier ?

REPONSE : Les inhibitions nuisent souvent au rappel. L'inhibition est l'empêchement d'une idée par l'interférence d'une autre. Dans le cas du rappel, cet effort épuisé pour retrouver un nom ou un visage peut monopoliser toute notre énergie mentale, de sorte qu'il n'en reste plus pour le processus du rappel. L'attention et le rappel sont des processus qui dépendent l'un de l'autre, et c'est pour cette raison que nous avons de la difficulté avec le rappel quand l'attention est distraite par notre effort pour retrouver un souvenir.



Tous les spirites sont-ils des imposteurs ?

REPONSE : Plusieurs le sont sans aucun doute. Cependant, certains spirites tirent leur message d'un certain segment dissocié de la personnalité, et n'ont pas l'intention de frauder.

der. Drake souligne dans "Abnormal Psychology" (Littlefield, Adams) que notre "bon sens" a une tendance à nous faire croire "aide plusieurs médiums à produire la matérialisation par des illusions, des suggestions et des attentes. De plus, plusieurs des personnes qui se rendent à ces séances ont perdu un être cher et sont susceptibles, sur le plan émotionnel, d'entrer facilement dans le jeu.



Les médecins sont-ils habiles dans les techniques hypnotiques ?

REPONSE : Pas nécessairement. Cependant, les médecins sont, en règle générale, habiles à provoquer l'hypnose sans tenir compte de la technique. Les personnes qui ont du prestige et un rang social élevé obtiennent plus de succès avec l'hypnotisme que les opérateurs qui n'ont pas de renom parce que les premiers provoquent la confiance et entraînent la détente. Du fait que la plupart des médecins ont du prestige et un statut social élevé, et jouissent de la confiance de leurs patients.

Messire Jean Raimbault et son temps (4)

UN JUGEMENT DE MGR PLESSIS

Par Mgr Albert GRAVEL, P.D.

En 1807, c'est M. F. Bourret qui a remplacé Mgr Plessis à Londres et M. Adam Lymburner a remplacé William Crant auprès du gouvernement britannique. Les 19 et 15 mai, Mgr Plessis écrit à l'abbé François Bourret: "Le clergé canadien n'a rien à espérer des laïcs catholiques pour ses intérêts généraux et pour ceux de la religion. Ceux qui ont quelque influence la doivent à des protections achetées bien cher et souvent au prix de flatteries ou d'une dissimulation honteuse de leurs principes. Prescott avait donné à Mgr Denaut toute liberté d'administrer l'Eglise catholique. Pas R. Shore Milnes... Ancêtre l'autorité de l'évêque catholique du Canada, s'emparer de l'éducation publique, nommer aux cures, voilà les trois objectifs de nos adversaires." (18)

M. Bourret meurt à Londres en 1808 et c'est M. J.M.L. de Bouvens qui le remplace. Depuis 1722, 60 paroisses ont été créées et n'ont pas d'existence civile. Un acte du Parlement britannique est devenu nécessaire, mais il faut maintenant passer par Craig et il est intraitable à ce sujet. Mountain a décidé de rester au pays; il voudrait faire nommer Mgr Plessis "patriarche" du Canada en gardant pour lui seul le titre d'évêque de Québec. Les collèges se remplissent; 113 élèves à Montréal, 52 à Québec, 45 à Nicolet, 22 ecclésiastiques dans ces différentes maisons. Les prêtres irlandais qui commencent à arriver sont turbulents; il y a le P. Fitzsimmons qui "peut culbuter une paroisse en six semaines". Le journal Le Canadien vient de sortir de ses presses, grâce à une nouvelle et ample souscription. Vous n'imaginez pas, écrit Mgr Plessis à M. Roux, le 4 décembre 1809, les ravages que fait ce misérable papier, dans le peuple et dans le clergé. Il tend à anéantir tous les principes de subordination et à mettre le feu dans la province." (19)

canisme d'Etat, il ne pouvait admettre que Mgr Plessis soit le titre d'évêque de Québec; Jonathan Sewell, procureur général, s'était fait un droit anglo-gallican, depuis qu'il était au Canada, et en considérant comme sacrés les statuts d'Henri VIII et d'Elizabeth; il aurait voulu "monter" l'Eglise catholique de Québec à l'anglicane, le gouvernement érigeait les paroisses et le gouverneur nommait les évêques et les curés.

Le venin de Ryland

Herman-Witsius Ryland, secrétaire du gouverneur et du conseil exécutif, était d'un fanatisme et d'une hypocrisie consommés. Ces écrits, maintes fois cités, le démontrent amplement: "J'en viens maintenant au clergé papiste pour le distinguer du clergé de l'Eglise établie, et afin d'exprimer combien je méprise et je hais une religion qui ravale l'esprit humain, et qui entraîne une espèce de malediction sur le pays ou elle prévaut. Voilà mon opinion; j'ai depuis longtemps pensé en principe qu'il faut nimer graduellement l'autorité et l'influence des prêtres catholiques romains, par tous les moyens que la prudence peut suggérer. C'est là le grand et principal objet qu'un gouverneur doit toujours avoir en vue. Conduisons habilement les choses et nous aurons réussi avant que dix ans se soient écoulés. Les instructions de Sa Majesté défendent à tout individu de prendre la charge des âmes sans avoir obtenu un permis signé de la main du gouverneur et si l'on faisait observer ces instructions, la suprématie du roi serait établie, l'autorité du pape serait abolie, et le pays deviendrait bientôt protestant."

Petits événements sous Craig

Les années passèrent, Craig eut quelques entrevues restées célèbres avec Mgr Plessis, mais l'Eglise de Québec continuait à se développer, de sorte qu'en 1810, en plusieurs endroits il n'y avait qu'un prêtre pour deux paroisses. M. J. M. L. de Bouvens, évêque de Québec, fut nommé par le roi à la Rivière du Sud; Mgr Plessis écrit en fin d'année 1810: "J'ai perdu 10 prêtres en 11 mois. Le Canada pourrait former quatre diocèses, mais les divisions ne sont pas permises". Craig se blâmait de l'apathie "presque criminelle" du clergé qui favorisait le journal de Bédard Le Canadien. Un autre journal est apparu: Le Vrai Canadien, mais il n'a pas le même piquant. John Caldwell, le maître et héritier de Westbury, part pour l'Angleterre, et il apportera deux peaux de loutre que Mgr Plessis envoie à M. Lombard de Bouvens, son agent ecclésiastique à Londres. Il lui écrit que Ryland est à Londres: "Le public raisonne sur son voyage... Ryland fin politique, du reste assez bon quand on fait le prendre. Il faut surveiller et voir M. Lymburner." (24)

Le 10 février 1812, Mgr Plessis fait une visite à Nicolet. M. Raimbault est tout fier de lui présenter les 80 élèves du séminaire. Craig est parti ne laissant aucun regret chez les Canadiens, et le nouveau gouverneur sur Georges Prevost a été circonvenu des son arrivée, car il affiche les mêmes principes que son prédécesseur, sujet de l'évêque catholique. Quand même il faut lui présenter un mémoire, les circonstances sont favorables. Les Canadiens ont démontré leur loyauté en cette année 1812, lors d'une deuxième invasion américaine qui n'est pas finie. Le mémoire comporte trois points: érection des paroisses, nomination aux cures, immovibilité des cures. Des prêtres irlandais s'annoncent pour le Canada; ils sont de Kilkenny; il ne vient plus de prêtres français. Enfin, le gouverneur attribue aux bons principes catholiques la loyauté des Canadiens. Ryland sera bientôt éloigné. Mgr Plessis est heureux d'apprendre que le Pape a été remis en liberté après une captivité de cinq ans à Savone (15 juin 1814). Les communications sont rétablies avec les congrégations romaines.

- (18) Archives de l'Archevêché de Québec, Reg. des Lettres, vol. VI, page 16.
- (19) Archives de l'Archevêché de Québec, Reg. des Lettres, vol. VII, p. 80.
- (20) Après la révocation de l'Edit de Nantes (1685), plusieurs Français passèrent en Angleterre comme Crumach, Prevost, Le Marchant, Monk (Le Moynes), Dufferin (Dufresne).
- (21) Bellemare, J. Elzéar: Histoire de la Baie-du-Febvre. Un cas quelque peu semblable arriva à M. Francoeur à Saint-Gabriel. Les pommes du verger disparaissaient. Un jour, M. Francoeur trouva sous un pommier un quidam vint au presbytère pour faire annoncer l'objet perdu. M. Francoeur lui montra le couteau. "C'est bien lui!" "Alors, c'est toi qui viens voler mes pommes?"
- (22) Rapport de l'Archiviste de la Province de Québec, 1947-1948.
- (23) Têtu, Mgr Henri: Biographie de Mgr de Laval et de Mgr Plessis, édition Beauchemin, 1933, p. 89.
- (24) Archives de l'Archevêché de Québec, Reg. des Lettres, vol. 7, page 160.

Cette étude publiée en brochure est en vente à \$1.90, chez l'auteur.

Croyez-le ou non!... Ripley



Le 13e comte d'Oxford (14-43-1513) fut condamné à \$50,000 d'amende par le roi Henri VII d'Angleterre parce que lorsque le marquis de Warwick le châtreaux de Hedingham, le comte le divertit avec trois de ses vassaux — 1513.

LE BRIDGE

par Noël Duchesne

Entame — valet de pique Comme nous le disions, le déclarant doit espérer des mains balancées chez les adversaires et le roi de trèfle celui détenant trois atouts. Le mort fait la première levée de l'as de pique, puis le déclarant encaisse l'as et le roi de cœur, puis en fait couper le dix. Sur le roi de pique, Sud dispose de trois de trèfle, puis coupe le dix de pique. Deux demandes d'atout sont faites par l'as, et le roi de carreau et à ce point les mains s'étant révélées balancées, le succès devient assuré dès que le roi de trèfle se trouve chez l'adversaire détenant le dernier atout. Le tableau est le suivant:

3	8
4	9
5	10
6	11
7	12
8	13
9	14
10	15
11	16
12	17
13	18
14	19
15	20
16	21
17	22
18	23
19	24
20	25
21	26
22	27
23	28
24	29
25	30
26	31
27	32
28	33
29	34
30	35
31	36
32	37
33	38
34	39
35	40
36	41
37	42
38	43
39	44
40	45
41	46
42	47
43	48
44	49
45	50
46	51
47	52
48	53
49	54
50	55
51	56
52	57
53	58
54	59
55	60
56	61
57	62
58	63
59	64
60	65
61	66
62	67
63	68
64	69
65	70
66	71
67	72
68	73
69	74
70	75
71	76
72	77
73	78
74	79
75	80
76	81
77	82
78	83
79	84
80	85
81	86
82	87
83	88
84	89
85	90
86	91
87	92
88	93
89	94
90	95
91	96
92	97
93	98
94	99
95	100

Sud revient avec le dix de cœur et le Mort coupe de son dernier atout. C'est maintenant le déclarant qui coupe le trois de pique de son dernier atout et Ouest préfère abandonner le neuf de trèfle plutôt que surcouper. Mais comme Sud fait suivre son dernier cœur, Ouest doit soit asscher son roi de trèfle ou accepter de perdre. Dans un cas comme dans l'autre, le déclarant réalise donc son contrat.

Bonne semaine. Noël Duchesne

Mots croisés de "LA TRIBUNE"

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13

1												
2												
3												
4												
5												
6												
7												
8												
9												
10												
11												
12												
13												

- HORIZONTALEMENT
- 1-Entreprise faite — Motusque, vol. six dix-sept.
 - 2-Graines de paradis — Adj. nom. f.
 - 3-Boîte, intérieur, avant — Fleuve de Russie — Riv. d'Arménie.
 - 4-Etoile — Juntra — de Charles de France.
 - 5-Croiseurs — de Gharon.
 - 6-Crier — Boîte — Frappe.
 - 7-Philosophe, romancier espagnol (1802-1854) — Avoir beaucoup de philosophie.
 - 8-Nous-seigneur — Qui va en pélerinage — Dans la gamme.
 - 9-Air — Vierge.
 - 10-Premier ministre — Avant-dernier empereur d'Occident (474-502).
 - 11-Alize (latin) — Riv. de Suède — Gargon d'origine de courses.
 - 12-Bouche-Jour — Pays d'Asie — A normal inventeur.
 - 13-Personne qui dirige une institution — Personne en vertu d'un quelconque mandat.
- VERTICALEMENT
- 1-Mélange de sons discordants — Musique.
 - 2-Quoi de plus, du portant pour quelque chose (lat.) — Dapit.
 - 3-Tête moderne — Mère (lat.).
 - 4-Habitant — Conjuré — Contrainte de faire.
 - 5-Père — L'acte — Premier man. de l'art.
 - 6-Père de Jason — Ville de Suisse.
- (Solution du dernier problème)
- | | | | | | | | | | | | | |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|----|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 |
| 1 | | | | | | | | | | | | |
| 2 | | | | | | | | | | | | |
| 3 | | | | | | | | | | | | |
| 4 | | | | | | | | | | | | |
| 5 | | | | | | | | | | | | |
| 6 | | | | | | | | | | | | |
| 7 | | | | | | | | | | | | |
| 8 | | | | | | | | | | | | |
| 9 | | | | | | | | | | | | |
| 10 | | | | | | | | | | | | |
| 11 | | | | | | | | | | | | |
| 12 | | | | | | | | | | | | |
| 13 | | | | | | | | | | | | |

Si vous avez plus de 60 ans

Par Thomas COLLINS

Voici le récit d'un homme et de son épouse qui ont trouvé les belles années dans une cabane à faire la remise à neuf des meubles, dans les montagnes du Tennessee. Vous pourriez probablement faire la même chose.



Les Hunt avaient pris plusieurs vacances au cours des années dans la région d'Asheville, Gallatinburg et Knoxville, dans les montagnes Blue Ridge. Ils décidèrent de s'y installer pour leur retraite, si leurs ressources le leur permettait.

Vous avez besoin d'une teinte de romantisme dans votre maquillage. Vous avez également besoin d'un peu de courage. Et un certain sens des affaires ne sera pas inutile. Mais vous n'aurez pas besoin de beaucoup d'argent.

Ils estimaient avoir besoin d'un minimum de \$200 par mois. Du fait que leur pension leur apportait \$143, ils avaient besoin d'en core \$57. S'ils vendaient leur maison pour \$12,000, s'ils prenaient \$4,000 de ce montant et ils ajoutaient aux \$14,000 d'économies, ils pourraient en retirer un bénéfice net d'environ \$90 par mois en investissant tout ce montant à 4 pour cent.

Le couple, M. et Mme George B. Hunt, est dans le commerce de la rénovation et de la vente des meubles "époque grand-mère" — pour les distinguer des meubles de l'époque antique. "C'est le genre de commerce, dit M. Hunt, où si les clients veulent quelque chose dans quel George Washington s'est assis, vous leur dites d'aller en Pennsylvanie. Mais s'ils veulent quelque chose qui a servi à grand-mère, quelque chose qu'elle leur a légué par testament — même si elle n'avait pas une simple poêle honnête à leur laisser — alors vous les invitez à entrer."

Les \$8,000 qui restaient sur la vente de la maison, dit M. Hunt, devaient nous procurer une habitation dans les montagnes, nous déménager et nous installer dans notre commerce de meubles de seconde main.

Il a bien réussi dans sa carrière. Il est arrivé à l'âge de 61 ans avec une maison de \$12,000 entièrement payée, une police d'assurance sur la vie de \$5,000 entièrement payée, un trésor de \$14,000 pour les jours sombres, et une épouse affectueuse.

L'opération réussit — de justesse. Les Hunt trouvaient un petit cottage sur quatre acres de terre rocheuse, situés le long d'une grande route américaine, et ils s'approprièrent l'endroit pour \$5,000. Ils échangèrent leur sedan pour un camion, et ils se démenagèrent pour revendus avec du matériel brut pour six semaines de travail.

"Je savais à cette époque qu'un homme à salaire ne pouvait pas devenir riche. Alors, pourquoi ne pas rechercher une autre récompense? Je n'avais pas vraiment besoin de m'éloigner du bruit — mon patron était bon et ma compagnie également était bonne. Je n'avais pas besoin de repos, et je n'avais pas besoin d'un climat doux. J'avais besoin, comme je pense, la plupart des gens en ont de désespérer besoin, d'une certaine satisfaction fondamentale en dehors de cette vie que nous menons... si je pouvais me la permettre à 61 ans.

On rapportait le cas de M. Jacques Panet, curé de l'Islet qui refusa de confesser une jeune fille coiffée d'un casque. Qui est-ce que Mgr Plessis dit de cela? "C'est donner du ridicule à la religion. Les commandements de Dieu et de l'Eglise n'ont jamais spécifiés la forme des coiffures des jeunes filles."

Suggestions...

Pour améliorer votre foyer

par Roger C. WHITMAN

QUESTION: Notre eau semble contenir de la rouille. Comment enlever les taches rouilleuses qui se sont formées dans la cuvette des cabinets d'aisance? De plus, il y a des marques grises sur mon évier de cuisine. Comment les faire disparaître? REPONSE: Des produits à enlever la rouille sont en vente dans la plupart des quincailleries et des magasins de peinture. Suivez bien les instructions du manufacturier du produit que vous choisissez. Vous pourriez aussi essayer le traitement domestique suivant: Faites une pâte épaisse avec un peu de crème de tartre et du peroxyde. Appliquez sur les taches une couche épaisse de cette pâte et laissez-la pendant une vingtaine de minutes; puis servez-vous de ce qui restera pour frotter les taches. Rincez ensuite à l'eau claire et répétez le traitement jusqu'à ce que les taches aient disparu. Mais il faudra éviter la cuvette des cabinets d'aisance et empêcher l'eau d'y couler pendant que vous ferez le travail — si l'eau y monte ordinairement plus haut que les taches que vous voulez faire disparaître.

Quant aux marques de l'évier, si elles ne sont que superficielles, une poudre à récurer qui n'agratine pas suffira à les faire disparaître. Mais si on voit déjà le métal à travers la porcelaine, je vous conseillerais de retoucher les taches avec cette "tulle liquide" qui se vend dans la plupart des quincailleries. Cela améliorera temporairement l'apparence de votre évier. Je dis "temporairement" car toute réparation ne saurait être permanente dans un vieil évier constamment soumis à l'action de l'eau et des nettoyeurs chimiques.

QUESTION: Notre fourneau a été installé il y a environ 9 ans. Il n'a pas de filtres. Nous avons conservé ses tuyaux, et nous sommes propres, mais il y a toujours beaucoup de poussière dans la maison. Nous croyons que cette poussière provient de notre système de chauffage. Existe-t-il une sorte de filtres que nous pourrions poser sur les bouches de chaleur?

REPONSE: Bien des magasins de nouveautés et la plupart des magasins d'accessoires de chauffage vendent des filtres en fibre de verre. Ces filtres se présentent en diverses dimensions, ou bien en feuilles que l'on peut tailler des dimensions voulues.

Votre Horoscope

Dimanche, le 18 septembre 1960 dans vos affaires. Revenez au point de départ dans votre entreprise actuelle. Efforcez-vous de suivre le programme que vous vous êtes fixé. Evitez les excès de vitesse, malgré les circonstances, si vous devez rouler. Les prévisions indiquent des dangers si vous manquez de prudence. Les femmes seront apeurées. Les événements sont enclenqués à l'été des questions courageuses, mais ne vous fiez pas trop à cette chance passée. 22 juillet au 21 août (Le Lion) Une affiliation vous procure de nouveaux avantages inattendus, chemin, mais grâce à un collègue. 21 mai au 21 juin (Les Gémeaux) Changez de méthode pour le travail, et mettez de l'ordre; vous sera rendu à votre insu.

22 août au 22 septembre (La Vierge). Il y aura du succès si vous allez droit au but; évitez les tâtonnements et les hésitations qui vous seraient préjudiciables. Un incident prouve votre valeur. 23 septembre au 21 octobre (La Balance). La vie semble prendre une tournure nouvelle; il y aura de la joie si vous pouvez consentir à quelques concessions. Votre hâse peut gêner les choses. 22 octobre au 21 novembre (Le Scorpion). Les discours qu'on pourra vous tenir contre une personne que vous aimez sont inspirés par la jalousie; n'y attachez pas d'importance et ne vous laissez pas influencer. Voir HOROSCOPE - P. 6, col. 8.

La voie du succès

Pour une clinique efficace

Par Anne HEYWOOD

Comme le dit une vieille définition: "Une conférence est un échange de points de vue sur un sujet déterminé." La conférence est un substitut au rêve du travail et à la solitude de la pensée. Souvent, dans un effort pour solutionner un problème, nous enrons dans de véritables conférences qui nous font perdre de vue le problème dont nous discutons en premier lieu.

C'est ce qui est arrivé à un groupe de femmes de la Floride qui avait décidé de fonder une clinique professionnelle occupant des emplois à temps partiel, sous les auspices de leur club féminin.

"Au moment où nous avions eu assez de conférences pour décider quel était le problème, m'écrivit une de ces femmes, tout le club avait perdu un an. Maintenant, cette année, nous voulons vraiment faire quelque chose à ce sujet et nous serions heureuses de recevoir vos suggestions."

Art de lancer.

1-Valaison ancien à deux rangs de ramons de chaque côté — A une partie de bridge. 2-Peau de cerise animée — Bismont — Veste étendue d'eau saire. 3-2 milia — Prop. étendu — Fleuve de George — Prop. pers. 10-Atlanta — En Chaire — Comm. de Belgique (Anvers). 11-Montun espagnol — Ce que la mer rejette sur le rivage. 12-Personne par des auteurs, des 13-Multi — Fleuve du Portugal. 14-A pour type de raeda — Dans la gamme. (Solution du dernier problème)



BÉTON PRÉPARÉ (READY-MIX) PRIX QUALITE SERVICE UNICRETE READY MIX INC. Estimation gratuite Petits et gros travaux Finition de planchers 3550 ouest, rue King (Intersection St-Elie) — Sherbrooke — Tél.: LO. 7-6362

Décès et funérailles

M. W. Morin
ST-FRANÇOIS, XAVIER-DE-BROMPTON, (DNC) — Après une longue maladie, est décédé M. Wilfrid Morin, âgé de 68 ans et neuf mois.

Mlle M. Longchamp
ST-EPHREM, (DNC) — Les funérailles de Mlle Mélanie Longchamps, domiciliée à St-Ephrem de Beauce, décédée à l'âge de 82 ans et 10 mois, ont eu lieu en l'église paroissiale de cet endroit.

M. Descôteaux
PIERREVILLE, (DNC) — En l'église St-Thomas de Pierreville a eu lieu la cérémonie des funérailles de M. et Mme Jean-Claude Descôteaux.

M. O. Rodrigue
ST-EPHREM, (DNC) — Les funérailles de M. Olivier Rodrigue, domicilié au village de St-Ephrem, décédé à l'âge de 77 ans et 10 mois, ont eu lieu en l'église paroissiale de cet endroit.

M. Edward McWhinney de l'Université de Toronto
Le service a été chanté par M. l'abbé Jean-Baptiste Pennington, vicaire de la paroisse St-Thomas.

Les provinces ont une autonomie plus grande que celle des Etats

Par DAVE STOCKAND
de la Presse Canadienne
OTTAWA (PC) — Les provinces au Canada ont une autonomie beaucoup plus grande que celle qu'ont les Etats américains.

La résistance sudiste envers l'intégration et des problèmes plus limités et plus précis comme la revendication des rapiers d'huile.

«Et il n'est pas impossible, a-t-il dit, que nous soyons peut-être quelque peu en dette, même au Canada anglais, envers certains intrajurants politiques».

«Cela démontre également, a-t-il dit, que la formule fédérale de gouvernement peut vraiment servir de catalyseur pour développer des façons nouvelles et variées de concevoir un gouvernement.»

«Les Etats-Unis a-t-il dit, les revendications et gestes témoignent de droits des Etats semblant être disparus sur un plan atrophie, sauf en ce qui concerne la pénurie de vivres au Congo deviendrait bientôt critique».

La pénurie de vivres au Congo deviendrait bientôt critique

Par Bernard DUFRESNE
de la Presse Canadienne
LEOPOLDVILLE, Congo, (PC) — La pénurie de vivres à Leopoldville est sur le point d'être critique.

«Et il est impossible d'obtenir des pommes de terre et des légumes frais des provinces car ils doivent fournir la force de l'ONU à Leopoldville.»

«Mur de brique»
Un officier canadien de l'armée, le capitaine Mike Kedziora, qui quisse derrière un mur de brique pour obtenir des provisions, a dit que la ration n'est pas suffisante pour les Canadiens car ils mangent davantage et boivent plus de liquide durant les temps chauds et humides qu'apporte le climat du Congo.

Les signaleurs ont reçu 645 francs \$13; de l'ONU jeudi pour la première quinzaine de septembre.

Trois personnes blessées légèrement, coin Ball et Brooks
SHERBROOKE — Une collision survenue tôt ce matin, à l'intersection des rues Ball et Brooks, a occasionné des blessures à trois occupants d'une automobile impliquée.

Les Serres Janelle Fleuriste
Fleurs pour toutes occasions
Serres: 240, rue Morkill
Tél.: LO 7-4180 ou LO 7-5463



A Halifax — Deux étudiants de l'Université de Sherbrooke ont été délégués au 24e congrès de la Fédération nationale des étudiants des Universités canadiennes qui se tient à Halifax.

Le service a été chanté par M. l'abbé Marcel Bernard, vicaire de St-Ephrem. Il était assisté de MM les abbés J. Fortin et B. Quirion, comme diacre et sous-diacre.

Les porteurs du corps étaient: MM. Walter Drouin, Patrick Bouffard, Robert Lapointe, Michel Faucher, Harris Drouin et Victor Faucher.

Le cercueil était porté par MM. Léo Boutin, Paul-Emile Morin, Gérard Brouillard, Lucien Gagné, Eugène Lavallières, René Lemelin.

On remarquait aux funérailles: M. l'abbé Jean-Baptiste Pennington, vicaire de la paroisse St-Thomas.

On remarquait aux funérailles: M. l'abbé Jean-Baptiste Pennington, vicaire de la paroisse St-Thomas.

On remarquait aux funérailles: M. l'abbé Jean-Baptiste Pennington, vicaire de la paroisse St-Thomas.

On remarquait aux funérailles: M. l'abbé Jean-Baptiste Pennington, vicaire de la paroisse St-Thomas.

On remarquait aux funérailles: M. l'abbé Jean-Baptiste Pennington, vicaire de la paroisse St-Thomas.

On remarquait aux funérailles: M. l'abbé Jean-Baptiste Pennington, vicaire de la paroisse St-Thomas.

On remarquait aux funérailles: M. l'abbé Jean-Baptiste Pennington, vicaire de la paroisse St-Thomas.

On remarquait aux funérailles: M. l'abbé Jean-Baptiste Pennington, vicaire de la paroisse St-Thomas.

On remarquait aux funérailles: M. l'abbé Jean-Baptiste Pennington, vicaire de la paroisse St-Thomas.

On remarquait aux funérailles: M. l'abbé Jean-Baptiste Pennington, vicaire de la paroisse St-Thomas.

On remarquait aux funérailles: M. l'abbé Jean-Baptiste Pennington, vicaire de la paroisse St-Thomas.

On remarquait aux funérailles: M. l'abbé Jean-Baptiste Pennington, vicaire de la paroisse St-Thomas.

On remarquait aux funérailles: M. l'abbé Jean-Baptiste Pennington, vicaire de la paroisse St-Thomas.

AVEC LE SOURIRE Ah, non!



«Regarde qui veut être trappé au menton encore une fois!»
points ont été comptés, soit par Guy L'Heureux, Guy Gagnon, Michel Desharnais, Roland Dubois, François Boulanger, Hervé Grenier, Jean-Claude Carignan et Pierre Gingras.

Le lanceur gagnant a été Michel Desharnais, le lanceur perdant, Guy Morin.

REUNION (Suite de la page 11)
Autres conférences
Les autres conférenciers ont été M. Lucien Lambert, directeur d'études au primaire, qui a parlé des remaniements effectués dans les cours primaires et secondaires, de l'importance qu'on doit attribuer à la langue française et de quelques procédés d'enseignement.

TOURISTES (Suite de la page 9)
marquable effort de la ville de Granby, admirablement bien secondée de S. H. le maire Rivin, par l'attention d'un Jardin zoologique maintenant rénové, que nous aurions déjà prouvé à l'extérieur notre désir d'attirer le tourisme.»

«Il y a la Cour du Banc de la Reine, qui entend les délits criminels ou les causes devant elle plaquées devant un jury. Il y a la Cour municipale, qui entend les causes dont l'enjeu est de moins de \$200; les affaires municipales, contestations d'élections, causes d'assistance publique ou encore les causes qui passent devant trois juges.»

«Il y a aussi la Cour des Sessions qui entend les réclamations faites contre le gouvernement par un particulier ou celles faites par le gouvernement contre un particulier. Enfin il y a la Cour Suprême, qui siège à Ottawa et qui entend les causes dont l'enjeu est de \$12,000 et plus.»

«Il y avait, jusqu'en 1949, le Conseil Privé, qui siège à Londres mais dont les recours ont été abolis. Tout cet appareil judiciaire assure protection aux droits du citoyen et s'ils peuvent y avoir recours s'ils se croient lésés.»

SUTTON (Suite de la page 19)
Belding Corticelli omet un dividende
Belding Corticelli vient d'omettre son dividende trimestriel normalement payable le 1er novembre 1960 à ses détenteurs d'actions ordinaires.

«Il y a des panneaux-réclames municipaux qui gagneraient beaucoup à être tenus à date quant aux renseignements qu'ils fournissent.»

EQUIPES (Suite de la page 11)
pour les Chevaliers et 3 pour les Aramis, à la troisième partie. Les compteurs pour les Aramis ont été: Claude Desmazian, Raymond Provancher et Yvon Côté; pour les Chevaliers: Luc Bergeron qui a compté aux premières, deuxième et sixième manches, Yvon Martel, à la première manche, Michel Desharnais, à la quatrième, Jean-Claude Carignan, à la deuxième, Hervé Grenier, Roland Dubois et André Perreault, à la deuxième.

«Il y a des panneaux-réclames municipaux qui gagneraient beaucoup à être tenus à date quant aux renseignements qu'ils fournissent.»

«Il y a des panneaux-réclames municipaux qui gagneraient beaucoup à être tenus à date quant aux renseignements qu'ils fournissent.»

«Il y a des panneaux-réclames municipaux qui gagneraient beaucoup à être tenus à date quant aux renseignements qu'ils fournissent.»

«Il y a des panneaux-réclames municipaux qui gagneraient beaucoup à être tenus à date quant aux renseignements qu'ils fournissent.»

«Il y a des panneaux-réclames municipaux qui gagneraient beaucoup à être tenus à date quant aux renseignements qu'ils fournissent.»

«Il y a des panneaux-réclames municipaux qui gagneraient beaucoup à être tenus à date quant aux renseignements qu'ils fournissent.»

«Il y a des panneaux-réclames municipaux qui gagneraient beaucoup à être tenus à date quant aux renseignements qu'ils fournissent.»

«Il y a des panneaux-réclames municipaux qui gagneraient beaucoup à être tenus à date quant aux renseignements qu'ils fournissent.»

HOROSCOPE

(Suite de la page 5)
forme pas de jugements.
22 novembre au 21 décembre (Le Sagittaire). Par suite de circonstances imprévues, vous ne pouvez agir comme vous l'entendez. Une personne de l'autre sexe peut vous influencer de façon favorable.

Si c'est aujourd'hui votre anniversaire
Vous êtes intelligent, patient, indulgent même, mais vous éprouverez peut-être de la difficulté à réussir dans la vie à cause d'une certaine insouciance. Pourtant, vous travaillez avec méthode et vous avez une volonté ferme. Un conjoint compréhensif et affectueux vous sera nécessaire pour combler votre vie.

Lundi, le 19 septembre 1960.
21 mars au 19 avril (Le Bélier) Des projets de voyage ou de déplacement sont quelque peu en retard. Il faut résister contre certaines persuasions et refouler une crainte mal fondée.

22 juin au 21 juillet (Le Cancer) Sachez vous adapter aux circonstances et modifier votre façon d'agir. Restez objectif, et évitez de promettre des engagements sur des personnes que vous ne connaissez pas.

22 août au 21 septembre (La Vierge) Efforcez-vous aujourd'hui de vous ménager quelques heures de repos et de calme; vous semblez en avoir besoin. Votre santé est à surveiller.

23 septembre au 21 octobre (La Balance) Votre influence se fait aujourd'hui vivement sentir, et vous feriez bien de profiter de la situation. Fuyez les discussions sentimentales, mais soyez quand même sociale.

22 octobre au 21 novembre (Le Scorpion) Vous commandez la situation. Allez plus lentement dans vos activités et limitez vos ambitions. Vous redoublez d'instances auprès d'une personne.

22 novembre au 21 décembre (Le Sagittaire) Les influences qui s'exercent présentement retiennent votre attention sur les distractions et les amusements plutôt que sur le travail.

22 décembre au 20 janvier (Le Capricorne) Ne vous laissez pas aller, comme vous êtes exposé à le faire, à une certaine dépression ou au pessimisme. Si vous avez l'impression que tout va mal, régissez contre cet état d'âme.

21 janvier au 19 février (Le Verseau) Vous obtiendrez un succès qui vous rejoindra très sensiblement. En outre, vous aurez aujourd'hui une influence particulièrement efficace sur une personne qui tient un rôle important dans votre vie.

20 février au 20 mars (Les Poissons) Dans le courant de la journée, votre intuition vous permettra de résoudre un problème qui vous paraissait insoluble.

Si c'est aujourd'hui votre anniversaire
Votre signe indique l'optimisme, la force de caractère et l'amour du travail. En société, vous êtes élit et aimable. Tous vos talents et qualités qui méritent d'être encouragés. Bien qu'aventureux de nature, vous saurez résister à l'éclat trompeur du monde et vous apprécierez les joies intérieures. Il est possible que vous obteniez des gains de procès ou de temps supplémentaire, sans les partager.

FIN DES VERS
AVEC
l'ail en suppositoires
En 1955, les suppositoires à l'ail m'ont permis d'obtenir le véritable produit, sécher et enrouler autour les vers. DYSNÉ-INHAL soulage les cas les plus désespérés grâce à la solution vaporisée qui pénètre dans toutes les ramifications des bronches.

SOULAGEMENT IMMÉDIAT DE
l'asthme
Quelques coups de poire suffisent pour arrêter instantanément la crise d'asthme ou de fièvre des foies. DYSNÉ-INHAL soulage les cas les plus désespérés grâce à la solution vaporisée qui pénètre dans toutes les ramifications des bronches.

TULIPE NOIRE
de CHENARD
SOUTIENS
SOUTIENS
SOUTIENS

SOUTIENS
SOUTIENS
SOUTIENS

SOUTIENS
SOUTIENS
SOUTIENS

SOUTIENS
SOUTIENS
SOUTIENS

SOUTIENS
SOUTIENS
SOUTIENS

Cupidon nous visite



Mademoiselle Pauline Turcotte, fille de M. et Mme Joseph L. Turcotte, de l'île d'Orléans et Monsieur Normand Goyette, fils de M. et Mme Léo



Goyette, de Sherbrooke, dont le mariage fut célébré ce matin en l'église Ste-Famille, de l'île d'Orléans



Prochain mariage. — Mademoiselle Pauline Jacques, fille de M. et Mme Léopold Jacques et Monsieur Philippe Vachon, M. Comm., fils de M.



et Mme Odilon Vachon, dont le mariage sera célébré, le samedi 24 septembre, en l'église Sacré-Coeur de Jésus, à East Broughton.

Carnet Mondain

A bord de...

Mlle Monique Germain-Magny, va souhaiter bon voyage à son confrère de la Faculté de Médecine de l'U. d'Ottawa, qui s'embarque sur l'Homeric, terminant ses études à Lille, France.

Par télégramme

A Jean Besré, jeune comédien de grand talent qui a maintenant son permis d'artiste... à Radio-Canada.

Marine universitaire

Le commandant Langhan, en commandant de Donauqua, ouvre officiellement la marine universitaire à l'U. de S.

Dernière saison

L'association du tennis de Sherbrooke, sera le théâtre de compétitions "dernière saison" en fin de semaine alors que sera l'hôte les membres du club de tennis la Bohème, de Montréal, ou est inscrit Roland Godin, tennismen bien connu.

Télégrammes

M. et Mme René Simard sont de passage à La Tuque.

M. et Mme Guy St-Jacques, de Montréal, étaient de passage à Sherbrooke.

Miles Carmen et Louise Turcotte, de Westmount, les invités de M. Lorraine Turcotte, de Lennoxville.

La Magistrature ainsi que tout le personnel du Palais de Justice de Sherbrooke, se réuniront samedi le 24 sept. pour fêter les 48 ans de service et le départ de Mlle Eva McConnell qui était attachée aux Greffes de la Cour Supérieure.

Mme Yves Goulet (Raymond Morrissette), de Montréal, en fin de semaine chez Mme Armand Morrissette.

Mlle Colette Dion, dans la grande métropole aujourd'hui.

M. et Mme Réal Beaudin, assistaient à une convention de 3 jours à Merry Bay, au Manoir Richelieu.

Assemblées

Assemblée de la société St-Jean-Baptiste, section féminine, paroisse du Christ-Roi, lundi à 8 h. p.m., à la salle habituelle. L'assemblée sera suivie d'une partie récréative. Qu'on se le dise.

Assemblée de la St-Jean-Baptiste, section féminine, paroisse Ste-Famille aura lieu, mardi soir le 20, à 8 heures, à la salle du couvent rue Papipeau. Invitation à toutes les dames et demoiselles qui aimeraient en faire partie.

Etudiants

Fernand Houle, ex prés. de l'U. de S. prend l'avion à Dorval pour Halifax, où il représentera l'FNEUC.

De retour à Sherbrooke, Laurent Dubé, de Rivière du Loup, une des sympathiques figures de TV Carabin pour "l'an de grâce" à la Faculté de Droit.

Si vous rencontrez dans les vieilles rues de la capitale de Québec trois jeunes garçons, de l'U. de S. ce ne sera nul autre que MM. Claude Grosjean, Raymond Lessard et Jean Richard.

Ce qu'ils se promettent ces disciples de Themis... André Campeau, étudiant en 2e année à la Faculté de droit visite ses parents à La Chute.

L'U. de S. se fait connaître en dehors du continent puisque il nous est arrivé N. N. Kudi, étudiant de l'Uganda, Afrique, inscrit à la Faculté des Sciences.

André Ouellette ancien de l'Université des étudiants d'Ottawa de retour de la capitale où on a procédé à la nomination de son successeur.

Robert Tremblay, de Chicoutimi, termine son bacc en Pédagogie à l'U. de S.

Egalement Henri Bourget, de Québec, ainsi que Gerald Leclerc et Olivier Desjardins.

Quand on étudie à Montréal... Catherine et Marie-Joséphine Stépan, filles du Dr et de Mme Michel Stépan sont toutes deux inscrites à l'U. de M. pour une deuxième année.

Ligue de la Jeunesse Féminine

Recevra ses nouveaux membres, mardi soir, à 8 h. 30 à l'hôtel Sherbrooke à l'occasion d'un "souper bienvenue". Celles qui désirent des informations n'ont qu'à s'adresser à Micheline Lussier au 9-2728.

M. et Mme Clayton Anderson, de Ville Mont Royal, M. J. Cassar et Angeline Cassar Mlle Jeanne d'Arc Richard était de passage à Sherbrooke.

Voilà qui vous épargnera du temps à la préparation de lentes de votre mari ou de vos enfants. Réservez, près de la boîte à pain de préférence, un tiroir aux accessoires et conservez-le toujours bien rempli de papier ciré, serviettes de papier, contenants ou sacs de plastique. Avec tout ce qu'il faut sous la main, combien cette tâche quotidienne deviendra plus facile.

De passage à Sherbrooke, toujours aussi sympathique, André-F. Luchaire.

L'évier de la cuisine et celui de la chambre de bain fonctionneront toujours bien, si vous avez la précaution, chaque semaine de glisser dans le drain une cuillère de poudre de cristaux spécifiquement destinés à cet usage.



Les quatre plus jolies reines du club Aramis se rendront à Dr'ville à l'occasion du 25e anniversaire du conseil no 1 Aramis de Dr'ville. Il s'agit des reines Aramis suivantes: Lilliane Bibeau, Drum-

Courier de Fernande

N'en fais pas de cas!

Q. — Nous sommes un cercle d'amis, je devrais dire les amis de mon mari, et, chaque fois que nous nous rencontrons, il se trouve une femme qui est aimable pour tout le monde, excepté pour moi. Elle me fait sentir ouvertement son dédain, et, il lui est arrivé plus d'une fois de me provoquer grossièrement.

Cette façon d'agir me gêne, me blesse à tel point que je préférerais me retirer plutôt que de m'exposer à la rencontre. Mon mari ne comprend pas mon ressentiment. Il se contente de dire: "Fais-en pas de cas!"

J'aimerais que vous m'aidiez à comprendre l'attitude de cette personne à qui je n'ai jamais rien fait, et que vous me disiez comment me comporter en sa présence.

R. — Il me semble qu'il me faudrait voir cette femme, en personne, pour lui sortir son numéro. Vous qui la rencontrez souvent, il devrait vous être possible de juger si c'est une cervelée, une malade, une jalouse, ou, simplement, une femme haïssable comme il s'en trouve.

Les autres de votre groupe, sont-elles au courant? Leur

ge, dent pour dent. Si c'est une malade, montrez-vous charitable. C'est une vertu sociale qu'il faut pratiquer quand on vit parmi le monde.

Q. — Un homme marié vient reconduire ma fille de l'école presque tous les soirs, et cela, depuis assez longtemps. Elle a toujours des arguments contre mes observations, mais je trouve que cela ne convient pas du tout. Qu'en pensez-vous?

R. — Tout dépend du monsieur, de votre jeune fille, et des circonstances. Il y a des automobilistes qui acceptent de transporter des compagnons ou compagnes de travail, et ceux-ci les dédomment selon une entente réciproque. Il n'y a rien de répréhensible à cela. Votre lettre ne donne pas assez de détails pour qu'il soit possible de se prononcer dans votre cas.

JASMIN.

MUGUET.

Abonnez-vous à La Tribune

Apicella GANTS 26 EST, RUE KING

AUTOMNE '60 Visez nos collections aux styles exclusifs. Robes, Mantoux, Costumes. Salon de mode GUYLAINE 826 sud, rue Bellevue Sherbrooke - LO 9-6767

ROCKCLIFF Spécialistes dans la préparation de repas à domicile. Nous préparons les plats de noces ainsi que la nourriture "faite à la maison". RECEPTIONS DE NOCES ET DE TOUTS GENRES. Livraison gratuite en ville. Mlle M.P. Moir, adresse 471, rue Québec - Tel. LO 3-3433 SHERBROOKE

FLORA-CHEQUE QU'AIMERAIENT-ILS LE MIEUX... DES ROSES OU DES CHRYSANTHEMES? Ce chèque Flora peut être échangé pour des fleurs ou des plantes dans le monde entier, dans n'importe quel des 24.000 magasins, membres de la maison "Florists Telegraph Delivery Ass". Il n'est remboursable qu'en plantes ou fleurs seulement.

NE DEVINEZ PAS... demandez aujourd'hui même les nouveaux FLORA-CHEQUES PERMETTEZ AUX DESTINATAIRES DE FAIRE LEUR PROPRE CHOIX

Les fleurs qu'ils désirent, Quand ils le désirent, Ou qu'ils soient! Maintenant vous pouvez donner un cadeau de fleurs et être convaincus qu'elles plairont! Accordez-leur cette joie de faire leur propre choix et de bénéficier des valeurs spéciales saisonnières. Les Flora-Cheques sont disponibles dans les sommes de \$5., \$7.50 et \$10 à notre boutique. N'importe quel des 11,000 membres de la FTD au Canada et aux Etats-Unis (ou des 13,000 fleuristes) se feront un plaisir de vous échanger votre Flora-Cheque contre de magnifiques fleurs. Donnez un cadeau venant réellement du cœur... donnez un Flora-Cheque. Venez ou téléphonez aujourd'hui même.

Entre nous, madame

Laitue fanée. — Elle reprendra toute sa fraîcheur si vous la plongez pendant quelques minutes, une demi-heure au besoin dans de l'eau vinaigrée.

On enlève les taches de poli à chaussures sur les bas en les frottant avec un peu d'alcool.

Avant de critiquer les défauts des autres, prenez le temps de compter jusqu'à dix... dix de vos propres défauts!



Combattez la FAIBLESSE

Si vous êtes pâle, faible, toujours fatiguée, sans appétit, nerveuse, endurez des maux organiques dus à la pauvreté du sang, les bonnes PILULES ROUGES, par leur formule à base de fer, sont un tonique qu'il vous faut. Achetez aujourd'hui même les

PILULES ROUGES

AMELIOREES Elles sont peu coûteuses. Tonique à base de fer, préparé contre l'anémie.

ROUX Crème Hair Tint



La nouvelle Teinture Crème ROUX Véritable révolution dans le "maquillage" des cheveux, la nouvelle Teinture Crème ROUX résout de la manière la plus naturelle tous les problèmes de coloration, 22 nuances naturelles

ROUX Crème Hair Tint TRAITEMENT HAIRTEX Pour cheveux secs—abîmés—frisés—Après chaque lavage, décoloration ou permanente, employez le traitement HAIRTEX pour donner à vos cheveux de la souplesse, de l'éclat et éviter le défilage. UN TRAITEMENT... \$0.75 QUATRE TRAITEMENTS... \$2.49 En vente à tout comptoir de cosmétiques.

Rosenbloom's Créations de Tricot Aled Israeli à notre magasin, toute la journée de jeudi, le 20 septembre. Vous êtes invitées à prendre connaissance d'un étalage de Créations de Tricot Aled Israeli à notre magasin, toute la journée de jeudi, le 20 septembre. Ces tricotés Aled sont réputés pour leur élégance simple. Jamais ils ne se plissent, se froissent ou ne s'affaissent. Ils conservent leur apparence fraîche de neuf indéfiniment. Nous sommes convaincus que vous trouverez cet étalage d'un très vil intérêt.

Cordiale Bienvenue! Mme Carmen DeCoste M. Euclide DeCoste

Carmen et Euclide DeCoste sont heureux de vous inviter à venir visiter leur nouveau magasin où ils garderont pour leur clientèle de choix... les plus jolies robes... les plus seyants vêtements sport la plus délicate lingerie.

Leur longue expérience dans le domaine de la confection pour dames, leur intention bien déterminée de satisfaire leur clientèle et, disons-le, leur "boutique" fraîche et pimpante... sont autant de gages de VOTRE satisfaction...

La Boutique inc. 70 est, rue King LO 2-3076 Sherbrooke

NI COURTS NI LONGS QUE FAIRE Une coiffure impeccable PRINCESS PAT FILLET pour CHEVEUX

PAUL McKENNA FLEURISTES 236, rue Dufferin — LO. 7-4884 J. O. ROUILLARD FLEURISTE 140 sud, Wellington — LO. 2-4733

JOHN MILFORD & SON REG'D. FLEURISTES 143, rue Frontenac — LO. 9-2566 GAUTHIER FLEURISTE 103 est, rue King — LO. 2-2604 VAUDRY FLOWER SHOP 49, Bellevue — LO. 9-3355

Le 25 septembre

Congrès annuel de l'A. des barbiers, dimanche

COATICOOK — L'Association des barbiers pour la région de Sherbrooke tiendra son congrès annuel à Coaticook, dimanche le 25 septembre courant. Les collègues de la région seront également invités à assister à ce congrès, et un programme spécial a été préparé à leur intention, déclarait M. Albert Fournier, président de l'association de Coaticook. Les épouses et les amis des barbiers, qui assisteront au congrès, seront également l'objet d'un programme organisé pour leur faire passer une journée des plus intéressantes.

Pèlerinage annuel au cimetière St-Edmond, demain

COATICOOK — C'est demain dimanche le 18 septembre que le pèlerinage annuel au cimetière St-Edmond.

La cérémonie, qui débutera à 10 h 30 de l'après-midi, comprendra la récitation du chapelet pour les défunts, suivie de la prédication par M. Albert Gravel, p.d., et un libéra.

En cas de pluie et de mauvaise température la cérémonie sera renvoyée au dimanche prochain. Afin de faciliter la circulation et d'éviter les embouteillages, MM. les curés demandent à tous les automobilistes qui peuvent marcher, de laisser leurs voitures sur le terrain de stationnement de la Fabrique et de se rendre à pied au cimetière.

M. Albert Fournier, président de l'association de Coaticook, a déclaré que les épouses et les amis des barbiers, qui assisteront au congrès, seront également l'objet d'un programme organisé pour leur faire passer une journée des plus intéressantes.

Après l'inscription, les congressistes se transporteront à l'hôtel de ville où auront lieu leurs assises annuelles. Les nombreux problèmes à l'agenda des discussions comprendront principalement la féderation patronale, le comité paritaire ainsi que les questions d'hygiène.

Les délégués retourneront ensuite au Salon Bleu de l'hôtel Child, à 10 h. p.m.

Après l'inscription, les congressistes se transporteront à l'hôtel de ville où auront lieu leurs assises annuelles. Les nombreux problèmes à l'agenda des discussions comprendront principalement la féderation patronale, le comité paritaire ainsi que les questions d'hygiène.

Une centrale thermique inaugurée aux Boules

LES BOULES (P.C.) — Le ministre des Ressources hydrauliques, M. René Lévesque, a inauguré hier une centrale thermique de 50 000 C.V. aux Boules, localité située à 225 milles au nord-est de Québec.

Quelque 35 journalistes du Québec et de l'Ontario qui devaient effectuer le voyage de Montréal aux Boules en avion ont assisté à la cérémonie d'inauguration. Parmi les journalistes qui accompagnaient le ministre des Ressources hydrauliques à bord de l'avion gouvernemental, il y avait le président de la Commission hydroélectrique de la province de Québec, M. Jean-Claude Lessard, et le ministre des Pêcheries et de la Chasse, M. Gérard Lévesque.

Le gouvernement avait tout d'abord réalisé deux avions de la Québecair en vue de les mettre à la disposition des journalistes au cas où la grève des 31 pilotes de cette société aérienne aurait été réglée.

Comme elle n'avait pas été réglée à temps pour la cérémonie aux Boules, le gouvernement a contremandé le voyage jeudi.

Le bureau de M. René Lévesque à Québec a fait savoir que le gouvernement provincial ne voulait pas avoir l'air de prendre partie dans la grève. On donne que les avions auraient été pilotes par des non grévistes.

A la balle molle Le Mountain View a remporté la coupe

SUTTON — Le club de l'Hotel "Mountain View" a remporté la coupe "Molson". La coupe a été présentée au capitaine de l'équipe "Mountain View", M. Sheldon Davis.

Le trophée a été attribué au club qui a décroché les honneurs des éliminatoires de la ligue locale composée de quatre clubs: le Mountain View, dirigé par Sheldon Davis, le Texaco, piloté par Normand Goyette, la Légion, sous la direction de Burt Holmes, le Buck Pils, confié aux soins de Paul Giercas. Le club de St-Denis a balayé tout son passage durant la saison régulière. Il a répété le même geste lors des séries éliminatoires, battant en finale le Texaco en quatre parties consécutives. La coupe a été remise par le représentant régional, M. Gaston Faurand, de Granby. Les joueurs, les supporters et les dirigeants du Club secretarié de Sutton ont pris part à cette fête sportive. La manifestation a eu lieu dans la salle communale de l'Hotel Mountain View au milieu d'un groupe impressionnant de spectateurs et de supporters. Il est à remarquer que la même équipe remporte, pour la 2e année consécutive, l'emblème du vainqueur.

Boules à Québec. Cette tâche serait vraisemblablement complétée vers la fin de l'année 1962.

Le ministre et les représentants de l'Hydro-Québec ont fait le voyage dans des avions du gouvernement.

Les autorités provinciales ont tenté, mais en vain, d'obtenir d'autres appareils pour transporter les journalistes.

Parmi les personnalités qui accompagnaient le ministre des Ressources hydrauliques à bord de l'avion gouvernemental, il y avait le président de la Commission hydroélectrique de la province de Québec, M. Jean-Claude Lessard, et le ministre des Pêcheries et de la Chasse, M. Gérard Lévesque.

WASHINGTON (PA) — M. J. Edgar Hoover, directeur du FBI, a fait savoir hier qu'il s'était commis plus de 1,500 crimes aux Etats-Unis en 1959, ce qui était le plus grand nombre de crimes commis en un an.

Le rapport du directeur du FBI révèle que durant les six premiers mois de 1960, le nombre des crimes a été de neuf pour cent plus élevé qu'à la période correspondante l'an dernier.

"On ne peut expliquer cette vague croissante de crimes par l'augmentation de la population", ajoute M. Hoover. "Le crime a progressé quatre fois plus rapidement que la population. A moins que des mesures positives ne soient adoptées pour enrayer le fléau, les Etats-Unis devront faire face à un problème des plus alarmants d'ici quelques années. Et ce qu'il y a de plus alarmant est sans aucun doute l'augmentation marquée des crimes commis par les adolescents."

CLINIQUE BEDARD
2580 Chemin Ste-Foy
CURE de
DESINTOXICATION
et REHABILITATION
de L'ALCOOLIQUE
Pour informations
Dr Alexandre Bedard
TEL. LA. 2-6107

LES ÉCOLES DE SOLFÈGE

Vingt-cinq cours du soir gratuits de Solfège théorique et pratique (avec livres fournis à chaque élève)

Frais d'inscription — \$1.00 pour l'année
Inscriptions reçues jusqu'au 31 octobre

(Toute personne ayant 14 ans ou plus est cordialement invitée à s'inscrire)

Surveiller les journaux afin de connaître la date d'ouverture des écoles suivantes:

Lundi 3 octobre Séminaire de Sherbrooke
195, rue Marguerite, Sherbrooke 7 h. 30 p.m.
Lundi 3 octobre Ecole Saint-Sacrement
210 nord, 1ère Avenue, Sherbrooke 7 h. 30 p.m.
Jeudi 6 octobre Séminaire de Sherbrooke
195, rue Marguerite, Sherbrooke 7 h. 30 p.m.
Vendredi 7 octobre Ecole Saint-Jean-de-Baptiste
1831 nord, rue King, Sherbrooke 7 h. 30 p.m.
Vendredi 7 octobre Local de l'Herminette de Darnéville
8 h. 00 p.m.

Pour renseignements, s'adresser à 1182, boul. St-Laurent,
Montréal, 18, P. Q. Tel. UN. 1-1078, de 9 h. 30 a.m. à 5 h. p.m.

MINISTÈRE DE LA JEUNESSE

L'hon. Paul-Gérin-Lajoie, ministre
Gustave Poisson, sous-ministre

Nous pré-tamisons la farine Five Roses à travers la soie

pour vous faciliter la tâche

Vous n'avez pas à tamiser la farine Five Roses lorsque vous faites du pain ou de la pâte à levure. La farine Five Roses a été tamisée à travers un fini tamis de soie, pour lui donner une consistance plus légère, fine et pure.

Si vous préférez ne pas tamiser votre farine, la prochaine fois que vous ferez du pain, contentez-vous de suivre les instructions suivantes: mettez deux cuillers à table de farine de moins pour chaque tasse de farine exigée par la recette. (Soit 1/4 de tasse de moins pour 2 tasses). Suivez les instructions habituelles et votre pain sera léger, tendre et doré. Si vous préférez la tamiser quand même, la farine Five Roses continuera de vous assurer les mêmes résultats incomparables.



Pour les gâteaux et les pâtisseries, il vous suffira de tamiser une seule fois la farine avant de la mesurer. Ensuite, vous n'aurez qu'à suivre la recette pour obtenir des résultats qui vous enchanteront.

La prochaine fois que vous irez faire vos emplettes, exigez la farine qui facilite votre tâche. La farine sur laquelle vous pouvez toujours compter pour être sûr des résultats.



Chez tous les épiciers

FARINE FIVE ROSES

pré-tamisée à travers la soie

LES MEUNIERIS LES PLUS RÉPUTÉS AU CANADA

BUREAUX REGIONAUX

Table listing regional offices with columns for name, address, and phone number.

LA TRIBUNE

BOIS FRANCS, DRUMMONDVILLE

SHERBROOKE, SAMEDI, 17 SEPTEMBRE 1960

Assurance Edmund Insurance Inc. ASSURANCES GENERALES. Includes contact information and services offered.

Le chef de police A. Lefebvre, destitué



M. Agénard LEFEBVRE

DRUMMONDVILLE — M. Agénard Lefebvre, chef de police de la municipalité de Drummondville-Sud depuis 1953, a été destitué de ses fonctions jeudi soir...

La communication qui devait amener ce dénouement fut présentée sous forme de lettre de la part du conseiller Walter Girard qui donnait sa démission comme président du comité de police et du feu.

Après avoir entendu lecture de cette communication, le maire Morissette a demandé de plus amples explications de la part de M. Girard, qui a affirmé qu'il était devenu impossible d'administrer efficacement son service par suite du refus du chef Lefebvre d'obtempérer aux directives du comité et ce, contrairement aux stipulations du contrat passé entre la municipalité et le chef de police.

Quelques contribuables se sont levés pour soumettre leur point de vue et ont suggéré qu'il y aurait possibilité de solutions... M. Lefebvre se leva pour demander si ces paroles peuvent être interprétées comme un reproche à son endroit.

Après avoir entendu la parole, le maire Morissette rappela qu'il s'est déjà fortement opposé au départ d'un autre chef de police en 1953 et qu'à ce moment-là, il ne prévoyait pas être dans l'obligation de donner son appui au renvoi d'un autre chef.

En 1961

L'expo commerciale, entre les mains du J.C. de V'ville?

VICTORIAVILLE — Le Jeune Commerce de Victoriaville débutera ses activités avec la grande semaine Jeune Commerce qui se tiendra sur le plan régional dans les Bois-Francs.

Les célébrations du Centenaire de Victoriaville en 1961 prendront une grande part du temps des membres du Jeune Commerce de Victoriaville. Il est également fortement question pour ce mouvement d'assumer l'organisation de l'Exposition commerciale de 1961 aussi, sauf cette année, parce que Victoriaville a abrité les congrès régionaux en mai, et qu'il est d'habitude sous les auspices du J.C. de Victoriaville.

Mardi soir — Tous les membres sont cordialement invités mardi prochain, à huit heures en la salle Richelieu du Manoir Victoria pour assister à la première réunion régulière de l'année, sous la présidence de M. Jules Houle, de Victoriaville.

Plusieurs items importants figurent à l'agenda de cette réunion: formation des divers comités JC pour la prochaine année, comité du journal JC, comité de Publicité, comité des soupers-causerie, comité des affaires publiques, comité des archives, de l'illumination des fêtes et probablement, pour la première année, mise sur pied d'un comité de finance.

Cette réunion décidera également de la formation probable d'un comité en vue de l'Exposition.

Tous les membres du Jeune Commerce de Victoriaville sont priés d'assister à cette réunion. L'assistance de mardi soir prochain dépendra probablement du succès du mouvement au cours de la prochaine année. Le comité de recrutement également de plus de 50 membres fera à cette occasion être rapidement atteint, ce qui permettra de travailler sur ce qui sera pour elles une occasion de



M. Yvon Jutras au Lion de Victoriaville — M. Yvon Jutras de Victoriaville était le conférencier invité au club Lion de Victoriaville, jeudi soir dernier. Il a traité du tourisme. Sur la photo, dans l'ordre habituel, Me Bernard Gratton de Victoriaville qui a remercié le conférencier, M. Yvon Jutras, le conférencier, le Dr Raymond Arsonnault, président du Lion et M. George Heaton qui présenta le conférencier aux invités.

M. Yvon Jutras au Richelieu

Plus de touristes en 1958 mais moins d'habitants dans la région! VICTORIAVILLE — "Depuis trent ans, nous sommes en récession dans ce sens, et ce risque a enregistré son point le plus élevé, la population des Cantons de l'Est a-t-elle augmenté? Les statistiques démontrent clairement qu'il y a eu une baisse de 10 pour cent de la population de la région de l'Est en 1958 par rapport à 1957. Il est grandement temps que quelqu'un s'attarde à ce problème."

Un site étudié à Nicolet pour un centre de loisirs — NICOLET (DNC) — Le conseil de ville de Nicolet a décidé d'étudier sérieusement le site d'un futur centre de loisirs pour la jeunesse de Nicolet. Cette décision a été prise lors de la dernière assemblée régulière.

Aspect du tourisme — Le conférencier a traité des divers aspects du tourisme dans la province de Québec et a de plus cité plusieurs exemples de villes qui ont su attirer chez eux le tourisme, "qui occupe une place de choix dans notre économie".

Une maison inhabitée est rasée au sol — DRUMMONDVILLE-SUD — Un incendie a détruit une maison inhabitée dans la nuit de jeudi à vendredi, à Drummondville-sud.

Le maire et le chef — Seul le maire et le chef de police de cette ville, ont le droit de donner la permission de se servir de ce système pour aider les oeuvres sociales de la ville.

Comité — Un comité responsable, dont Mme Roland Provancher est la présidente, Mme Georges Fabre, vice-présidente, Mlle Micheline Larivière, publiciste, M. l'abbé Gerald Cloutier, avisé par M. J.-C. Tourigny, instructeur, s'occupe de l'organisation. Le corps est dirigé en parade par le tambour-major Mlle Jocelyne Veillet, de Victoriaville.

M. Lucien Morissette — Le maire donne son rapport du congrès des conseils de comtés — DRUMMONDVILLE — Au présenté aux autorités provinciales de la réunion des comités locaux lorsqu'elle sera terminée, le conseil de la municipalité de Drummondville-sud, ce travail qui devrait être complété l'an prochain, a été discuté par le maire, M. Lucien Morissette, qui a présenté un rapport succinct des travaux effectués dans le cas des référentiels qui tiennent l'objet des préoccupations des congressistes.

Courses de chevaux — PLESSISVILLE (DNC) — Des courses de chevaux souharnais auront lieu à Plessisville dimanche, à 2h p.m. En tout, 4 classes de chevaux participeront aux 8 épreuves au programme de l'après-midi. Une épreuve de 2 milles sera courue pour le trophée Dow, la même brasserie offrira un autre trophée pour le meilleur cheval de l'année.

Initiation de plus de 25 membres le 25 sept. prochain — VICTORIAVILLE — Plus de vingt-cinq nouveaux membres seront initiés lors de la grande soirée Jeune Commerce qui aura lieu le 25 septembre courant au Manoir Victoria, à Victoriaville.

En pleine campagne de recrutement — La Société des concerts de Victoriaville est en pleine campagne de recrutement et elle a pour but d'ajouter au moins 50 nouveaux membres. L'objectif comprenant les anciens et les nouveaux membres est donc de 500 pour la prochaine saison.

Reunion des proprios; sujet: renvoi du chef! — DRUMMONDVILLE-SUD — A la suite du renvoi du chef de police, la ligue des propriétaires de Drummondville-sud, convoque une réunion générale pour dimanche à midi à 2 heures.

La plus importante ligue de quilles à Victoriaville — Cette année encore, la plus importante ligue de quilles de Victoriaville a ouvert officiellement sa saison. Douze clubs sont sur les rangs pour l'obtention du trophée Dow de la ligue Depression. Sur la photo, l'on remarque quelques commanditaires qui assistent à l'ouverture. De gauche à droite, M. Gaston Houle, représentant le club du restaurant Vogue, M. Félix Six, de la Fashion Craft, M. Gérard Raymond, président de la ligue Depression, M. Alfred Létourneau, commanditaire d'une équipe et M. Charles-Omer Létourneau, représentant le club A.G. Létourneau de Victoriaville.

Augmentation — Un relevé fait par M. André Cloutier, secrétaire de la Commission scolaire urbaine de Victoriaville, a permis de constater que l'augmentation annuelle des inscriptions s'élevait à une vingtaine d'étudiants. Plus de cent jeunes débattent chaque année dans la vie scolaire, par contre environ 80 quittent l'école chaque année, soit pour travailler, soit pour poursuivre l'extérieur des études supérieures.

Les écoles normales de Nicolet, Victoriaville et Montreal, les instituts familiaux de Plessisville, Drummondville et Nicolet, les collèges classiques de Victoriaville, Plessisville, Drummondville et Nicolet, les écoles commerciales de Victoriaville et de Drummondville, ainsi que les universités Laval de Québec et McGill de Montreal sont les principales institutions où les élèves de Princeville se spécialisent pendant l'année 1960-61.

Plusieurs autres qui se destinent à la vie religieuse continuent leurs études dans des communautés à Papineauville, Ayer's Cliff, Arthabaska, Nicolet et ailleurs. A Princeville même, une école de musique et une autre de dactylo sont à la disposition des jeunes intéressés.

Les statistiques sur les étudiants et étudiantes ont été énumérées lors de la séance régulière du mois de septembre à la Commission scolaire, section urbaine de Princeville. Les délibérations ont été dirigées par M. Gérard Raymond, président, et les commissaires MM. Aldri Bessier, Étienne Villard, Antoine Lacroix et Raymond Garneau assistaient à la réunion.

Le président de la ligue des propriétaires invite toute la population à se rendre à cette assemblée qui sera tenue à l'école Duvernay. On pourra y exprimer librement son opinion sur la suspension.

Autres nouvelles des Bois-Francs en page 11

M. le juge Germain Lacoursière, conférencier

La presque totalité des membres du Barreau au souper du Richelieu

DRUMMONDVILLE — La presque totalité des membres du Barreau de Drummondville s'était donné rendez-vous au souper du club Richelieu, jeudi soir, afin d'entendre M. le juge Germain Lacoursière, juge de district, faire un bref exposé de l'appareil judiciaire au Canada et, particulièrement dans le Québec.

Parmi les auditeurs on remarquait S. H. le maire Marcel Marier, qui a présenté l'orateur, Me Paul Rousseau, juge municipal, Me Marcel Nichols, procureur de la Couronne, Me Henri Gamache, associé de l'hon. Bernard Pinard, Me Jacques Biron et Me Roland Fauréau. Le juge Lacoursière a été remercié par Me Marcel Nichols.

Trois grandes lois — Après avoir rappelé les trois grandes lois qui sont à la base de toute la législation, soit la loi divine, la loi naturelle et la loi humaine, le juge Lacoursière rappela "qu'il faut remonter chez les Grecs et les Romains pour trouver les premiers embryons de législation, dont, quelques-uns subsistent encore dans les lois modernes."

"Une bonne partie de la législation en vigueur dans le Québec, a continué le juge Lacoursière, provient du fameux code napoléonien qui en fait sans contredit l'une des plus parfaites tant dans ses provisions que dans son administration. Toutefois, l'appareil judiciaire est beaucoup plus élaboré aujourd'hui qu'il ne l'était au début du XIX siècle."

"L'impartialité des juges chez nous offre de plus grandes garanties qu'en d'autres pays par exemple, où les juges sont nommés pour des périodes déterminées ou encore suivant le bon plaisir. Chez nous, la nomination d'un juge est à vie, sauf manquement grave à ses devoirs. Dans ces conditions, le juge jouit d'une plus grande indépendance."

"L'administration de la justice chez nous assure une égale protection au pauvre comme au riche et, à ce point de vue, bien que la loi prévienne les services d'un avocat en certaines circonstances, le Barreau met à la disposition des indigents les services d'un certain nombre d'avocats qui plaident bénévolement, que l'on appelle le "pro bono".

"Il ne faut jamais oublier que le jugement doit être rendu selon la loi qui prévoit les cas d'ordre généraux et qui peut prêter à des doutes à l'occasion de cas particuliers. Il y a plusieurs sortes de tribunaux ou cours, il y a ceux de première instance, que l'on appelle le Cours Supérieure qui entend les causes dont l'enjeu est de 500 \$ et plus."

Un relevé fait par M. André Cloutier, secrétaire de la Commission scolaire urbaine de Victoriaville, a permis de constater que l'augmentation annuelle des inscriptions s'élevait à une vingtaine d'étudiants. Plus de cent jeunes débattent chaque année dans la vie scolaire, par contre environ 80 quittent l'école chaque année, soit pour travailler, soit pour poursuivre l'extérieur des études supérieures.

Les écoles normales de Nicolet, Victoriaville et Montreal, les instituts familiaux de Plessisville, Drummondville et Nicolet, les collèges classiques de Victoriaville, Plessisville, Drummondville et Nicolet, les écoles commerciales de Victoriaville et de Drummondville, ainsi que les universités Laval de Québec et McGill de Montreal sont les principales institutions où les élèves de Princeville se spécialisent pendant l'année 1960-61.

Plusieurs autres qui se destinent à la vie religieuse continuent leurs études dans des communautés à Papineauville, Ayer's Cliff, Arthabaska, Nicolet et ailleurs. A Princeville même, une école de musique et une autre de dactylo sont à la disposition des jeunes intéressés.

Les statistiques sur les étudiants et étudiantes ont été énumérées lors de la séance régulière du mois de septembre à la Commission scolaire, section urbaine de Princeville. Les délibérations ont été dirigées par M. Gérard Raymond, président, et les commissaires MM. Aldri Bessier, Étienne Villard, Antoine Lacroix et Raymond Garneau assistaient à la réunion.

Le président de la ligue des propriétaires invite toute la population à se rendre à cette assemblée qui sera tenue à l'école Duvernay. On pourra y exprimer librement son opinion sur la suspension.

Autres nouvelles des Bois-Francs en page 11

La plus importante ligue de quilles à Victoriaville — Cette année encore, la plus importante ligue de quilles de Victoriaville a ouvert officiellement sa saison. Douze clubs sont sur les rangs pour l'obtention du trophée Dow de la ligue Depression. Sur la photo, l'on remarque quelques commanditaires qui assistent à l'ouverture. De gauche à droite, M. Gaston Houle, représentant le club du restaurant Vogue, M. Félix Six, de la Fashion Craft, M. Gérard Raymond, président de la ligue Depression, M. Alfred Létourneau, commanditaire d'une équipe et M. Charles-Omer Létourneau, représentant le club A.G. Létourneau de Victoriaville.

Augmentation — Un relevé fait par M. André Cloutier, secrétaire de la Commission scolaire urbaine de Victoriaville, a permis de constater que l'augmentation annuelle des inscriptions s'élevait à une vingtaine d'étudiants. Plus de cent jeunes débattent chaque année dans la vie scolaire, par contre environ 80 quittent l'école chaque année, soit pour travailler, soit pour poursuivre l'extérieur des études supérieures.

Les écoles normales de Nicolet, Victoriaville et Montreal, les instituts familiaux de Plessisville, Drummondville et Nicolet, les collèges classiques de Victoriaville, Plessisville, Drummondville et Nicolet, les écoles commerciales de Victoriaville et de Drummondville, ainsi que les universités Laval de Québec et McGill de Montreal sont les principales institutions où les élèves de Princeville se spécialisent pendant l'année 1960-61.

Plusieurs autres qui se destinent à la vie religieuse continuent leurs études dans des communautés à Papineauville, Ayer's Cliff, Arthabaska, Nicolet et ailleurs. A Princeville même, une école de musique et une autre de dactylo sont à la disposition des jeunes intéressés.

Les statistiques sur les étudiants et étudiantes ont été énumérées lors de la séance régulière du mois de septembre à la Commission scolaire, section urbaine de Princeville. Les délibérations ont été dirigées par M. Gérard Raymond, président, et les commissaires MM. Aldri Bessier, Étienne Villard, Antoine Lacroix et Raymond Garneau assistaient à la réunion.

Le président de la ligue des propriétaires invite toute la population à se rendre à cette assemblée qui sera tenue à l'école Duvernay. On pourra y exprimer librement son opinion sur la suspension.

Autres nouvelles des Bois-Francs en page 11

La plus importante ligue de quilles à Victoriaville — Cette année encore, la plus importante ligue de quilles de Victoriaville a ouvert officiellement sa saison. Douze clubs sont sur les rangs pour l'obtention du trophée Dow de la ligue Depression. Sur la photo, l'on remarque quelques commanditaires qui assistent à l'ouverture. De gauche à droite, M. Gaston Houle, représentant le club du restaurant Vogue, M. Félix Six, de la Fashion Craft, M. Gérard Raymond, président de la ligue Depression, M. Alfred Létourneau, commanditaire d'une équipe et M. Charles-Omer Létourneau, représentant le club A.G. Létourneau de Victoriaville.


Augmentation — Un relevé fait par M. André Cloutier, secrétaire de la Commission scolaire urbaine de Victoriaville, a permis de constater que l'augmentation annuelle des inscriptions s'élevait à une vingtaine d'étudiants. Plus de cent jeunes débattent chaque année dans la vie scolaire, par contre environ 80 quittent l'école chaque année, soit pour travailler, soit pour poursuivre l'extérieur des études supérieures.

La Fédération de l'Industrie de la Construction à Sherbrooke

Le Congrès Provincial de la Fédération prend fin aujourd'hui

Bienvenue à Sherbrooke
aux Constructeurs de la Province!

Sherbrooke Electric Enr.
N. Yvon LÉMIRE, prop.
Entrepreneur électricien
Service de 24 heures
1469, St-Esprit — LO. 2-2702 — Sherbrooke



Succès au Congrès des Constructeurs!

Le BLOC VIBRE Inc.
1080, rue Panneton — LO. 9-2432
SHERBROOKE

Bon succès au Congrès des Constructeurs à Sherbrooke!

HOULE FERBLANTIER-COUVREUR
ENTREPRENEUR
Travaux de couverture et métal en feuilles
ESTIMES GRATUITS SUR DEMANDE
87, rue Windsor, LO. 7-7905 Sherbrooke

Constructeurs en Congrès nous vous souhaitons la plus cordiale bienvenue à Sherbrooke!


A. R. WILSON Limited
270, rue Dufferin — LO. 9-2501
SHERBROOKE

Bon succès aux organisateurs du Congrès des constructeurs!

ALBERT MORIN
entrepreneur général
résidentiel—commercial—industriel
175, rue Parc — LO. 2-4626
SHERBROOKE

Nous souhaitons la plus cordiale bienvenue aux délégués du congrès!

COTE & ROY INC.
entrepreneur en
plomberie et chauffage
F. Roy, vice-président de l'A.C.C.E.
161, rue Alexandre, LO. 9-1255 Sherbrooke



Il nous est agréable de souhaiter la plus cordiale bienvenue à Sherbrooke aux délégués de toute la Province au Congrès des Constructeurs.




Frank Benoit,
président de la Corporation des Entrepreneurs en plomberie et chauffage


LA CORPORATION DES ENTREPRENEURS EN PLOMBERIE-CHAUFFAGE DE LA PROVINCE



Congressistes de la Fédération de l'Industrie de la Construction, que votre séjour à Sherbrooke soit couronné de succès!



CORPORATION des MAITRES-ELECTRICIENS
(Section de Sherbrooke)



M. Guy Deshaies, prés. M. E.



M. Alphonse Trudeau, Président de l'Association des Constructeurs des Cantons de l'Est



M. Florian Roy, Vice-président de l'Association des Constructeurs des Cantons de l'Est



M. J. W. Roy, Vice-président de l'Association des Constructeurs des Cantons de l'Est



M. Henri Beaudot, secrétaire-trésorier de l'Association des Constructeurs des Cantons de l'Est

Les Allemands

Berlin: une ville libre

BERLIN (Reuters)—M. Heinrich Lübke, président de la République fédérale allemande, a déclaré hier que tous les Allemands veulent que Berlin reste une ville libre.

Il parlait à Berlin devant 1.200 médecins, au congrès de l'Association médicale mondiale. Huit cents d'entre eux viennent de 40 pays étrangers. M. Lübke a dit à ceux-ci qu'ils rendraient "un grand service" à la cause de la paix si à leur retour chez eux ils parlaient du contraste qu'il y a entre les secteurs communiste et occidental de Berlin.

M. Lübke est arrivé à Berlin jeudi. M. Gerhard Schröder, ministre de l'Intérieur de la République fédérale allemande, y est arrivé hier. Les communistes de la République démocratique allemande disent que le séjour à Berlin de ces deux hommes politiques est une véritable provocation.

Le président de l'Allemagne de l'Ouest a conféré jeudi avec M. Willy Brandt, maire de Berlin-Ouest, au sujet des nouvelles restrictions auxquelles les communistes assujettissent les citoyens de Berlin-Ouest qui voyagent dans la zone communiste.

Hier le maire Brandt a prononcé à Francfort un discours dans lequel il a donné un avertissement aux communistes: il a parlé de l'inviolabilité des frontières aériennes qui conduisent à Berlin; il a dit que quiconque ferait fi de cette inviolabilité jouerait avec le feu.

Le président Lübke a dit aux médecins étrangers:

"Je vous prie de bien regarder Berlin. Voyez ce qui s'y passe. Observez les réalités. Montrez-vous objectifs dans vos constations." Le Dr Renaud Lemieux, de Québec, président sortant de l'Association médicale mondiale, s'est tourné vers le maire Brandt et lui a dit:

"Monsieur le maire, permettez-moi de vous faire part de nos meilleurs vœux pour le combat que vous livrez avec tant d'énergie sur les fronts politique et militaire."

Le Dr Lemieux a rappelé que la dernière réunion générale de l'Association avait eu lieu à Montréal en septembre l'an dernier.

Il a ajouté: "Par sa vitalité, son travail et sa bonne volonté, le jeune et vigoureux Canada a atteint un rang important sur la scène mondiale. Nous espérons que vous nous rendrez de nouveau visite bientôt."

Sherbrooke est fière de recevoir les congressistes de toute la province!!

J.-W. ROY LEE

ENTREPRENEURS GÉNÉRAUX
J. W. ROY, vice-président de l'A.C.C.E.
1755, rue White Tél. LO. 2-2510 Sherbrooke

Bon succès aux congressistes!

EUGENE MARCOUX INC.

entrepreneur général
621 rue Parc — LO. 2-8906
SHERBROOKE

Succès au Congrès des Constructeurs!

Marcoux Construction

Hercule Marcoux, prop.
Visitez nos maisons modèles
au 1874, rue Portland et 236 Rioux
150 rue Argyle — Tél. LO. 9-5941
SHERBROOKE

Succès au Congrès des constructeurs!


E. T. ASBESTOS INSULATION ENR.

E. PELLETIER, prop.
Entrepreneur en travaux d'amiante
ISOLATION EN AMIANTE POUR TUYAUX CHAUDS OU FROIDS, FOURNAISES, RESERVOIRS A L'EAU CHAUDE, ETC.
783, rue Biron — Tél. LO. 9-4087
SHERBROOKE

Succès au Congrès des constructeurs!

DEVELOPPEMENT VALMORAL ENR. CENTRE D'HABITATIONS DRUMMOND


Alphonse TRUDEAU, prop.
Président de l'Association des Constructeurs des Cantons de l'Est
Vous pouvez devenir propriétaire de la maison de vos rêves dans les quartiers que vous désirez, pour la somme d'argent que vous voulez investir, en consultant
ALPHONSE TRUDEAU
Président de l'Association des constructeurs des Cantons de l'Est. Il vous obtiendra le prêt que vous voulez et organisera votre finance et vos problèmes de construction sans frais additionnels.
Bureau: LO 2-7822 15 rue Parc
154, rue Sanborn — Rés. LO 2-8578



Succès au congrès des constructeurs!

TOUT POUR LA CONSTRUCTION de BASE

POUTRES D'ACIER
FER ANGLE
TUYAUX (toutes grosseurs)
PLAQUES DE FER, etc.
Chez **F. BEAUCLAIR**
RR. No 1, (Boul. Bourque)—Rock Forest, Qué.
Tél. Sherbrooke LO 7-4509



Succès au Congrès des Constructeurs!

YVON MORIN
Entrepreneur en plomberie et chauffage
100 nord, Boul. Jacques Cartier — LO. 2-7087
SHERBROOKE

Le FROID s'en vient à grands pas!
confiez à
ISOLATION
des
CANTONS DE L'EST
M. Florent Brachu, prop.
L'ISOLATION DE VOTRE MAISON
● ECONOMIE ● CONFORT
20, 8e Ave N., — LO. 2-9806 — Sherbrooke



Bienvenue à Sherbrooke à tous les Constructeurs de la Province!

COTE, LECLAIR & LANGLOIS
Ingenieurs Conseils
235, rue Dufferin — LO. 7-5279
SHERBROOKE

Constructeurs de la Province que votre séjour à Sherbrooke soit un véritable succès!

BEAUDRY LUMBER INC.
1500, rue Pacifique — LO. 9-5161
SHERBROOKE

Bienvenue à tous les congressistes au Congrès de la Fédération!

ROBERT & ROBERT
manufacturier
portes et châssis
menuiserie générale
St-François-Xavier de Brompton — Tél.: VI. 5-3134

Guerre aux hold-up

MONTREAL (PC) — Un juge municipal de Westmount, M. Bernard Rose, a suggéré un excellent moyen pour mettre fin à la vague de hold-up qui sévit actuellement dans la métropole. Il a dit qu'on devrait poser deux soldats armés dans chacune des banques de Montréal.

Si des militaires étaient placés à l'intérieur de chacune des banques de la région de Montréal, les bandits s'engageraient deux fois avant de commettre un vol à main armée.

Le juge Rose a également suggéré l'imposition d'une sentence minimum de 15 années d'emprisonnement pour toute personne ayant un dossier judiciaire qui est trouvée en possession d'une arme à feu.



Notre système de chauffage à air chaud? Nous l'avons déjà et commencerons à le payer en novembre seulement

ACHETEZ MAINTENANT — PAYEZ PLUS TARD
L'ardente fournaise à air chaud (à l'huile)

Montcalm
vous est offerte à ces conditions exceptionnelles que vous permet votre budget

AUSSE PEU QUE \$11.59 PAR MOIS (5 ANS)

Vous obtenez:
★ Surface de chauffe plus grande d'où économie de combustible
★ Chaleur égale dans chaque pièce
★ Air filtré et hygiénique
★ Entretien gratuit d'un an
GARANTIE de 10 ANS

ESTIMÉ FAIT GRATUITEMENT • APPELZ IMMEDIATEMENT

YVON FOURNIER
● PLOMBERIE ● CHAUFFAGE ● VENTILATION
1059, rue Duplessis — LO. 2-7035 — Sherbrooke



GRANBY ET RÉGION

Girafe du zoo de Granby baptisée du nom de Birt

GRANBY — "Birt" tel est le nom choisi par le comité de la ville de Granby pour baptiser la girafe de sexe mâle arrivée au zoo de Granby pour passer la saison de 1961.

Un grand nombre de personnes se sont malheureusement trompées sur le sexe de l'animal en question. En effet, on remarquait sur les lettres des noms comme Geraldine, Granby, Ernestine, Léonine, surtout des noms féminins alors que la girafe est du sexe mâle.



On pige... — Le comité du jardin zoologique de la ville de Granby s'est réuni pour choisir un nom convenable à la nouvelle girafe arrivée depuis le 4 août dernier. On reconnaît de gauche à droite, M. M. Gérard Godbout, directeur; le Dr P.-A. Leduc, président; Carolus Marquis, vice-président; L. Racine, directeur.

Une cinquantaine de guides catholiques à leur 1ère réunion

GRANBY, (Spéciale) — Comme chaque année à cette époque les guides catholiques du diocèse tiennent une première réunion de tous leurs chefs. Une cinquantaine de guides des diocèses unifiés se sont rencontrés dimanche dernier au sous-sol du Christ-Roi de St-Hyacinthe.

Cette première rencontre a permis à chacune de faire un rapport sur les camps de l'été dernier et favoriser un échange d'expériences très intéressant. Notons en passant que près de vingt groupes de jeunes ont compté cette année à différents endroits de la province, tels que: Lac Stukely, Contrecoeur, Lac Champlain, Lac Brail, Lac Fraser, Lac Selly, etc.

Une réunion comme celle-ci permet aux chefs d'augmenter leur expérience de campouise. On a ensuite établi le calendrier des autres rencontres de l'année. La prochaine aura lieu le 16 octobre à Granby. C'est mademoiselle Rejeanne Bélanger commissaire diocésaine, qui dirigera la journée du 11 septembre.



Réunion pédagogique — La réunion pédagogique du corps enseignant de Granby s'est tenue dans la vaste salle de la nouvelle école secondaire Immaculée-Conception. On aperçoit sur la photo, de gauche à droite, M. Marc Leclerc, président du comité pédagogique; Mgr T. Dubuc, curé de la paroisse St-Eugène de Granby; M. l'abbé Hectorien Chapdelaine, directeur général des études; deuxième

rangée, dans le même ordre: M. François Trépanier, inspecteur d'écoles; M. l'abbé Joseph Potvin, curé de la paroisse St-Joseph de Granby; M. Dieudonné Menard, commissaire; M. Lucien Lambert, directeur d'études au cours primaire et M. l'abbé L.-P. Breton, curé de la paroisse Immaculée-Conception.

(Photo La Tribune, par Studio Raymond)

Réunion pédagogique du personnel enseignant

GRANBY — "Les objectifs laïcs 1960-61 peuvent se résumer en trois points au-

vant: l'éducation, pour faire des hommes et des enfants de Dieu. C'est notre idée maîtresse. En soi, cet énoncé peut paraître trop général, nous voulons mettre l'accent sur l'efficacité de tous nos rapports avec nos élèves".

C'est là les objectifs pédagogiques qu'a développés hier après-midi M. l'abbé Hectorien Chapdelaine, directeur général des études de Granby lors de la réunion pédagogique du personnel enseignant tenue en l'école secondaire Immaculée-Conception.

"Notre deuxième thème, a continué l'abbé Chapdelaine, pourrait s'intituler la docilité au réel ou le respect des personnalités. Un bon éducateur doit être optimiste. Il n'y a aucun enfant sans ligne d'avenir. Evitons de faire payer à l'enfant certaines faiblesses de son éducation de famille ou de milieu. Nous devons, autant que possible, associer les familles à nos efforts pédagogiques et nos réunions de parents pourraient toujours contenir des échanges de vues en ce sens".

"Est-ce que notre éducation fleurit en vie chrétienne intense? Nos programmes d'enseignement religieux sont très bien construits, nous avons le bonheur de puiser aux sources même de la vérité et de profiter des trésors de grâces du Christ et de son Eglise. Notre pédagogie doit offrir une oxygénation et des clartés extraordinaires."

Rôle immense — Le conférencier a de plus in-

Cours d'orientation des foyers, le 24 septembre

GRANBY, (Spéciale) — Des cours de spécialistes éclairés, à 8 heures p.m., débuteront au sous-sol de la Cathédrale une série de cours du Service d'Orientation des Foyers. Ce service mis sur pied par la Ligue Ouvrière Catholique veut répondre à un besoin des couples mariés de compléter leurs connaissances et leur compréhension des principales réalités de la vie conjugale.

Cours ou des spécialistes éclairés des participants.

Mlle H. Chagnon au poste de présidente diocésaine (JRCE)

GRANBY, (Spéciale) — Le récent départ de Mlle Annette de la paroisse de St-Joseph de Granby a laissé vacant à la fin d'août, le poste de présidente diocésaine de la Jeunesse Rurale Catholique Féminine.

C'est Mlle Huguette Chagnon de St-Césaire qui assumera désormais cette responsabilité. La JRCE compte dans le diocèse dix sections actives et quatre autres sont en projet de fondation.

Mlle Chagnon est secondée à la direction du mouvement par un comité diocésain composé de Mlles Céline Mignault, (St-Thomas d'Aquin); Marie Leveillé, (Acton Vale); Marielle Fredette, (La Présentation); et Madeleine Benoit, (L'Ange-Gardien).

M. l'abbé Pierre-Paul Beaugrand est aumônier diocésain du mouvement.

Nouveau cantonnier

ST-SAMUEL, (DNC) — Un nouveau cantonnier a été nommé à St-Samuel.

Il s'agit de M. Henri-Paul Godbout.

M. Godbout remplacera à ce poste M. Elie Therrien.

Katanga

Destruction d'un pont au Congo - Défensive?

ELISABETHVILLE (PA) — Un pont a sauté sur la route qui empruntent actuellement les troupes congolaises en marche vers Katanga dans la province dissidente de Katanga. Cette nouvelle a été annoncée hier par un porte-parole de l'ONU.

Selon lui, c'est l'armée katangaise qui aurait fait sauter le pont pour se préparer à repousser les quelque 300 envahisseurs. Le porte-parole a ajouté qu'une patrouille de l'ONU composée de militaires du Mali se trouvait à proximité du pont. Les forces congolaises ont avancé de 20 miles au Katanga. Une équipe d'observateurs de l'ONU ont été dépêchés vers le Lubunda où se trouvent actuel-

lement les militaires congolais. La patrouille du Mali s'est approchée des forces congolaises hier afin de vérifier l'identité des militaires. Puis, les soldats du Mali ont fait leur rapport et ils ont eu instruction d'ordonner aux Congolais de se retirer du Katanga.

À leur retour, les soldats du Mali ont découvert qu'un pont utilisé par les convois ferroviaires avait sauté et il leur a été impossible de rejoindre les militaires congolais.

Par ailleurs, les Ethiopiens stationnés à Bukama, dans le Katanga, ont rapporté que l'armée katangaise avait ouvert le feu sur des civils à Bukama et que quelques personnes avaient été tuées.



La première réunion — La section masculine de la SJB de la paroisse St-Joseph s'est de nouveau réunie cette semaine pour étudier les activités futures. On aperçoit sur la photo, de gauche à droite, MM. Roland Bonneau, trésorier; C.-E. Charbon-

neau, président; Marcel Larocque, secrétaire; deuxième rangée: MM. Marius Matte, directeur; Yolande Reid, membre; Maurice Durocher, propagandiste; et Emile Poulin, premier nouveau membre de l'année.

(Photo La Tribune, par Studio Raymond)



Assermentation du nouvel exécutif à Waterloo — Dernièrement avait lieu au sein du Club Sportif Senior de Waterloo, des élections en vue de nommer le nouveau bureau de direction pour l'année 1960-61. Sur la photo ci-dessus, prise à l'occasion de la première assemblée du nouvel exécutif à laquelle on procéda à l'assermentation, on remarque, assis de gauche à droite: Mlle Lisette Malouin, secrétaire; M. Roger Caron, président; Mlle Micheline Côté, directrice; debout, à l'arrière, même ordre: M. Michel Gagné, publiciste; M. André Fournier, trésorier. N'apparaissant pas sur la photo, M. Lucien Lemay, vice-président.

(Photo La Tribune, par Studio Raymond)



La kermesse en branle — La kermesse des Chevaliers de Colomb du conseil 1093 de Granby est en branle depuis quelques jours et l'affluence ne manque pas aux divers kiosques qu'on y présente. On remarque sur la photo, de gauche à droite, MM. Henri Martin, grand chevalier, président du conseil 1093; Jacques Jourdan, artiste invité, chanteur.

(Photo La Tribune, par Studio Raymond)

Equipes sur un pied d'égalité à Warwick

WARWICK, (DNC) — Alors que les Aramis menaient 2 à 0 dans la série finale de la Ligue industrielle de balle-molle de Warwick contre les Chevaliers, les deux dernières parties ont placé ces clubs sur un pied d'égalité.

Le pointage a été porté à 10. Voir EQUIPES — P. 6, col. 5

Les quilles à Victoriaville

VICTORIAVILLE — Voici les premiers résultats de la Ligue de quilles Moisson à Victoriaville, organisée par le président Ben Mathieu. Les rencontres ont toujours lieu le mercredi soir au Centra Bowling, de la rue Notre-Dame Est, et dix équipes sont en liste pour le trophée Moisson qui sera attribué à l'équipe championne à la fin de saison.

Voici les dix premiers compteurs de cette ligue après la première rencontre: J.-M. Perrault, 176.3; Jean Dion, 155.7; Roland Girouard, 150; Richard Laine, 146.7; Yvon Thibault, 145; René Lamontagne, 145; Bertrand Yargeau, 145; Gilles Boisvert, 143.7; J.-Guy St-Pierre, 139; Léon Michelin, 138.7.

Résultats de la semaine

Voici les résultats de la semaine, United Auto Parts Ltd, 1743 et Garage J.-R. Plourde Lée, 1687. Labbe Automobiles Inc. 1978 et Moisson 1777. Mirrors Victoriaville Lée 1782 et Produits Gano Enr 1750. Plourde Auto Parts Co Ltd 1781 et J.-H. Marcoux et Fils 1770. Coca-Cola 1954 et St-Pierre Automobiles Inc. 1919. Le meilleur simple de la semaine a été joué par J.-M. Perrault 230 et le meilleur triple également par ce joueur avec 229. Pour les records d'équipes, le meilleur simple et le meilleur triple ont été accomplis par Labbe Automobile Inc avec 769 pour le simple et 1978 pour le triple. L'équipe Labbe Automobile Inc est en première position, Coca-Cola est en deuxième suivi de Mirrors Victoriaville Lée en troisième position.

Une ou deux ROBOLE ce soir - effet demain matin

CONSTIPATION

Nouveau service VOLKSWAGEN à Drummondville

TREMBLAY AUTOMOBILE ENR.

Vente - Service - Réparation pièces authentiques

NOUVELLE ADRESSE: 631, rue Lindsay, GR. 2-5638, Drummondville

aujourd'hui la maison vraiment moderne est une maison médaillon...

MAISON MÉDAILLON

VIVONS MEILLEUR AVEC L'ÉLECTRICITÉ

Vivons mieux avec l'électricité dans une MAISON MÉDAILLON

- VOTRE MAISON MÉDAILLON POSSÈDE: LE PANNEAU HOUSEPOWER
- VOTRE MAISON MÉDAILLON EST ADAPTÉE AUX APPAREILS
- VOTRE MAISON MÉDAILLON EST BIEN ÉCLAIRÉE

Southern Canada Power

NOUS OFFRONS GARANTIE ET SERVICE SUR TOUT CE QUE NOUS VENDONS

Du nouveau à Granby!!!

OUVERTURE D'UNE BOUTIQUE D'IMPORTATION

Vous êtes cordialement invités, messieurs, à venir voir notre attrayante collection d'importation de chemises, gilets, cardigans, jupes, pantalons et robes de linage, provenant de Suisse, Italie, France et Angleterre.

Une attention spéciale est accordée aux tailles fortes (18 ans et plus) et aux très petites tailles (5 ans)

LA BOUTIQUE DE Marie-Andrée Inc. GRANBY, FR. 2-4133

106, rue PRINCIPALE

AUJOURD'HUI ET DEMAIN A LA TV

COTES MORALES pour films à l'affiche du canal (T) Pour tous (A) Pour adultes (AR) Pour adultes avec réserves

Table with TV program listings for SATURDI, MATIN, APRES-MIDI, and SOIREE. Includes programs like 'Des pays et des hommes', 'Cartoons', 'CIBC News', 'Le Théâtre des Vedettes', etc.

GERARD BLAIS LTEE SERVICE DE LA TV SUR TOUTES MARQUES. Vendeur autorisé pour Electrohome, Fleetwood, Zenith. Service jusqu'à 10 heures p.m.

Table with TV program listings for SOIREE, LUNDI, and APRES-MIDI. Includes programs like 'Face au danger', 'Arsène Lupin', 'Le Théâtre des Vedettes', etc.

PÉTROLES LIQUID FUELS INC. Qualité Service. HUILE A POELE HUILE A FOURNAISE "PURE".

Table with TV program listings for LUNDI, APRES-MIDI, and SOIREE. Includes programs like 'Village', 'Le Théâtre des Vedettes', 'Arsène Lupin', etc.

L. NICOL ENR. AGENT AUTORISE POUR LA TV. SYLVANIA - ADMIRAL - FAIRBANKS-MORSE. Réparation de radios et récepteurs de toutes marques.

Table with TV program listings for DIMANCHE, APRES-MIDI, and SOIREE. Includes programs like 'Sacred Heart', 'Actualités', 'Football', etc.

REPARATIONS DE TV ET RADIOS. Taux raisonnables - Estimes - Termes disponibles. Travail consciencieux et garanti.

A CHLT-TV, avec Georges L'Ecuyer

Tiger-Cats et Alouettes sur l'écran de CHLT-TV, à 8h. - "Soirée Canadienne" à 7h.

Football télédiffusé ce soir. Ce soir, à 8h, nous sommes heureux d'écrire que, contrairement à ce qui avait été annoncé précédemment dans les journaux et revues spécialisées, le poste CHLT-TV télédiffusera la partie de football qui mettra aux prises les Tiger-Cats de Hamilton et les Alouettes de Montréal.

Théâtre d'été. Dans le cadre de la série "Le Théâtre d'Été", ce soir à midi, nous mettrons à l'affiche un dernier épisode à un enfant qu'Évangéline qui a obtenu un grand succès dans tous les théâtres de la province où il a passé. Il s'agit d'un film mexicain tiré d'une haine implacable. Cette nuit, on mettra à l'affiche un dernier épisode à un enfant qu'Évangéline qui a obtenu un grand succès dans tous les théâtres de la province où il a passé.

Et demain... Demain, le poste ouvrira comme d'habitude à midi et demi par le programme "Sacred Heart", puis, à 2h, on présentera un autre long métrage - américain, ce soir - mais également traduit en français, intitulé "Alerte aux Indes", avec Salu et Raymond Massey. Un jeune prince hindou, élevé à l'anglaise, réussit à échapper à son oncle qui désire le faire disparaître afin de s'emparer du pouvoir. Il vit pauvrement, mais finit par prendre contact avec des officiers britanniques qu'il informe du complot fomenté contre eux par l'usurpateur. La rébellion, qui devait éclater au cours d'une réception officielle, est ainsi évitée de justesse, et le jeune prince est rétabli dans ses droits et prérogatives. Film POUR TOUS.

CHLT fait toilette neuve

LUNDI, changement complet des émissions. Les mêmes voix aux mêmes heures, mais dans un cadre complètement différent. CHLT fait toilette neuve. La musique de folklore sera désormais présentée à 6h, 45, le matin. Raymond Perreault a hérité du programme "Debout, c'est l'heure!" Yvan Frenette devient le créateur de "Arsène Lupin".

Les anciens succès américains vendront rappeler d'anciennes soirées à 1 h, 30 tous les jours. Notre grand voyageur, Henri Crasine, prépare à 2 h, 05, quelque chose de "stricte" européen. André Breton nous convie à une "Matinée musicale". Aline Desjardins et le nouveau sourire aux lèvres.

Toujours, il serait préférable d'apprendre vous-même à connaître le nouveau CHLT et par la suite nous donner vos opinions. Mais n'oubliez pas nous revois avec nos nouveaux vœux, mais avec un nouveau sourire aux lèvres.

Ce soir... Sauf ce changement, l'horaire du samedi soir suivra son cours régulier et l'on présentera à 6h, "Jamboree" avec le Père Antoine, Ti-Toine, l'orchestre de Paul Lemire et les invités; et à 7h, la dernière émission de la nouvelle série "Sourire Canadienne", au cours de laquelle, nous recevons en studio, les artistes de folklore de différents endroits des Cantons de l'Est qui viennent donner leur spectacle au canal 7. C'est une adaptation visuelle de l'émission radiophonique "Fête au Village" qui passe sur les ondes de CHLT (radio) - 630 au cadran, le samedi midi.

Le poste CHLT-TV met même un autobus à la disposition des artistes de la ville ou du village choisis, ainsi que des personnes qui veulent les accompagner. La semaine dernière, l'on s'en souvient, on a pu voir comment la population de Danville passait une "Soirée Canadienne". Ce soir, ce sera le tour de St-Félix de Kamourague. L'animateur de l'émission est, comme toujours, Louis Bibeau, et l'émission est réalisée par Gary Longchamp.

Nous aurons peut-être l'occasion de revenir sur ce programme dans quelque temps. "Le Théâtre des Étoiles", ce soir, à 10h, 30, on immédiatement après la joute de football, nous présenterons Mlle C. Bédard se mérite le Prix du meilleur résultat.



Mlle C. Bédard se mérite le Prix du meilleur résultat.

Cet instantané a été pris au moment où M. Georges L'Ecuyer, (à gauche) directeur des relations extérieures de CHLT-TV, remettait à Yvan Frenette, l'animateur de l'émission "Pot Pourri d'Été", la lettre qu'il venait de tirer au hasard au cours du fameux concours "Le gros lot du canal 7". Mme Maurice Villeneuve, de Drummondville, Mme Villeneuve gagne plusieurs prix dont la valeur se chiffre par au delà de \$3,000. Un nouveau concours commence dès lundi, au programme "Pot Pourri Féminin" (chaque jour du lundi au vendredi de 1h, à 2h) et promet des prix encore plus intéressants. Tous les spectateurs sont priés d'en prendre note et d'y participer nombreux.

CINÉ-GUIDE

Le "Rossignol" devenu l'abbé Gérard Barbeau meurt à l'âge de 24 ans. MONTREAL (PC) - L'abbé Gérard Barbeau, 24 ans, chanteur montrealais bien connu, est décédé hier à l'hôpital Royal Victoria, à Montréal, à la suite d'une intervention chirurgicale pour une tumeur au cerveau.

Le "Rossignol" devenu l'abbé Gérard Barbeau meurt à l'âge de 24 ans

Il avait chanté à plusieurs concerts et avait été acclamé dans le film "Le Rossignol et les Cloches". C'est par une permission spéciale du Vatican qu'il avait été ordonné prêtre peu de temps avant sa mort.

Table with cinema listings for CINEMA DE PARIS, GRANADA, PREMIER, and REX. Includes titles like 'Les Belles Histoires', 'Le Théâtre des Étoiles', etc.

REPARATIONS DE T.V. et RADIOS. Ross-Biron. 132 Frontenac - Sherbrooke. A SEULEMENT 7 MILLES DE SHERRBROOKE... AU PARADIS DES MONTS ALLEGHANY... HOTEL - 30 CHAMBRES - PENSION - PRIX RAISONNABLE.

REPARATIONS DE TV ET RADIOS. Taux raisonnables - Estimes - Termes disponibles. Travail consciencieux et garanti.

YEUX IRRITÉS. PREX nettoie, soigne et rafraîchit les yeux irrités ou fatigués par la lecture, un travail prolongé, la conduite de l'auto la nuit, les rhumes, le vent, la neige, la poussière, le soleil, la fumée de tabac, etc.

CHLT - RADIO - CKTS

Table with radio program listings for CHLT 630 K.C., SAMEDI, SUNDAY, DIMANCHE, and LUNDI. Includes programs like 'Nouvelles', 'Sports', 'Le Théâtre des Vedettes', etc.

Un monument à la mémoire de M. A. Godbout, dévoilé

SHERRBROOKE - Commémorant la mémoire de M. A. Godbout, ancien premier ministre de la province de 1933 à 1944, une pierre tombale de granite surmontée d'un buste de bronze seront dévoilées officiellement samedi le 1er octobre, à Frélichsburg. Erigez cette semaine dans le cimetière de cet endroit, le monument à la mémoire de M. A. Godbout.

Un monument à la mémoire de M. A. Godbout, dévoilé

LE BEAVER CLUB. Une salle à manger de grande distinction dans le célèbre hôtel Reine Elizabeth de Montréal. A deux pas de la Salle St-Joseph, le tout confort, assure au ses de la tenue exclusive de deux étages.

L'HOTEL REINE ELIZABETH A MONTREAL. Choix de chambres ordinaires ou de chambres-salons. Chambre pour 1 pers. à partir de \$9.00. Chambre pour 2 pers. à partir de \$13.00.

NANKING CAFE. Spécialité: METS CHINOIS - BAR-B-Q STEAKS. Prix modérés - Bon d'Hommes d'Affaires. Tous les jours.

Montjoye. A SEULEMENT 7 MILLES DE SHERRBROOKE... AU PARADIS DES MONTS ALLEGHANY... HOTEL - 30 CHAMBRES - PENSION - PRIX RAISONNABLE.

EST LA! 630 RADIO. L'Est la! 630 Radio. L'Est la! 630 Radio.

Samedi, le 17 septembre 1960

Tommy Kirk tourne chez Walt Disney

19 ans, et presque un vétérán!

Par Christo CHRISTY

Il aura dix-neuf ans le dix décembre prochain. Il est en pleine possession de ce rayonnement hélas éphémère, qu'on appelle LA JEUNESSE. — Il a du talent, ce qui ajoute davantage à son attachante personnalité.

Les lecteurs et lectrices de La Tribune se souviendront que c'est sur le plateau du film de Walt Disney "The Absent-Minded Professor", qu'il a eu la bienveillance de choisir les cinquante gagnants de notre concours de juin dernier.

Tommy Kirk, c'est un "teen-ager" qui a une suite enviable d'admirateurs et d'admiratrices surtout chez les jeunes. Et c'est aussi un garçon sérieux.

Il a débuté dans la carrière à la suite d'un simple défi. Il n'avait que douze ans quand son frère Joe, 17 ans, se rendit au Pasadena Community Playhouse pour y passer une audition.



Debbie Reynolds et Glenn Ford! La rumeur va bon train depuis qu'ils ont assisté ensemble à la soirée de l'Association des correspondants étrangers tenue à Hollywood. Seul le temps pourra nous dire s'il existe vraiment une "romance" entre ces deux vedettes. Parfois, les étoiles sortent ensemble sur la demande des studios pour les besoins de la publicité. Notons seulement la grande différence d'âge qui existe entre Debbie Reynolds et le Canadien Glenn Ford.

Les voix de ma ville

La Girl

C'est triste une vie ratée; c'est triste une vie traînée dans la boue comme un vieux fichu déchiré. C'est triste une loque humaine, une pauvre loque humaine que les gens montent du doigt et accusent de toutes les fautes d'Israël. Mais ont-ils ainsi le droit de calomnier, d'accuser, de juger?

Toi, l'es v'nu à l'expo comme ben d'autres badauds pour r'filer l'odeur des patates et pis faire un p'tit tour en scène.

En passant près d'a tente où l'on parlait d'années, oui, j'ai vu t'arrêter tout à coup avec une fille couverte de bijoux.

Dans mon p'tit costume en satin blanc, j'ai sorti en dansant, annonçant l'numéro que j'donne depuis des ans sur l'plateau.

T'as fait semblant de r'garder ailleurs, t'as fait semblant de r'garder Drummer, mais moi j'l voyais bien tui me r'laquais en plein.

Ta fille, avec un air de dédain, détournait la tête comme si j'avais été qu'une bonne pour faire la fête.

Elle pensait sans doute que c'était toujours ben plaisant pour moi de gagner ma croûte en m'faisant venter pis montrer du doigt.

Puis j'lai entendue t'dire: "De grâce, ne restons plus ici, je n'ai jamais rien vu d'aussi pire que cette fille-ci".

On peut m'traiter de saleté et me j'eter la pierre; c'est facile d'accuser quand on ne connaît pas la misère.

J'fais ce sacré métier, depuis l'âge de quinze ans, y a des jours où j'suis ben é à j'voudrais toute le camp.

Moi, j'ai pas eu la chance de m'promener en carrosse doré de faire tous les jours bombance et de m'faire doléer.

PierPol

ne voie qui, à vingt ans, lui permettra de prendre place parmi les étoiles au firmament de Hollywood.

Tommy a vu le jour à Louisville, Kentucky, en 1941. Il est le second enfant de Louis et Lucy Kirk qui sont les parents de quatre fils.

Tommy n'avait que quinze mois quand ses parents déménagèrent en Californie. Après des séjours à Downey et Fresno, la famille habite maintenant Burbank, non loin des studios Walt Disney.

Après sa première expérience au Pasadena Community Playhouse, Tommy demeura avec la troupe théâtrale dans les pièces "Barefoot in Athens" et "Portrait in Black". Puis, ce fut la télévision; il se signala dans "Man Behind the Badge", "TV Readers Digest", "Matinee Theater", "Big Town" et "Crossroads".

Début au cinéma

Il débuta au cinéma dans le court métrage de Jerry Fairbanks, "Down Liberty Road", qui fut suivi par un rôle plus important aux studios Warner Brothers et le film "The Peacemakers".

Après quatre apparitions dans la série "Matinee" en 1956, il fut convoqué chez Walt Disney pour une audition en vue d'interpréter le rôle de Joe Hardy dans la continuité télévisive "The Harry Boys". Il remporta la palme sur neuf autres candidats.

Au mois d'août de la même année, pour le bénéfice de TV Mickey Mouse Club Newsreel, il fit un reportage de la convention démocratique républicaine.

C'est en janvier 1957 que Walt Disney lui confia le rôle de l'adolescent dans son film "Old Yeller".

C'est réellement sa performance dans cette œuvre de Fred Gipson qui le rendit célèbre du jour au lendemain.

"The Shaggy Dog" lui donna l'opportunité de prouver son talent quand, pour la première fois, il passa du drame à la comédie.

Il n'a pas pour tout ça négligé sa carrière à la télévision. Dans "Matinee", il a tenu plus de trente rôles. On l'a vu également dans "Gunsmoke", "Frontier", "The Californians" et "The Loretta Young Show".

Il a terminé l'an dernier ses études supérieures à l'école du studio Walt Disney, sous la tutelle de Mme Jean Seaman, professeur attitré de cette compagnie cinématographique de Burbank.

Il a ailleurs été un excellent étudiant avide de connaissances et, conséquemment, sérieux dans ses études.

Son rôle du jeune étudiant inventeur, dans "The Swiss Family Robinson", s'apparente à sa propre personnalité. Il a l'ambition, pour plus tard, d'écrire, de diriger, tout aussi bien que de jouer des rôles dans ses films.

Il a un don remarquable pour le dessin. C'est un lecteur avisé.

Il ne néglige pas pour tout ça les sports. Il aime la pêche, l'équitation, le baseball et le football.

Un autre intérêt assez récent comble aussi sa jeune vie. Il s'agit de sa première voiture, une décapotable.

Ses yeux sont grand ouverts quand il regarde les jeunes filles. Il habite avec ses parents et, en dépit de sa part de gloire, sa vie est bien rangée.

A venir, des studios Disney

par CHRISTO CHRISTY

"The Absent-Minded Professor", avec Fred MacMurray, Nancy Olson, Keenan Wynn, Tommy Kirk et Elliott Reed étant terminé, on en fait actuellement le montage.

Hayley "Ballyanna" Mills tourne présentement son second film pour les studios Walt Disney. Le titre n'est pas encore définitif. On choisira entre "Petticoats and Blue Jeans" et "We Belong Together". Ce dernier vaudra, me semble-t-il, approprié. Hayley Mills interprète dans cette histoire, les rôles de sœurs jumelles qui sont séparées alors qu'elles sont encore enfants. Au cours d'une vacance dans un camp d'éte- elles se reconnaissent, sont la cause de la réconciliation de leurs parents, en l'occurrence, Maureen O'Hara et Brian Keith.

"Zorro", qui avait été suspendu à cause de certains ennuis, revivra de nouveau. Le traire de la télévision pour la saison 60-61 dans la série "Walt Disney Presents". Chaque fragment durera une heure et sera diffusé à l'heure de ceite fois, au lieu d'une demi-heure.

Kevin Corcoran prépare aussi des films à courts métrages sous le titre "Pep Warner Football"; un travail qui fera suite à son succès de l'an dernier avec "Moonie of the Little League", qu'on verra de nouveau à la télévision.

Avec Walt Disney Presents, nous retrouverons six épisodes de "Daniel Boone", avec Dewey Martin et Mala Powers, et trois des enfants Corcoran; Kevin, Brian et Kerry.

Au cours des deux prochains mois, on terminera la réalisation de "One Hundred and one Dalmatians".

Ce sont les activités présentes des Studios Walt Disney. Des réalisations qui sont de belles promesses pour la saison à venir.

Son plus récent film est "The Absent Minded Professor", avec Fred MacMurray, Nancy Olson, Keenan Wynn, Elliott Reed.

Tommy Kirk est aussi très affable; latentueux et sage, il ira sous la direction avisée du maître-magicien Walt Disney.

Hebdo-courrier

N. B. Ce courrier et un service gratuit de "LA TRIBUNE" à ses lecteurs et lectrices. NE! ne faut pas s'attendre à une réponse personnelle. Prière aussi de ne poser que trois (3) questions par lettre, en adressant directement vos demandes d'informations à Christo Christy, Madison-Plaza, 1025 Second Street, Apt. "A", Santa Monica, Californie.

Je participe à votre courrier pour la première fois et j'aimerais savoir si Van Williams est marié; si oui avec qui, à-t-il des enfants, son âge, sa religion, sa patrie, etc.

Je voudrais savoir si Van Williams est marié; si oui avec qui, à-t-il des enfants, son âge, sa religion, sa patrie, etc.

Après quatre apparitions dans la série "Matinee" en 1956, il fut convoqué chez Walt Disney pour une audition en vue d'interpréter le rôle de Joe Hardy dans la continuité télévisive "The Harry Boys".

Il a l'ambition, pour plus tard, d'écrire, de diriger, tout aussi bien que de jouer des rôles dans ses films.

Il a un don remarquable pour le dessin. C'est un lecteur avisé.

Il ne néglige pas pour tout ça les sports. Il aime la pêche, l'équitation, le baseball et le football.

Un autre intérêt assez récent comble aussi sa jeune vie. Il s'agit de sa première voiture, une décapotable.

Ses yeux sont grand ouverts quand il regarde les jeunes filles. Il habite avec ses parents et, en dépit de sa part de gloire, sa vie est bien rangée.

Son rôle du jeune étudiant inventeur, dans "The Swiss Family Robinson", s'apparente à sa propre personnalité.

Il a l'ambition, pour plus tard, d'écrire, de diriger, tout aussi bien que de jouer des rôles dans ses films.

Il a un don remarquable pour le dessin. C'est un lecteur avisé.

Il ne néglige pas pour tout ça les sports. Il aime la pêche, l'équitation, le baseball et le football.

Un autre intérêt assez récent comble aussi sa jeune vie. Il s'agit de sa première voiture, une décapotable.

Ses yeux sont grand ouverts quand il regarde les jeunes filles. Il habite avec ses parents et, en dépit de sa part de gloire, sa vie est bien rangée.

Son rôle du jeune étudiant inventeur, dans "The Swiss Family Robinson", s'apparente à sa propre personnalité.

Il a l'ambition, pour plus tard, d'écrire, de diriger, tout aussi bien que de jouer des rôles dans ses films.

Il a un don remarquable pour le dessin. C'est un lecteur avisé.

Il ne néglige pas pour tout ça les sports. Il aime la pêche, l'équitation, le baseball et le football.

Un autre intérêt assez récent comble aussi sa jeune vie. Il s'agit de sa première voiture, une décapotable.

Ses yeux sont grand ouverts quand il regarde les jeunes filles. Il habite avec ses parents et, en dépit de sa part de gloire, sa vie est bien rangée.

Son rôle du jeune étudiant inventeur, dans "The Swiss Family Robinson", s'apparente à sa propre personnalité.

Christy Christian University. Il possède peut-être quelques notions de la langue française. Sa religion? Il ne fait pas ostentation de sa "croissance" qui, en somme, est un sentiment bien personnel. Je vous promets un rapport à mon retour de vacances sur votre artiste préféré Van Williams à condition naturellement que "Bourbon Street Beat" passe sur l'écran de votre poste CHLT-TV.

J'aimerais avoir l'adresse de Dick Clark; parle-t-il français? J'aimerais connaître la date de sa naissance.

Francine, de Victoriaville Rep.—Dick Clark est âgé de 29 ans. J'ignore s'il parle français. Ecrivez lui comme suit: Dick Clark, American Broadcasting Company, 7 West, 66th Street, New York 23, N. Y.

D'abord, je voudrais vous féliciter de votre magnifique travail. Je vous ai déjà écrit et j'ai reçu des réponses très satisfaisantes. Il y a quelque temps, j'ai vu le film, "La Histoires sans Retour", avec M. A.C. Skinner, plus tard maire de Sherbrooke, qui vit encore dans le premier rang de ceux qui voulaient le monument sur le site, rue King.

Tandis, disaient-ils encore, que si on plaçait le monument rue King Ouest, à l'intersection de King, où, éventuellement, il fut érigé, il serait beaucoup plus à la vue pour les visiteurs, en ce sens qu'il surplomberait la partie ouest tout en s'offrant à la vue des hauteurs de l'Est. Pour le renseignement de nos lecteurs, ajoutons que M. A.C. Skinner, plus tard maire de Sherbrooke, qui vit encore dans le premier rang de ceux qui voulaient le monument sur le site, rue King.

Et dans un grand nombre de villes de tous les pays, il est très intéressant de voir, dans un coin, un monument qui rappelle à la mémoire un événement historique méconnu. Il y a pas de localité qui n'ait pas un monument aux morts de la guerre, si modeste soit-il!

Le cas de Sherbrooke est celui de beaucoup d'autres villes et quand ces cénotaphes ou monuments aux morts de la guerre ont été érigés ou inaugurés, on ne croyait pas, évidemment, que 21 ans après, le monde serait plongé dans une autre guerre plus longue même que la première.

Un poème

Le but de la présente chronique n'est pas, tout de même, de rappeler ce que la chronique nous rappelle à nouveau le 11 novembre qui vient, mais de raconter un incident qui n'a jamais été consigné par écrit, même s'il fit beaucoup parler dans le temps, en marge d'une polémique qui avait entouré le choix du site du cénotaphe que l'on devait ériger à l'intersection de Gordon et de la rue de la Chambre de commerce de Sherbrooke, représentait une exposition qui circulait en France et en Belgique et qui servait de médium de publicité pour les villes du Canada dans ces deux pays d'Europe.

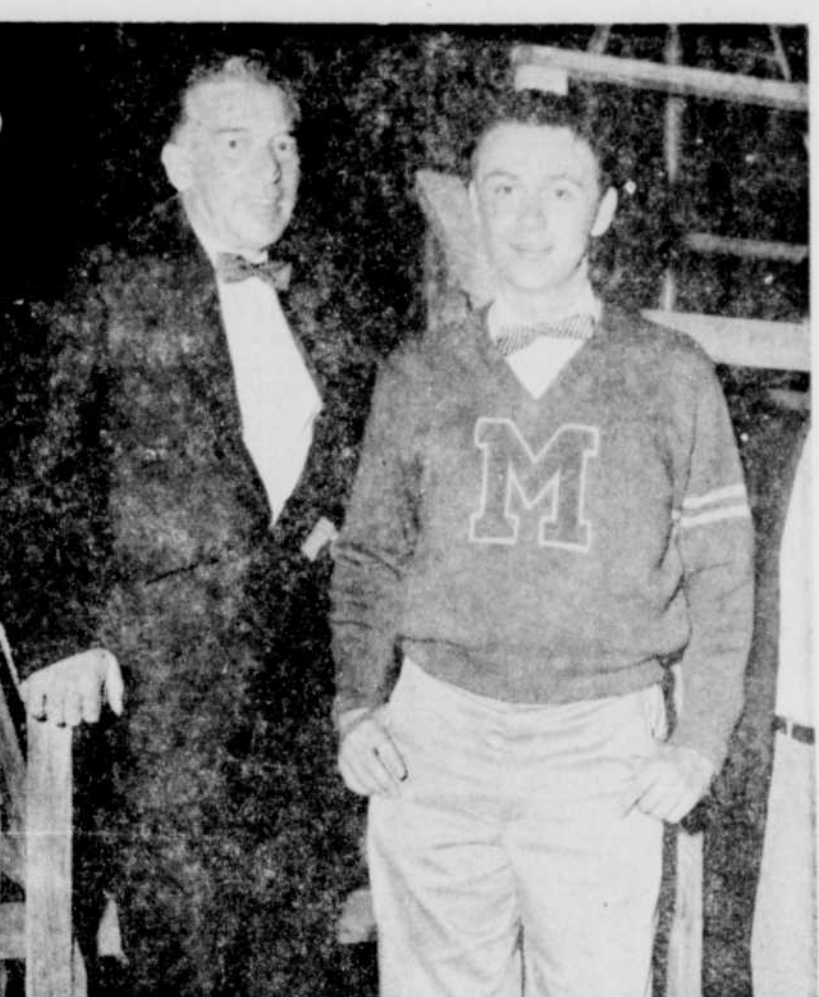
Or, il arrive qu'au moment où cette polémique se développait dans La Tribune, au moment où le conseil municipal était divisé sur le site à choisir, M. Omer Darche, devenu président de la Chambre de commerce de Sherbrooke, représentait une exposition qui circulait en France et en Belgique et qui servait de médium de publicité pour les villes du Canada dans ces deux pays d'Europe.

Un jour, en entrant à la maison canadienne à Paris, il fut au complot de nos journaux comme à l'accoutumée et en commençant la lecture de La Tribune, il s'intéressa vivement à la polémique qui s'y trouvait, concernant le site du futur cénotaphe. Cette lecture finie, il rédigea un câblégramme ainsi conçu à l'adresse de M. A.C. Crépeau:

— Félicitations site monument Darche.

Un "code"...

La guerre était terminée depuis quelque cinq ans, mais en France comme ailleurs proba-



Notre collaborateur Christo Christy en compagnie de Dick Clark. La photo a été prise sur le plateau du film "The Absent Minded Professor", une production des studios Walt Disney dont la distribution comprend aussi des vedettes telles que Fred MacMurray, Nancy Olson, Keenan Wynn et Elliott Reed. (Photo Walt Disney Studios)

Notre collaborateur Christo Christy en compagnie de Dick Clark. La photo a été prise sur le plateau du film "The Absent Minded Professor", une production des studios Walt Disney dont la distribution comprend aussi des vedettes telles que Fred MacMurray, Nancy Olson, Keenan Wynn et Elliott Reed. (Photo Walt Disney Studios)

En marge du cinquantième de LA TRIBUNE

Le site du cénotaphe fut cause d'ennuis pour un Sherbrookois qui était de passage à Paris!

Par Louis-C. O'Neil

Il y a près de 42 ans le 11 novembre, les représentants de plusieurs nations signaient l'armistice au traité de Versailles qui mettait fin aux hostilités de la première guerre. On a communément appelé cet incident "le souvenir des trois onzes", signifiant par là "la onzième heure du onzième jour du onzième mois". Des souvenirs tristes et d'autres plus gais se sont attachés à cet événement. Car si, à la onzième heure du onzième jour du onzième mois de 1918, ces événements historiques mettaient fin à une guerre de quatre ans qui avait fait un grand nombre de morts, les populations du globe ne pouvaient faire autrement que de se livrer à des manifestations d'allégresse qui eurent leur répercussion dans tous les pays du monde.

Et dans un grand nombre de villes de tous les pays, il est très intéressant de voir, dans un coin, un monument qui rappelle à la mémoire un événement historique méconnu. Il y a pas de localité qui n'ait pas un monument aux morts de la guerre, si modeste soit-il!

Le cas de Sherbrooke est celui de beaucoup d'autres villes et quand ces cénotaphes ou monuments aux morts de la guerre ont été érigés ou inaugurés, on ne croyait pas, évidemment, que 21 ans après, le monde serait plongé dans une autre guerre plus longue même que la première.

Un poème

Le but de la présente chronique n'est pas, tout de même, de rappeler ce que la chronique nous rappelle à nouveau le 11 novembre qui vient, mais de raconter un incident qui n'a jamais été consigné par écrit, même s'il fit beaucoup parler dans le temps, en marge d'une polémique qui avait entouré le choix du site du cénotaphe que l'on devait ériger à l'intersection de Gordon et de la rue de la Chambre de commerce de Sherbrooke, représentait une exposition qui circulait en France et en Belgique et qui servait de médium de publicité pour les villes du Canada dans ces deux pays d'Europe.

Or, il arrive qu'au moment où cette polémique se développait dans La Tribune, au moment où le conseil municipal était divisé sur le site à choisir, M. Omer Darche, devenu président de la Chambre de commerce de Sherbrooke, représentait une exposition qui circulait en France et en Belgique et qui servait de médium de publicité pour les villes du Canada dans ces deux pays d'Europe.

Un jour, en entrant à la maison canadienne à Paris, il fut au complot de nos journaux comme à l'accoutumée et en commençant la lecture de La Tribune, il s'intéressa vivement à la polémique qui s'y trouvait, concernant le site du futur cénotaphe. Cette lecture finie, il rédigea un câblégramme ainsi conçu à l'adresse de M. A.C. Crépeau:

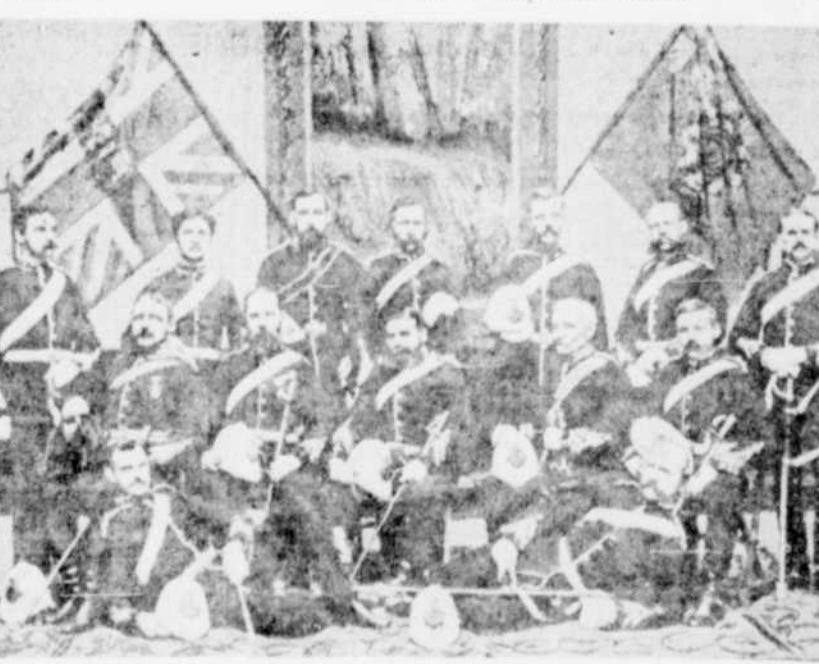
— Félicitations site monument Darche.

Un "code"...

La guerre était terminée depuis quelque cinq ans, mais en France comme ailleurs proba-



Le cénotaphe des soldats



Le premier bataillon de Sherbrooke, le 53e, créé en 1867. Debout, de gauche à droite: H. R. Fraser, capt.; J. D. Lloyd, lieut.; A. T. Winter, quartier-maître; H. A. Odell, paie maître; Geo. McNeil, lieut.; R. J. Spearing, lieut. et le capitaine E. W. Farwell. Assis, de gauche à droite: A. N. Worthington, chirurgien; W. A. Moore-

house, lieut.-col.; E. P. Felton, lieut.-col.; R. G. Leckie, major; E. B. Worthington, capitaine. En avant, le capitaine T. S. Somers et le capitaine T. Rawson. Ce bataillon faisait ses exercices militaires autrefois dans une grande construction de bois, rue Montréal sur le site actuel du "MacKinnon Memorial".

Les édiles devront décider du sort des parcomètres avant la fin de septembre

ASBESTOS — Les contribuables d'essai de six mois, par la compagnie d'Asbestos se perdent en conjectures sur ce qu'il adviendra de cette période de deux mois, à la question épineuse, car la compagnie qui fabrique les mètres veut le 30 septembre écartant.

Le conseil de ville n'a pas encore réussi à solutionner le problème, en effet, même après avoir délibéré pendant plus d'une heure et demi, hier soir, au cours d'une séance spéciale tenue à l'hôtel de ville.

Il y avait division entre les échevins, et le maire Gaston H. Theroux n'a pas consenti à user de son vote prépondérant pour en arriver à régler cette question tant controversée.

Le maire expliqua que s'il n'a pas de son droit, c'était simplement parce que certaines personnes "bien en vue" d'Asbestos avaient essayé de salir sa réputation en l'accusant d'avoir accepté des "pots de vin" en retour de la promesse de résoudre le problème plus tardier. Le maire a démenti cette rumeur, soutenant qu'il pouvait prêter serment à l'effet que "jamais un seul sou noir était entré dans ses goussets" afin de hâter l'adoption d'une résolution quant à l'enlèvement ou à l'installation permanente des parcomètres.

On sait que ces mètres avaient été prêtés à la ville par leur fabricant pour une période de six mois. Les mètres qui leur seront données au cours de cette journée. La séance d'ouverture débutera à 8 h 30 a.m.

Cette journée pédagogique sera sous la direction de l'inspecteur Lionel Guimette.



Nicole Filon et Jean Duceppe dans une scène hilarante de "Bousille et les Justes", qui prendra l'affiche des jeudi soir à l'auditorium St-Charles.



Recrutement — La Chambre de commerce de Richmond-Melbourne a inauguré sa campagne de recrutement. S. H. le maire Alfred Geoffroy reçoit ici sa carte de membre du président de la cam-

A Richmond Les maires aident au recrutement

RICHMOND (DNC) — Depuis que S.H. le maire Alfred Geoffroy, de Richmond, et que M. J.O.L. Michaud, maire de Melbourne, ont accepté de prendre leur carte de membre de la Chambre de commerce de Richmond-Melbourne, la campagne de recrutement de cet organisme bat son plein.

M. Stanley Bushey, président de ce comité, exprime l'avis que le bon accueil reçu par les recruteurs laisse entrevoir un succès sans précédent.

Selon lui, les hommes d'affaires de Richmond-Melbourne et des alentours semblent réaliser plus que jamais, l'importance pour eux de se servir les coudes au sein d'une organisation à caractère civique.

Pour reprendre la pensée de S.H. le maire Geoffroy, disons que s'il n'y avait pas de Chambre de commerce, il serait urgent d'en fonder une. Tous les citoyens bien pensants sont très cordialement invités à appartenir à la Chambre de commerce et d'être présents au souper mensuel suivi de l'assemblée, qui aura lieu à 8 h 30 p.m., lundi soir, le 19 septembre, au Club de golf Bellevue.

A Richmond Semaine du Jeune commerce tenue du 19 au 25 septembre

RICHMOND (DNC) — La semaine d'activités du Jeune Commerce de Richmond aura lieu du 19 au 25 septembre. Cette semaine d'activités sera sous la présidence de M. André Lupien, président actuel du Jeune commerce.

Lundi, le 19 septembre, un souper sera servi en l'honneur des nouveaux membres à la salle Cabaret de l'hôtel St-Jacques, à 7 h p.m. Le conférencier invité sera M. Louis-David Paire, président régional des Chambres de Commerce de l'Estrie et des Bois-Francs. Ce souper sera suivi de l'assemblée mensuelle. Cette journée sera sous la présidence de M. Gilles Lefebvre.

Mercredi, le 21 septembre, une visite industrielle sera faite à la manufacture Bennett Limitée, à Fort-Chambly. Le départ de Richmond s'effectuera du restaurant Vie's à 12 h 30 p.m. Cette visite sera sous la présidence de M. Guy Lefebvre.

Vendredi, le 23, une soirée récréative aura lieu sous la présidence de M. Jean-Guy Bissonnette.

Dimanche, le 25, un banquet de clôture sera servi à l'hôtel Brunswick, à 7 h p.m. Une conférence sera donnée par M. René Blanchard, de St-Germain de Grantham, aviseur technique du groupement régional. L'organisateur du banquet sera M. Richard McGee.

Les activités de l'Unité sanitaire

RICHMOND (DNC) — L'Unité sanitaire du comté de Richmond tiendra des cliniques d'immunisation contre la diphtérie, la coqueluche, le tétanos et la polio aux dates et endroits suivants.

Lundi, 19 sept., St-François au sous-sol du presbytère, à 2 h p.m.; St-Denis, à l'école du village, à 3 h p.m.; Mardi, 20 sept., St-Claude, à l'école du village, à 10 h a.m.; Windsor, paroisse St-Gabriel, à la salle paroissiale de 2 à 3 h p.m.; paroisse St-Zacharie, chez Mme

BESOIN D'ARGENT?
Demandez et vous recevrez!

Besoin urgent d'argent? Téléphonnez à "Beneficial". Obtenez rapidement l'argent dont vous avez besoin. Un téléphone et une visite au bureau suffiront. Téléphonnez ou venez au bureau aujourd'hui!

"LE CLIENT EST ROI" ... CHEZ "BENEFICIAL"
Prêts jusqu'à \$750 ou plus. Votre prêt peut être garanti par une assurance-vie.

ANGLE DES RUES KING ET WELLINGTON
Telephone LO 2-2631
SHEBBROOKE

BENEFICIAL
FINANCE CO. OF CANADA

M. P.-E. Pomerleau Elu président de la Chambre de Danville

ASBESTOS — M. Paul-Emile Pomerleau a été élu, jeudi soir, président de la Chambre de commerce de Danville.

M. J.-L.-P. Lambert, directeur de l'école de Métiers, et Roger Morin, marchand de meubles de Danville, ont respectivement été élus premier et deuxième vice-président.

Ont été élus directeurs de la Chambre, M. Paul Brelton, chef de police, Wilfrid Bolduc, Arroll Paresni, cultivateur, Lucien Tremblay, également cultivateur, Omer St-Ours, gérant de Lothbinière Pulp and Paper Co., Me J. Gilles Geoffroy, secrétaire municipal, Jean Lodge, restaurateur, et Jean Courchesne, entrepreneur.

Le président choisira son secrétaire et soumettra son choix au conseil des directeurs.

Le R.P. Tardif visitera la ville éternelle

ASBESTOS — Le R. P. Jean-Marie Tardif, p. b., fils de M. et Mme Emmanuel Tardif, d'Asbestos, s'est embarqué hier midi pour effectuer la traversée New York-Rome.

Dans 10 jours, le R. P. Tardif entrera en la ville éternelle pour un séjour d'études de deux ans.

Ordonné prêtre à Carthage, le 28 janvier 1960, le R. P. Tardif, p. b., a célébré sa première messe solennelle au pays au mois de juin, en l'église Notre-Dame-de-Toutes-Joies d'Asbestos où il a exercé son ministère cet été, tout en résidant parmi les siens.

Le frère du R. P. Tardif, M. l'abbé André Tardif, sera recueilli samedi de la semaine prochaine, en la basilique-cathédrale St-Michel.

Issus d'une famille de huit enfants, ces deux fils donnés à l'Eglise en sont les aînés.

Khrouchtchev envisage de meilleures relations entre l'URSS et les Etats-Unis

LONDRES (PA) — M. Nikita Khrouchtchev a exprimé sa confiance hier en l'espoir que les relations entre l'Union Soviétique et les Etats-Unis connaîtraient des "temps meilleurs".

Le Premier Ministre soviétique a avancé cette opinion dans un message envoyé du bateau "Balika" qui l'emporte à destination de New York, message par lequel il déclinaient une invitation à prendre la parole devant le forum de la faculté de droit de l'Université Harvard.

Dans sa réponse, radiodiffusée en russe par les soins de Radio-Asbestos.

Reprise des activités sportives

ASBESTOS — Les activités sportives parascolaires ont commencé cet après-midi pour les jeunes d'Asbestos.

Deux équipes de football ont inauguré ces activités en la cour du collège St-Aimé à 10 h 30 a.m.

Le Frère Valois, s.-c., assume encore cette année la charge d'organisateur sportif des jeunes.

CE SOIR
A LA
PLACE PIGALLE
HÔTEL BROMPTON
BROMPTONVILLE
Denis (Ti-gars) Plante à l'orgue et son trio
BIENVENUE A TOUS!

Magnifique place de réceptions, de banquets, de showers, mariages, groupes, réceptions de tous genres. Salle gracieusement mise à votre disposition. Signalez: VI. 6-2715, Bromptonville.

LIMONADE
ASEPTA
AGIT VITE
ET BIEN
Approuvé au goût
UN PURGATIF EFFICACE

PLUS RAVISSANTE... PLUS DYNAMIQUE...
PLUS PETILLANTE... PLUS RUSEE
QUE JAMAIS!

2 GRANDS FILMS!

MARTINE CAROL
DANS UN NOUVEAU ROLE DE MANNEQUIN ET DE DETECTIVE
ENDIABLE!

Un film plein d'humour et d'entrain de Christian Jaque

"NATHALIE PRINCESSE"
AVEC PHILIPPE CLAY - MICHA AUER
LISE DELAMARE - LOUIS SEIGNER
ARMANDE NAVARRE

ATTENTION, n'oubliez pas le mot de passe:
"Les éléphants sont contagieux"...

— COMMENÇANT DIMANCHE —

GRANADA

Aventures toutes nouvelles EN COULEURS

2 GRANDS FILMS!

M.G.M. présente
TARZAN ET LE SAFARI PERDU
GORDON SCOTT, LE NOUVEAU 'TARZAN'
Robert BEATTY
Yolande DONLAN
Betta ST. JOHN
Wilfrid Hyde WHITE

VOYEZ
Une jolie femme subit le sacrifice pour...
Les aventures de l'homme sauvage
Embrouille sur les tribus sauvages de l'Asie
Les crocodiles mangent des hommes s'attaquent aux jeunes filles
Messages par les tambours de la jungle

DERNIER JOUR
"IT STARTED IN NAPLES" en Technicolor avec Clark Gable, Sophia Loren, Vittorio De Sica et Marcella. aussi "WILD RIVERS" en Cinémascope et couleurs avec Cliff Montgomery et Lee Remick.

CAPITOL

• 2 GRANDS FILMS EN PRIMEUR 2 •
POUR LA PREMIERE FOIS EN FRANÇAIS!
SUZAN HAYWARD, CHOQUANTE, PROVOCANTE, ADMIRABLE DANS SON PLUS GRAND ROLE!

— Au même programme —
Un film d'une gaieté étourdissante!
Vous vivrez dans l'ambiance de Paris.
De la musique, des chansons, de la jeunesse

Paris, capitale du plaisir et de l'amour!

Jane Russell • Jeanne Crain
UN FILM VIVANT

chansons
"GENTLEMEN, MARRY US PLEASE"
"MY LOVE"
"MY LOVE"
"MY LOVE"
"MY LOVE"
"MY LOVE"
"MY LOVE"
"MY LOVE"
"MY LOVE"
"MY LOVE"

Elle avait trop d'amis et surtout de mauvaises fréquentations

Une histoire vraie!

Un procès retentissant!

Elle avait péché... volé... mais elle jura qu'elle n'avait pas tué.

Cette femme sans scrupule va vous choquer, vous révolter, mais le cœur tendre qu'elle a su épargner dans cette méchante vie va vous émouvoir et lui accorder un peu de votre pardon.

Elle était la plus déchainée de toutes les filles "swing"

SUZAN HAYWARD
OSCAR '59, MEILLEURE INTERPRETATION FEMININE
DANS
"JE VEUX VIVRE"
Musique de jazz, originale de Joan Mandel, interprétation par Gerry Mulligan, Shelly Manne, Art Farmer, et d'un orchestre de vedettes de jazz.

"LES HOMMES EPOUSENT LES BRUNES"
CINEMASCOPE TECHNICOLOR

La 3e joute de la finale Junior sera disputée demain

RANDONNÉE SPORTIVE

Par Jean CHARTIER



Toe Blake est diplomate. A une question concernant le remplaçant de Maurice Richard, il répondait que deux joueurs seraient nécessaires. Blake se tirait très bien de la situation et il rendait un immense crédit à la vedette qui quittait les rangs actifs de l'équipe, mais elle n'avancait en rien l'interlocuteur.

La saison d'entraînement ne fait que débuter, les jeunes sont légion dans l'organisation des Canadiens, mais il est à se demander si Bob Rousseau, membre de la célèbre famille des frères Rousseau de St-Hyacinthe, ne serait pas un remplaçant adéquat. Il est vrai que Bob n'a pas évolué sous la grande tente, qu'il quitte tout juste les rangs juniors, mais il a prouvé, la saison dernière et auparavant avec l'équipe de Claude Ruel qu'il avait toutes les qualités pour figurer dans la ligue Nationale. Nous avons eu l'occasion de le voir à l'œuvre, à Sherbrooke, au cours d'une joute d'exhibition et il a réellement impressionné les connaisseurs.

Evidemment, il sera difficile de remplacer Maurice Richard, mais avec la puissance qu'on connaît au club Canadien, on peut affirmer que la présence de Bob Rousseau ne ralentirait pas cette puissante machine du hockey.

Les Yankees ont commencé sur le bon pied leur série de quatre joutes avec les Orioles de Baltimore. La pression chez les jeunes joueurs de Paul Richards sera peut-être trop considérable et il ne serait pas surprenant qu'ils soient dans l'obligation de céder le pas à une équipe formée de joueurs plus expérimentés, mais quelle que soit leur position lorsque la saison prendra fin, ces jeunes auront à leur crédit plusieurs bonnes notes. Ils auront placé les Orioles en première division; personne ne les avait vus là; ils auront donné une véritable frousse aux Yankees, ce qui n'est pas si mal. Ils auront devancé les favoris des experts pour le championnat, les Indians de Cleveland. Ils auront valu un contrat de trois ans à Paul Richards et lui auront probablement valu le titre de joueur de l'année dans les majeures. Il est vrai que la lutte n'est pas terminée, mais les Orioles ont affaire à forte partie et les Yankees sont un choix logique, maintenant, pour remporter le championnat. Roger Maris a recommencé à frapper. Hector Lopez s'avère de plus en plus utile. Tony Kubek est toujours dangereux. Mickey Mantle connaît ses bons jours et il reste que les Yankees sont toujours les Yankees, même s'ils ont perdu un peu de cet orgueil qui les caractérisait au cours des 10 dernières années. Leur problème actuel est celui des lanceurs. Ils sont rares les artilleurs des Yankees qui réussissent à lancer une partie complète.

Chez les Pirates, c'est une léthargie qui pourrait devenir coûteuse avec la poussée des Braves de Milwaukee. Une avance de cinq parties et demie est considérable en ce temps de la saison, mais l'équipe qui pourrait réussir le miracle serait celle des Braves avec ses puissants cogneurs et ses lanceurs effectifs.

On remarque, actuellement dans les deux ligues, que cinq clubs ont conservé une moyenne de 500 et plus. Ceci prouve un bel équilibre qui existe dans les majeures, cette saison.

Lucien "Di-Nègre" Denault devra se priver de conduire ses coursiers pour au moins deux semaines. Rencontre, hier, Lucien déclarait que tout allait bien, qu'il avait des chances de remporter le championnat des conducteurs et voilà qu'il a subi une fracture de l'épaule droite. Il affirme qu'il sera de retour à son poste avant trois semaines. Ce n'est pas son premier accident; il a déjà subi la fracture d'un genou ainsi que la fracture de côtes. Ceci prouve que le sport des courses sous harnais n'est pas de tout repos pour un conducteur.

Dans les camps d'entraînement

BOSTON (P.C.) — Cinq recrues Bathgate, brillant ailier droit en service aux récents congrès des Rangers de New York, ont donné à la direction des recrues de Boston de la ligue Nationale de hockey.

Ken Stephenson, joueur de défense, a été renvoyé à Winnipeg jeudi. Actuellement, seuls le gardien de buts Bruce Gamble, les joueurs de défense Dallas Smith et Ted Green, les joueurs d'avant Orval Tessier et Bill Carter sont les recrues au camp d'entraînement des Bruins.

Ces cinq joueurs devaient participer hier soir à la première joute hors concours des Bruins qui aura lieu à la Providence, Gamble et Don Simmons alterneront dans le filets des Bruins.

KITCHENER (P.C.) — Andy

Si la série nécessite une 4e joute, elle aura lieu le soir

La série finale de la ligue Junior de baseball de Sherbrooke se continuera, demain après-midi, alors que le Fuller et le Kist en viendront aux prises dans la troisième joute des éliminatoires de trois de cinq pour le championnat et le trophée Dawson Auto Parts.

Mardi soir et jeudi soir cette série a dû être contremandée à cause de la pluie. Elle se continuera donc dimanche.

Le président Marie-Louis Fortier a annoncé, hier soir, que la troisième joute aurait lieu dimanche après-midi à 1 h. 30 et, si une quatrième joute était nécessaire, elle serait disputée, dimanche soir, au stade municipal. Les deux pilotes des équipes Emilien Hamel, du Fuller, et Claude Ruel, du Kist, sont d'accord à ce sujet.



Emilien HAMEL, Pilote du Fuller

Claude RUEL, Pilote du Kist

La direction de la ligue a décidé d'en venir à cette solution afin de hâter cette éliminatoire qui se prolonge. A cause de soirées de plus en plus froides, on a jugé que le public apprécierait cette façon de procéder pour terminer la saison.

Les deux pilotes connaissent l'importance de cette joute de dimanche après-midi. En effet,

Paul Comtois a vaincu le champion américain

Paul Comtois, champion de la ligue de 19-13 pour s'assurer le titre de champion international et le National de Sherbrooke, a vaincu le champion américain, A. Desmarais, lors du congrès international des damistes tenu dernièrement à Biddeford, Maine.

Dans une rencontre qui durait deux heures, Comtois remportait finalement la victoire.

Plus de 200 damistes assistèrent à ces assises tenues les 3, 4 et 5 septembre à la salle St-Jean-Baptiste de Biddeford. On notait des représentants de Sherbrooke, Montréal, Granby, Joliette, Trois-Rivières et autres villes de la province.

Le Québec avait le meilleur sur les Américains par le compteur 30 buts et reprendra son statut d'étoile cette saison.

A date, Jim Morrison, Harry Howell, Eddie Shack et Tre Spencer n'ont pas encore signé leur contrat.

Le joueur de centre Ari Stratton et le joueur de défense Noel Price ont été cédés au Springfield de la ligue Américaine.

Vous pouvez vous procurer maintenant une nouvelle VOLKSWAGEN "61" pour aussi peu que \$1645.00

ROGER BEAUDOIN AUTOMOBILE INC. 2835 OUEST RUE KING — LO. 9-4613 — SHERBROOKE

110 chevaux inscrits dans 15 classes pour un total de bourses de \$2,525

Le Club de Courses de Sherbrooke présentera, ce soir et demain soir, un programme de 15 classes, soit sept, ce soir, et sera opposé à un bon groupe de favoris réguliers tels que Poplar Dream, détenteur de la tête au départ, Brown Flash H qui conduira Florent St-Denis et qui trotta un mille en 2:09-3 dernièrement, Dream Direct, très rapide au départ et qui surprend parfois lorsqu'il ne "ferme" pas, Upton, très rapide lorsqu'il ne "casse" pas, Elsie Hanover qui conduira R. Babin, William West Kyer qui a ambulé des milles en 2:09 et 2:10 et qui sera conduit par Fernand Desrochers ainsi que Rip Elkington, toujours susceptible de causer des surprises, mais qui aura, cette fois, une forte opposition.

Le total des chevaux inscrits se chiffre à 110 qui se disputent un total de bourses de \$2,525, dont \$1,325, samedi soir.

Classe principale: Quatre des sept classes présentées, ce soir, devraient donner lieu à des milles rapides. En effet, la majorité des meilleurs trotteurs et ambieurs ont été regroupés pour ce programme.

Deux trot et amble "D" pour des bourses de \$300 seront toutes les deux classes principales. Dans la première qui sera disputée dans les deuxième et sixième courses on remarque Reyno Worthy de Florent Brochu, Captain McKenney S qui est toujours apte à causer des surprises, Atruscot, qui conduira Guy Desrochers, Atruscot n'a cessé de se classer parmi les premiers dans les épreuves qu'il a disputées à Sherbrooke depuis plus d'un mois. Mighty Stepper qui peut ambler le mille en 2:11. Taylor Win qui devrait être l'un des meilleurs après un repos. Lite Direct qui tentera de nouveau sa chance. Lafayette et Andemonium compléteront cette classe.

L'autre classe principale sera présentée dans les troisième et

septième courses. On y verra un nouveau venu en Avery Hanover qui conduira Y. Lachapelle, il sera opposé à un bon groupe de favoris réguliers tels que Poplar Dream, détenteur de la tête au départ, Brown Flash H qui conduira Florent St-Denis et qui trotta un mille en 2:09-3 dernièrement, Dream Direct, très rapide au départ et qui surprend parfois lorsqu'il ne "ferme" pas, Upton, très rapide lorsqu'il ne "casse" pas, Elsie Hanover qui conduira R. Babin, William West Kyer qui a ambulé des milles en 2:09 et 2:10 et qui sera conduit par Fernand Desrochers ainsi que Rip Elkington, toujours susceptible de causer des surprises, mais qui aura, cette fois, une forte opposition.

Demain soir, un trot et amble "D" pour une bourse de \$300, mettra en lice les meilleurs de cette saison. En effet, en plus du nouveau venu, Isabel Truebrooke, de B. Hébert, on verra à l'œuvre Eveana, Firebug, Coaticook Directly, Laurina Rosecroft, Mervin Hal, Alden Cane et Lady's Leon qui peuvent tous parcourir le mille en un temps de 2:09, même à cette période de la saison.

Ces deux programmes de courses devraient donc fournir des épreuves contestées et rapides aux amateurs de la région. Voici la liste des coursiers inscrits au programme de demain soir. Nous publions, hier, les chevaux inscrits au programme de ce soir.

- Nos Sélections**
Ce soir
- 1—Merry Guy, Stewart, Happy Joe
 - 2 et 6—Taylor Win, Reyno Worthy, Atruscot
 - 3 et 7—Poplar Dream, Brown Flash H, Dream Direct
 - 4—Miss A.P., Lou, M.J. Voie, Guy Unsell
 - 5 et 8—U.N.O., Little Royal, Willis Lang
 - 9—Ragon, Eddie Trux, Worthy Scott Hal
 - 10—Homestretch Red, Sir Royal Orr, Man O'Tass.

- Demain soir
- 1—Kroger Babb, Billy C Lew, Herbie Direct
 - 2—Helen Star, King's Pride, Bishop's Pride
 - 3 et 7—Coaticook Directly, Eveana, Laurina Rosecroft
 - 4—Lassie Land, Miss Ruth Gratton B., Rugged Lee Voie
 - 5 et 8—Marty Creed, Freedom Direct, Tony Brooke Jr
 - 6—Lise Directly, Mr. Martin, Maryland Queen
 - 9—Breezewood, Cyril Ibat, Captain Lee Jr
 - 10—Bruce Gallon, Irvin's Dorothy, Milo Hanover

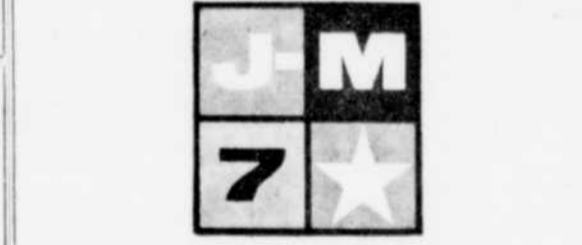
Les matériaux de Johns Manville furent choisis pour la construction des résidences Châtelaine

TELS QUE : LES PANNEAUX EN CIMENT, A BASE D'AMIANTE

FLEXBOARD

ET LA LAINE MINERALE ISOLANTE

SPINTEX



Canadian Johns-Manville Co. Limited.
310, Avenue Victoria, Westmount, Qué.

COURSES sous HARNAIS A LA PISTE DE SHERBROOKE



Mercredi et Samedi à 8h. p.m.
Dimanche à 8h. p.m.
ADMISSION : \$1.00 PARI MUTUEL

LES FEMMES SONT ADMISES GRATUITEMENT LES MERCREDIS Les enfants de moins de 16 ans ne sont pas admis. Beau temps mauvais temps les courses auront lieu telles que caducées.

Il ne reste que quelques appartements disponibles aux Résidences Châtelaine. Appartements confortables et élégants situés dans un parc domiciliaire paisible à quatre minutes du centre des affaires. Eglise, écoles, terrains de jeux organisés, vaste piscine privée et stationnement. Ouvert tous les jours de 1.00 h. p.m. à 9.00 p.m.

RÉSIDENCES CHÂTELAINES

RUE CHÂTELAINES SHERBROOKE, TÉL. LO. 9-6434 QUÉ.



Gilles GOYETTE

Il y a plus de 18 ans de cela. Comme tant d'autres amateurs de hockey nous nous étions rendus au Forum de Montréal. Non pas seulement pour y admirer la perspective magnifique qui s'offre aux yeux des amoureux de notre sport, mais aussi à des goûts personnels.

En cette belle soirée d'octobre les sportifs étaient conviés à assister à un match de hockey. Une foule énorme se pressait autour des guichets. Si nos souvenirs sont exacts, il faisait très doux et la brise d'automne contribuait à créer une ambiance de kermesse.

C'est une des raisons pour lesquelles les sportifs avaient répondu si nombreux à l'appel des organisateurs de cette joute de hockey. Mais il en était une autre non moins importante. Elle consistait à la première joute d'un grand champion. D'un joueur de hockey dont on disait monts et merveilles et qui, paraît-il, était appelé à éclipser tous les grands joueurs des générations précédentes. On savait évidemment un certain nombre de choses de lui et entre autres qu'il était le meilleur joueur de la ligue Senior. Référence bien entendue largement suffisante pour que tous ceux qui s'intéressaient au hockey aient une folle envie de voir, en chair et en os, celui qui devait répondre à l'appellation de "Rocket".

Oui, c'est en octobre 1942, que Maurice Richard fit sa première apparition dans l'uniforme tricolore. Le premier contact, disons-le, fut électrique. D'emblée ce fut le coup de foudre entre le hockeyeur et le public. Bien des années après sa première partie au Forum, car bien entendu il triompha, le solide gaillard montréalais nous disait combien il se sentait à l'aise sur la patinoire du Forum, combien il appréciait une chaude sympathie qui jamais ne lui fut refusée. En revanche, Richard n'est toujours honoré de satisfaire ceux qui venaient le voir, même dans les dernières années de son règne, diminué à la fois par l'âge et les multiples accidents qui parsemèrent de points noirs et douloureux une carrière prestigieuse entre toutes, le magnifique joueur des Canadiens sut toujours faire honneur à son nom et, qu'on nous pardonne cette expression, alla souvent jusqu'à se "sortir les tripes" pour combler un public avec lequel il avait pacifié dès le premier match.

Maurice Richard ne joue plus et nous en éprouvons beaucoup de peine. Nous étions de ceux qui les premiers avaient décelé quelle âme généreuse se cachait sous l'écorce apparemment rugueuse d'un homme encore peu habitué à l'époque à répondre aux manifestations d'enthousiasme de ses admirateurs.

Tous ses adversaires l'admettent : "C'était le plus grand de nous tous". Et il ne s'agit pas d'une quelconque phrase. Du temps de sa carrière Maurice était juché sur un piédestal.

Ne parlons pas de son palmarès il est inégalé et probablement inégalable. Son registre de hockeyeur était le plus étendu qui soit. Il était pratiquement sans limite.

Aujourd'hui qu'il nous fait en cette circonstance nous attachés à parler de ce grand champion, nous nous apercevons que tous — ou presque — a été dit de lui. Maurice Richard, et c'est peut-être la chose que l'on n'a pas suffisamment insisté, alliait des moyens physiques incontestables parfaitement mis en valeur, à une intelligence profonde. Il fut et restera pour toujours un très grand champion parce qu'il avait très vite compris que pour réussir dans le sport qu'il avait choisi il ne suffisait pas de posséder comme on dit des moyens mais d'abord et surtout d'être en mesure de les exploiter. Richard c'est un fait était malin. Doué d'un très bon sens de l'observation il s'appliqua dès le début de sa carrière à prendre le meilleur de ceux qu'il admirait et à l'utiliser à son profit. C'était de bonne guerre et combien d'autres après lui s'inspirèrent de ses méthodes alors qu'il était à l'apogée de sa gloire. Gordie Howe lui-même n'hésita pas à reconnaître qu'il était de son intérêt de prendre la leçon auprès de ce maître à jouer.

Maurice Richard était aussi un hockeyeur soucieux du plus petit détail. L'expérience lui avait enseigné qu'un match de hockey se gagne d'abord par avoir mis tous les atouts même les plus négligeables de son côté.

La grande force de Maurice Richard a toujours été de savoir produire un effort à bon escient. Il a été l'homme des "différences". Mais si celles-ci lui ont presque régulièrement permis de faire la décision dans les joutes importantes et il faut dire qu'apparavant tout avait été minutieusement pensé, mis au point et préparé.

Maurice Richard n'était pas un joueur de hockey. Il était LE joueur de hockey. Symbole du travail et de l'accomplissement : nul mieux que lui, sauf peut-être son épouse, n'a su accomplir son métier, comme l'aurait fait un artisan d'art ou un ouvrier d'élite. Peu importe le métier. Ce qui compte c'est la façon dont on l'accomplit. A ce compte, Maurice a ennobli le sport du hockey.

Maurice Richard ne jouera plus, hélas ! Mais l'homme exemplaire vivra. Jamais nous ne pourrions oublier Maurice. On n'oublie pas un champion joueur, s'il est aussi un grand homme.

Suspendu, Yvon Durelle annonce qu'il "accroche" pour de bon

MONCTON, N.-B. (PC) — Le rendement offert par Durelle en commission de boxe et de lutte qui a perdu un combat par défaut du Nouveau Brunswick, a suscité une décision unanime en dix rondes suspendu Yvon Durelle, l'ancien vainqueur de Paul Wright de champion mi-lourd du Canada et Trenton, New Jersey, à Moncton de l'Empire britannique. Percy Clarke, président de la commission, a qualifié de ridicule le

Plusieurs Argos au repêchage

TORONTO (PC) — Les Argonauts de Toronto du Big Four ont placé les noms des demi-arrières Hal Waggoner, Ralph Pfeiffer et Dennis Mendryk ainsi que celui de Ponton sur la liste du repêchage, mais en ont retranché Ponton lorsqu'ils ont été impuissants à obtenir les services de l'ailier Bruce Claridge des Lions de la Colombie-Britannique de la Conférence de football de l'Ouest.

Les Argos ont tenté de faire l'acquisition de Claridge après que les Lions l'eurent mis au repêchage, mais hier, les Lions ont annoncé qu'ils avaient changé d'idée.

De plus, les Argos ont placé le nom du demi-arrière Lynn Bottoms sur la liste des blessés, change en premier lieu.

LEZCZ à Calgary

CALGARY (PC) — Les Stampers de Calgary ont obtenu un nouveau joueur des Alouettes, complétant ainsi le marché par lequel les Alouettes ont fait l'acquisition de Bob O'Neil. Il s'agit de Walter Lenz, un demi-arrière canadien qui rejoindra ainsi Ted Foret à Calgary.

IL Y A 5 ANS... HARVEY WARD, présentant une carte de félicité pour les 18 premières troues, remporta les plus grands honneurs du tournoi de golf amateur pour le championnat des États-Unis en triomphant de Bill Hyndman, 9 et 8. Ward repêta son exploit en 1956.

1960, Chic. Tribune, N.Y. News Sheet

HÔTEL-MOTEL MONT ORFORD
(Autrefois Manoir Orford)
maintenant sous une nouvelle administration!
Venez danser et vous récréer avec l'orchestre
HI-FI THREE
tous les jeudis soir
GRAND PROGRAMME D'AMATEURS
NOUS VOUS RAPPELONS: Le jeudi soir, nous radiodiffusons sur les ondes de CHLT avec l'animateur Yvon Frenette.



Tournoi de golf des Francs — Le tournoi de golf annuel des Francs a été disputé récemment sur le superbe parcours du Sherbrooke Country Club. Sur ce document, on remarque MM. Jean-Charles Lacombe, Marcel Cloutier, vainqueur du tournoi; Léonard Côté, président; et André J. Leduc.

Les Alouettes surprennent en plaçant Juneau au repêchage

MONTRÉAL, (PC) — Les Alouettes ont causé une certaine surprise hier, en plaçant le nom de Curry Juneau sur la liste du repêchage. Juneau sera congédié, s'il n'est pas repêché, et son remplaçant sera Joe Hergert, un joueur de centre à l'offensive qui peut également jouer à la défensive sur la ligne secondaire.

De plus, Hergert est un bon joueur de la direction du club de Green Bay de la ligue Nationale. C'est un ancien joueur de l'Université de la Floride. L'équipe que dirigeait Perry Moss l'an dernier.

Donald Campbell s'en tire avec de légères blessures

BONNEVILLE SALT FLATS, Utah, (PA) — Donald Campbell, le roi de la vitesse sur l'eau, a subi des blessures mineures, lors d'une épreuve d'essai préliminaire à sa tentative d'établir un nouveau record de vitesse en automobile hier.

L'accident est survenu à Bonneville au Utah et les témoins de la scène ont rapporté que Campbell avait été blessé sérieusement et que son état était critique. Toutefois, plus tard, les autorités médicales ont révélé que Campbell avait été légèrement blessé et qu'il n'était pas en danger. Campbell a été transporté à l'hôpital de Tooele au Utah, environ à 100 milles de Bonneville. On rapporte qu'il a pu entrer à l'hôpital sans assistance. Il aurait des coupures à la figure et au cuir chevelu. Il n'a subi aucune fracture, mais devra rester à l'hôpital durant 24 heures sous observation.

L'accident est survenu après un premier essai d'une vitesse de 300 milles à l'heure. La voiture "Bluebird The Second", se préparait à effectuer un autre essai, lorsque Campbell a perdu la maîtrise du volant. Le véhicule a capoté trois fois et a perdu deux roues dans l'accident. La voiture serait une perte totale.

Ken Brown, directeur de la publicité chez les Alouettes, a déclaré que l'instructeur Perry Moss avait l'intention de faire jouer Howard Cissell, Dick Cobbe et Tommy Moran au poste d'ailier défensif en fin de semaine contre Hamilton.

Granby visite Acton, demain

La première joute de la série finale pour le championnat de la ligue Intermédiaire de l'Est commencera demain à 12h30, à Acton Vale. Le club Granby, qui a éliminé celui de Waterloo à l'issue d'une série fort contestée, sera le visiteur.

Acton Vale, qui remportait le championnat de la saison régulière à la suite d'une poussée sensationnelle, a éliminé le St-Hyacinthe de façon relativement facile.

Cette série de 4 de 7 promet d'être intéressante et fournira du jeu de grande classe. Gaby Meunier, gérant du club Acton Vale, a désigné le gaucher Jean-Guy Noël pour officier au monticule. Jes Degré, mentor du Granby, lui opposera probablement Henry Travella. Les observateurs favorisent Acton Vale pour disputer des Chevaliers. Les frères Boivin, Jette, Vaudry et Mongeon sont d'excellents coéquipiers et devraient donner beaucoup de fil à retordre aux lanceurs granbyens.

A la boxe

LA BOXE JEUDI
Par la PRESSE ASSOCIÉE
Moncton, N.B. — Paul Wright, 181, de Trenton, N.J., a défait aux points Yvon Durelle, 194, de Baie Ste-Anne, N.B., en 10 rounds.
Oakland, Californie — Abel Donnell, 138, de Honolulu, a défait par k.o. technique Al Medina, 138, de Sacramento, en 6 rounds.
Tokyo—Kyo Noguchi, 113, du Japon, a défait aux points Kid Independence, 113, des Philippines, en 10 rounds.

Quand faut-il pêcher?
Pronostics généraux de la pêche pour demain, le dimanche 18 septembre: très bon pour toute la journée, meilleur le matin.
Détails: A l'aurore, bon. Début d'avant midi, de passable à bon. Fin d'avant midi et heure du midi, bon. Début d'après-midi, de passable à médiocre. Fin d'après-midi, assez bon. Début de soirée, passable. Fin de soirée, très bon.
Pour lundi le 19 septembre, les pronostics sont de: très bon pour toute la journée.
La lune se renouvellera le mardi 20 septembre.

SOUVENIR SPORTIF

Richmond, 17 septembre 1955

"Pour les meilleurs intérêts de la boxe et de Durelle lui-même la commission a cru bon de suspendre Durelle indéfiniment," dit Clark. Le président a ajouté qu'il ne pouvait empêcher Durelle de livrer des combats ailleurs, mais qu'il ne pourrait plus combattre à Moncton.

Lenz à Calgary

CALGARY (PC) — Les Stampers de Calgary ont obtenu un nouveau joueur des Alouettes, complétant ainsi le marché par lequel les Alouettes ont fait l'acquisition de Bob O'Neil. Il s'agit de Walter Lenz, un demi-arrière canadien qui rejoindra ainsi Ted Foret à Calgary.

IL Y A 5 ANS... HARVEY WARD, présentant une carte de félicité pour les 18 premières troues, remporta les plus grands honneurs du tournoi de golf amateur pour le championnat des États-Unis en triomphant de Bill Hyndman, 9 et 8. Ward repêta son exploit en 1956.

1960, Chic. Tribune, N.Y. News Sheet

L'homme de la rue commente la retraite de Maurice Richard

Par Marven MOSS, de la Presse Canadienne
MONTRÉAL, (PC) — Partout dans la métropole, hier, on parlait de Maurice Richard.

Le chauffeur d'autobus, le voisin, le préposé aux ascenseurs et nombre d'autres avaient tous quelque chose à dire à son sujet.

Lorsque Richard a annoncé sa retraite, la majorité de ses admirateurs l'on approuvé.

En effet, ils étaient d'avis que le Rocket aurait dû travailler très fort pour effectuer une autre saison dans la ligue Nationale de hockey. Agé de 39 ans, le risque aurait été trop grand, puisque la menace des blessures, dont il a été si souvent la victime, l'aurait guetté à chaque instant.

Jeudi soir dernier, au cours d'une conférence de presse des Canadiens à Montréal, le vétérinaire ailier droit du Tricolore a dévoilé sa décision, mettant ainsi fin à 18 brillantes et souvent orageuses saisons.

Dans un discours simple, qui n'a duré que quatre minutes et demie, le Rocket s'est tout d'abord adressé en français, puis en anglais. Il a précisé qu'il demeurerait dans l'organisation des Canadiens à titre d'ambassadeur de bonne entente.

Nombres records
Maurice Richard a pour sa part écrit de nombreuses pages dans le livre des records de la LNH. Pour en nommer seulement quelques-uns il a réussi 50 buts au cours d'une saison, un grand total de 626 buts y compris les joutes éliminatoires, et cinq buts au cours d'une seule partie dans une série éliminatoire.

Toutefois, les incidents survenus à cause de son bouillant tempérament et de ses montées à l'exporte, ont resté graves, dans la mémoire des amateurs de hockey.

Doué d'une incomparable habileté à décocher son lancer, le Rocket constituait une menace pour le gardien de buts dès qu'il pénétrait dans la zone de l'équipe adverse.

Ses adversaires lui réservaient leurs plus dures mises en échec ont tenté de le provoquer par des insultes, l'ont fait troubler etc.

Mais tout cela ne servait à rien. Lorsque tout semblait perdu, le Rocket demeurait le joueur dont le caractère adverse devait craindre le plus, même au cours de ses dernières années.

La stratégie adverse a donné lieu à des combats mémorables et parfois, Maurice Richard a eu le dessous, même si certains s'obstinent à affirmer le contraire.

Incidents
Il s'en est pris à tous les "méchants" du circuit.

On se souvient lorsqu'il a frappé un juge de ligne en 1955 et que ce coup de poing lui a coûté l'un des yeux, que quelques autres ont été échappés, soit le championnat des compteurs de la LNH.

En effet, le président Clarence Campbell l'a suspendu pour les trois dernières parties de la saison régulière et ceci a déclenché une émeute lors de la joute suivante des Canadiens au Forum.

Des fiers-à-bras s'en sont pris à Campbell au Forum, et une bombe lacrymogène a été lancée au cours de la joute entre les Canadiens et les Red Wings.

Il s'en est pris à tous les "méchants" du circuit.

On se souvient lorsqu'il a frappé un juge de ligne en 1955 et que ce coup de poing lui a coûté l'un des yeux, que quelques autres ont été échappés, soit le championnat des compteurs de la LNH.

En effet, le président Clarence Campbell l'a suspendu pour les trois dernières parties de la saison régulière et ceci a déclenché une émeute lors de la joute suivante des Canadiens au Forum.

Des fiers-à-bras s'en sont pris à Campbell au Forum, et une bombe lacrymogène a été lancée au cours de la joute entre les Canadiens et les Red Wings.

JAM SESSION

TOUS LES SAMEDIS APRES-MIDI
A
L'HÔTEL LA SALLE
57 OUEST, RUE KING, SHERBROOKE

LA VUE EST INESTIMABLE!

POUEZ-VOUS TRAVAILLER SANS VOS YEUX? DIFFICILEMENT, peut-être, mais plusieurs personnes vivent continuellement dans le noir. Elles ont besoin de l'assistance de L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES.

La campagne s'ouvre le 19 sept.

Objectif: \$15,000.

SHERBROOKE et LENNOXVILLE

Joignez-vous aux présidents-conjoints:
R. D. "Hap" RICE — M. André LANGLAIS
Lennoxville: Président, M. Bruce P. CLARK

Institut National Canadien pour les Aveugles

AFIN QUE L'INSTITUT CONTINUE SON OEUVRE REMARQUABLE DANS NOTRE REGION, QUAND UN SOLICITEUR VOUS VISITERA, DONNEZ GENEREUSEMENT. IL VOUS TEND LA MAIN AU NOM D'UNE PERSONNE AVEUGLE.

Sico
DE LA GAITÉ SUR VOS MURS

C'est un vrai plaisir de peindre avec "SICO"... la peinture qui vous offre une gamme illimitée de tons et de finis qui s'harmonisent avec votre mobilier et vos tentures.
La peinture "SICO" non seulement embellit le cadre où vous aimez vivre, mais vous donne une garantie de qualité et d'économie.
"SICO" s'applique facilement — sur tout — sur plâtre ou sur rouleau.
"SICO" crée la joie, le confort — et l'admiration de vos amis.

Aidez donc vos, chez le détaillant "SICO" de votre localité, la carte gratuite des professionnels peintres et des finis "SICO".

Employez la peinture Sico, c'est Sico maître!

Warren Spahn lance une joute sans point ni coup sûr

Les Yankees montent seuls en 1ère position

Les courses au Richelieu

L'épouse de M. Richard a pleuré à cette nouvelle

Baseball

Ligue Nationale
 Los Angeles 5, Chicago 4
 LG Sherry — LP Schaffernoth
 Cincinnati 4, Pittsburgh 3
 LG O'Toole — LP Hodia
 Milwaukee 4, Philadelphie 0
 LG Spahn — LP Bushardt
 San Francisco 6, St-Louis 2
 LG Miller — LP Simmons

Ligue Américaine
 New York 4, Baltimore 2
 LG Ford — LP Barber
 Detroit 4, Chicago 3
 LG Lary — LP Staley
 Cleveland 4, Kansas City 2
 LG Perry — LP Garver
 Washington 3, Boston 0
 LG Stobbs — LP DeLoach

Ligue Internationale
 Toronto 3, Buffalo 1
 LG Schmitt — LP Lehman
 (Toronto mise 3 dans semi-finale 4 de 7)
 Rochester 5, Richmond 2
 LG Schmidt — LP Schmitt
 (Rochester mise 3 dans semi-finale 4 de 7)

MILWAUKEE (PA) — Warren Spahn des Braves de Milwaukee a accompli l'un des plus grands exploits du baseball hier soir lorsqu'il a lancé une joute sans point ni coup sûr, blanchissant les Phillies de Philadelphie au compte de 4-0. C'était sa 20e victoire de la saison.

Spahn, qui détient le plus grand nombre de victoires pour un gaucher, a retiré 13 frappeurs sur trois strikes et accordé deux buts sur balles pour remporter sa 287e victoire de sa carrière.

C'était la quatrième blanchissage de Spahn cette saison et le 51e depuis qu'il a remporté son premier gain dans les majeures, soit en 1946.

Johnny Logan a mis fin à la joute grâce à un jeu de toute beauté à l'arrêt-court lorsque la balle a dévié sur le gant de Spahn. Logan a ramassé la balle et l'a lancée en direction de Joe Adcock qui a effectué le retrait.

C'était la troisième joute sans point ni coup sûr de la saison. Don Cardwell des Cubs de Chicago a tenu l'exploit contre les Cardinals de St-Louis le 15 mai et Lew Burdette des Braves l'a répété le 18 août contre les Phillies.

Philadelphie 000 000 0 0 0
 Milwaukee 000 210 10x-4 10 0
 Bushardt et Newman, Spahn et Crandall, G-Spahn, P-Bushardt.



Warren SPAHN Autre exploit

Echec de St-Louis
 St-Louis 000 000 000-6 11 0
 St-Louis 000 001 100-2 5 1
 Marichal, S. Miller (4) et Schmidt; Simmons, Kline (4), Grim (6), Gibson (8) et Smith, Sawatski (6), G-S. Miller, P. Simmons, Cir: SF-Cepeda 24, Kirkland 18, St-Mustal 17, James 2.

Gain des Yankees
 NEW YORK (PA) — Hector Lopez et Mickey Mantle ont frappé des circuits hier soir permettant ainsi aux Yankees de New York de disposer des Orioles de Baltimore au compte de 4-2 et de prendre une partie complète d'avance sur ses derniers.

Le lanceur débutant Whitey Ford a blanchi les Orioles au cours des huit premières manches, espaçant seulement cinq coups sûrs. Toutefois, à la neuvième, les Orioles ont marqué deux points. Le lanceur de relève Bobby Shantz a succédé à Ford alors que les coussins étaient remplis. Il a sauvé la victoire des siens en retirant Marv Breeding au bâton après avoir accordé un simple bouc pour deux points à Jim Busby. Ford a ainsi remporté sa 10e victoire contre neuf défaites. Le vétéran artilleur droitier avait retiré 14 frappeurs d'affilée et n'avait accordé aucun but sur balles avant la neuvième manche.

Il a pris le chemin des douches lorsque Walt Dropp a cogné un simple, Ron Hansen un double et Gus Triandos a gagné le premier but grâce à un but sur balles.

Cette joute était la première d'une série de quatre parties entre les deux grands rivaux de l'Amérique.

Les Orioles ont encore 12 parties à jouer comparativement à 14 pour les Yankees. Ils doivent ainsi remporter les trois prochaines parties pour déloger les Yankees de la première position.

Steve Barber a essuyé la défaite.

Baltimore 000 000 002-2 8 1
 New York 000 121 00x-4 5 0
 Barber, Brown (8) et Triandos; Ford, Shantz (9) et Howard, G-Ford, P-Barber, Cir: NY-Lopez 9 Maris 39.

Dur coup aux White Sox
 DETROIT (PA) — Les Tigers

de Detroit ont triomphé au compte de 4-3 hier soir, des White Sox de Chicago, grâce à un coup de circuit d'Harry Chitt à la huitième manche. Cette défaite a porté atteinte aux chances des Sox de remporter le championnat.

Chitt a réussi l'exploit aux dépens de Gerry Staley, lanceur de relève et a brisé une égalité de 3-3. A la suite de cette défaite, les Sox se retrouvent à trois parties derrière les Yankees qui ont défait les Orioles hier soir.

Frank Lary a remporté la victoire.

Chicago 010 010 100-3 5 0
 Detroit 020 010 01x-4 10 1
 Wynn, Staley (7) et Lollar; Lary et Chitt, G-Lary, P-Staley, Cir: Chi-Minosa 17, Del-Chitt 7.

Cleveland perd

CLEVELAND (PA) — Les Indiens de Cleveland ont frappé trois coups de circuit dans la troisième manche hier soir et ont vaincu les Athletics de Kansas City au compte de 4-2. C'était leur 15e victoire consécutive sur les Athletics.

Bill Tuttle a frappé un circuit pour les Athletics à la première manche, permettant ainsi à ces derniers de prendre les devants 1-0. Toutefois, à la troisième, Mike de la Hoz, John Romano et Tito Francona ont réussi des circuits pour assurer la victoire à Jim Perry.

Ned Garver a été débaillé de la défaite.

Kansas City 100 000 010-2 10 1
 Cleveland 003 001 00x-4 6 0
 Garver, Davis (8) et P Daley; Klippstein (8) et Romano, G-Perry, P-Garver, Cir: KC-Tuttle 7, Cle-de la Hoz 5 Romano 15 Francona 16.

Blanchissage

WASHINGTON (PA) — Chuck Stobbs a blanchi les Red Sox de Boston au compte de 3-0 hier soir, mais il a dû faire appel aux services de Ray Moore après deux retraits dans la neuvième manche.

C'était la 11e victoire de Stobbs contre six défaites, Boston 000 000 000-0 6 2
 Washington 009 101 01x-3 8 0
 DeLoach, Fornels (7) et Pagan; Stobbs, Moore (9) et Battey, G-Stobbs, P-DeLoach.

1ère course, C-3 Trot, Bourse: \$700

- (1) Capital B. 10.20 6.00 4.30
- (2) Douglas Palmer 10.40 6.20
- (3) Kim D. Grattan.
- (4) Jack Harvester, Amédée Beaudoin
- Temps: 2:10 3/4 — Mr. Creekside, Guy Brak, New Idea, Judy's Echo et Dolph Hanover.

2e course, C-3 Ambie, Bourse: \$700

- (8) Quite A Land, Robert Quessy
- (9) Rufus Jones, Antonis Grobnie
- (1) Quik Prime, Leo Pelletier
- Temps: 2:11 — Troublemitte, Nal Wills, Leah Mar, Trigger Tass, et Gay Wick
- Double: Capital B. et Quite A Land: \$378.40.

3e course, C-3 Ambie, Bourse: \$700

- (1) Indirect's Boy, Melvin Turcotte
- (2) Wilfred Chapelleine
- (3) Bucky North, Jerry Johnson
- Temps: 2:06 3/5 — Major's Fairy, The Dipper, Star Chief, Avalon Pledades et Meadow Charm.

4e course, C-1 Trot, Bourse: \$1,000

- (6) Jenny Bun, Fred Parks
- (4) John Upton, Jean Jodoin
- (3) Chappie's Boy, Jack Gordon
- Temps: 2:08 3/5 — Hex's Trophy, Widow L'Winn, Braden Volo, Hugo Hanover et Local Express.
- Double: Jenny Bun et John Upton: \$14.90.

5e course, C Ambie, Bourse: \$800

- (6) Jerry Canock, Pete Miller
- (1) Andrew Patch, Melvin Turcotte
- (2) Billy Springwood, Dan MacTavish
- Temps: 2:07 2/5 — Miss Golden-mile, Success Don, Double M., Clear Sweep et Penny Johnson.

6e course, C Ambie, Bourse: \$800

- (6) McKinley Mahone, Paul Hadley
- (2) Wilson Frost, René Grandmatron
- (7) Captain Creed, Roger White
- Temps: 2:07 3/5 — Direct One, Tom Herbert, Quik Spongers, Finn's Sound et Soule C.

7e course, B et C Trot, \$1,400

- (7) Amulet Hanover, 4.30 3.70 2.50
- (3) Patsy Sterns, René Grandmatron
- (6) Brad Seno, Roger Ponton

8e course, B et C Trot, \$1,400

- (7) Amulet Hanover, 4.30 3.70 2.50
- (3) Patsy Sterns, René Grandmatron
- (6) Brad Seno, Roger Ponton

MONTREAL (PC) — L'épouse de Maurice Richard a déclaré qu'elle avait pleuré lorsque son célèbre mari lui a dit qu'il avait décidé de prendre sa retraite après 18 années dans l'uniforme des Canadiens de Montréal de la ligue Nationale de hockey.

"Depuis longtemps, Maurice me parlait de sa décision, a-t-elle dit. Mais comme tout le monde je ne voulais pas y croire."

"Jeudi, lorsqu'il m'a annoncé qu'il avait pris sa décision, ce fut un grand choc pour moi. J'ai pleuré. Je ne peux croire encore que je me rendrai aux joutes du Tricolore et que Maurice ne sera pas sur la glace."

"J'assisterai quand même aux parties du Canadien pour encourager l'équipe et spécialement mon beau-frère Henri Richard."

Mme Richard a ajouté que Maurice avait fait part de sa décision à son jeune fils Normand âgé de 10 ans. Toutefois, il a évité d'en parler aux cinq autres enfants, au cas où par mégarde l'un d'eux divulguerait la nouvelle avant qu'elle ne soit officiellement annoncée.

Normand est celui en qui Maurice fonde les plus grands espoirs. Il espère qu'un jour il portera le fameux no-9 du Canadien.

Connues, efficaces...

Monsieur, donnez une chance à votre organisme de se refaire en prenant un bon tonique: tonifiez-vous avec les nouvelles Pilules Moro, un produit reconnu et bien établi, maintenant plus efficace que jamais et se vendant à prix raisonnable.



PILULE MORO
 Tonique pour les hommes
 "toujours fatigué"

JAM SESSION
 CET APRES-MIDI de 3h. à 6h. p.m.
 AU MOULIN ROUGE

Voir COURSES — P. 23, col. 3

Aujourd'hui

Lanceurs probables pour les joutes d'aujourd'hui

Ligue Nationale

Pittsburgh 11:45 à Cincinnati 12:15
 St-Louis 12:15 à Milwaukee 12:15
 Milwaukee 12:15 à Los Angeles 12:15
 Los Angeles 12:15 à Chicago 12:15

Ligue Américaine

Baltimore Extra 17:0 à New York 17:0
 Kansas City 15:15 à Cleveland 15:15
 Cleveland 15:15 à Detroit 15:15
 Detroit 15:15 à Boston 15:15

Ligue Internationale

Pittsburgh 11:45 à Milwaukee 12:15
 Milwaukee 12:15 à Los Angeles 12:15
 Los Angeles 12:15 à Chicago 12:15

CLASSEMENT

Ligue Américaine	G	P	Mo	D
New York	55	37	502	1
Baltimore	53	39	583	1
Chicago	41	61	576	3
Washington	72	70	567	12
Cleveland	71	70	564	12
Detroit	61	61	450	23
Boston	61	61	420	23
Kansas City	50	51	333	33

Ligue Nationale

G	P	Mo	D
Pittsburgh	58	55	510
Milwaukee	52	61	579
St-Louis	79	60	560
Chicago	77	64	545
San Francisco	71	61	509
Cincinnati	60	75	455
Philadelphia	52	65	364

Ligue Internationale

G	P	Mo	D
Pittsburgh	58	55	510
Milwaukee	52	61	579
St-Louis	79	60	560
Chicago	77	64	545
San Francisco	71	61	509
Cincinnati	60	75	455
Philadelphia	52	65	364

OUVERTURE DU CENTRE DE QUILLES

À 600 RUE SHERBROOKE, MAGOG, LE 17 SEPTEMBRE À 7 h. 15 p. m.

MAGOG — Une nouvelle sal-dreadit, homme d'affaires bien le de quilles des plus modernes connu de notre ville. Situé sur la rue Sherbrooke, à Magog. Cette nouvelle salle au numéro 600, au sous-sol du aura le nom de CENTRE Théâtre Centre, cette magnifique QUILLES, et elle est munie de toutes les commodités et innovations.

Magog Wholesale Enr.
 CIGARETTES ET BONBONS EN GROS
 15 est, rue St-Patrice Tél. VI 3-3712
 MAGOG

FELICITATIONS !!
MAGOG POTATO CHIPS LTEE
 610, avenue Thomas Magog
 TEL. VI 3-4034

Les allées de quilles et l'équipement de CENTRE DE QUILLES ont été fournis par
General Recreation Equipment
 Représentant Paul Chartier
 1, rue Corbeil PONT VIAU
 FE. 4-4808 Montréal

Hommages de
DULAC POTATO CHIPS INC.
 Fournisseur de chips, chips Dulac B.B.Q., chips Dulac Party, Juliennes, Pop Corn salé, Pop Corn caramel, Pop Corn de couleur, et Cheese twists.
 Chemin Conseil — LO. 2-6425
 SHERBROOKE

Voici une vue de l'intérieur de la salle de quilles du Centre de quilles où six allées sont à la disposition des amateurs.



modernes. Les amateurs de la Cité de Magog ont fait leur réservation pour la saison d'été. Le système d'éclairage est tout à fait adéquat... jusqu'en au milieu de la soirée, à minuit pour toutes les personnes qui désirent pratiquer ce sport et qui ne sont liées à aucune ligue. M. Rosaire Massé agit comme gérant de l'entreprise.

PITTSBURGH (PA) — Hier c'était le jour des billets de la Série Mondiale à Pittsburgh. Des milliers d'amateurs ont fait la queue au bureau de poste local afin de poster leurs demandes de billets pour les Séries. La fièvre grandit sans cesse puisque c'est la première fois en 33 ans que les Pirates ont sur le point de remporter le championnat de la ligue Nationale de baseball.

ROCHESTER et Toronto à un gain de la finale
 ROCHESTER (PA) — Artie Kay a retiré les deux derniers frappeurs des Virginians de Richmond hier soir, alors qu'il avait des coureurs sur les deuxième et troisième coussins, permettant ainsi aux Red Wings de Rochester de remporter une victoire de 5-2 sur le Richmond. Richmond 001 001 00x-2 11 2
 Rochester 140 000 00x-5 9 0
 Shari, Baylock (2) et Gunnar; Schmidt, Stone (7), Kay (9) et Cannizzaro, G-Schmidt, P-Short.
 Rochester mène 3-1 dans cette semi-finale quatre de sept.

SUCCESS ! SEMINARO DISTRIBUTION
 Distributeur: "YUM YUM"
 Arachides "KRISPY KERNELS"
 341, rue Codère — LO. 7-6894 — Sherbrooke

La vente et l'installation du système de chauffage ont été exécutés par
CINQ-MARS ET PAQUETTE LTEE
 Distributeurs d'huile à chauffage
 455 ouest, rue King LO. 7-5201
 SHERBROOKE

Meilleurs vœux de succès!
GATEAUX J. AVACHON & FILS
 Gâteaux pour toutes occasions
 Succ. Sherbrooke: 132, rue Mont Plaisant
 Tél. LO. 9-2087

man Surkont (9) et House, Lonnet (9), G-Chakales, P-Lehman, Toronto a mené 3-0 dans cette semi-finale quatre de sept.

CLEVELAND (PA) — Barry MacKay de Dayton, Ohio a battu Marcos Bambus par 6-1, 6-1 et 6-0 hier pour donner une avance de 1-0 aux Etats-Unis contre le Venezuela au cours de la finale de la zone Nord américaine de la coupe Davis. Le deuxième match opposera Bernard Barntzen à Iyo Pimentel.

Abonnez-vous à La Tribune

Les travaux de briquetage ont été exécutés par

LIONEL GAGNÉ
 Entrepreneur-Briqueteur
 1142-J-1 — Foster

Félicitations et meilleurs vœux de succès à la direction du Nouveau Centre de Quilles!

BREUVAGES SHERBROOKE Ltée
 Nous servons Premix, Orange, 7-Up, Cola
 755 est, rue King, Sherbrooke, LO. 2-0232

Bonne chance au propriétaire du CENTRE DE QUILLES
HEBERT & FRERES ENR.
 Cigarettes et bonbons en gros
 255, rue Des Pins Tél. VI 3-3648 Magog

L'éclairage moderne au CENTRE DE QUILLES est une réalisation de
ARSENE BOLDOC
 374, ouest, rue Principale, Magog
 TEL: VI 3-4894

La DIRECTION du CENTRE DE QUILLES invite tous les amateurs de quilles à venir visiter la nouvelle salle de quilles moderne de 6 allées. Maintenant ouverte au public. Espace réservé aux spectateurs.

BOURSE DE MONTREAL

Table of Montreal stock market data including columns for 'Cours fournis par la Presse Canadienne', 'Titrés', 'Haut', 'Bas', 'Ferm.', and 'Titrés'.

BOURSE CANADIENNE

Table of Canadian stock market data including columns for 'Cours fournis par la Presse Canadienne', 'Titrés', 'Haut', 'Bas', 'Ferm.', and 'Titrés'.

FONDS MUTUELS

Table of mutual funds data including columns for 'Fournis par la Presse Canadienne', 'Off.', 'Dem.', 'Off.', 'Dem.', 'Off.', 'Dem.'.

COURS DE LA BOURSE DE TORONTO

Table of Toronto stock market data including columns for 'Cours fournis par la Presse Canadienne', 'Titrés', 'Haut', 'Bas', 'Ferm.', and 'Titrés'.

Le marché toujours en baisse

Après quelque vacillement à l'ouverture, hier, les cours de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne ont fléchi à la fermeture. Seules les papeteries ont fait un gain de 0.1 en moyenne, la moyenne des autres compartiments ayant accusé un recul. A Toronto, les industriels ont fait un recul d'importance qui a affecté les autres secteurs du marché. L'indice des industrielles a baissé de 4.12 pour toucher 493.94. Le virement a été plus fort que la veille. Wall Street a touché le fond; à la fermeture, la moyenne établie par la Presse Associée pour 60 valeurs avait reculé de 10 cents pour en arriver à \$214.60, soit la plus basse moyenne de l'année. Le fléchissement s'est aussi fait sentir à la Bourse Américaine. Voici les commentaires de la Presse Canadienne sur le marché d'hier.

Bourse de Montréal
MONTREAL (PC)—Les cours ont reculé à la Bourse de Montréal et à la Bourse Canadienne. Le fléchissement a été plus fort que la veille. Wall Street a touché le fond; à la fermeture, la moyenne établie par la Presse Associée pour 60 valeurs avait reculé de 10 cents pour en arriver à \$214.60, soit la plus basse moyenne de l'année. Le fléchissement s'est aussi fait sentir à la Bourse Américaine. Voici les commentaires de la Presse Canadienne sur le marché d'hier.

Bourse de Toronto
TORONTO (PC)—Les valeurs industrielles ont perdu beaucoup de terrain hier à la Bourse de Toronto. Le recul a été plus fort que la veille. Wall Street a touché le fond; à la fermeture, la moyenne établie par la Presse Associée pour 60 valeurs avait reculé de 10 cents pour en arriver à \$214.60, soit la plus basse moyenne de l'année. Le fléchissement s'est aussi fait sentir à la Bourse Américaine. Voici les commentaires de la Presse Canadienne sur le marché d'hier.

Casgrain et Charbonneau Ltée fêtent leur cinquantenaire
La compagnie a toujours joui d'une réputation d'excellente gestion. Elle a toujours été dirigée par des hommes d'affaires expérimentés. Elle a toujours été dirigée par des hommes d'affaires expérimentés. Elle a toujours été dirigée par des hommes d'affaires expérimentés.

M. J.-L. Levesque, conseiller de la Bourse de Montréal
MONTREAL (PC)—M. Jean-Louis Levesque, président de la Bourse de Montréal, a été élu conseiller de la Bourse de Montréal. M. Levesque a été élu conseiller de la Bourse de Montréal. M. Levesque a été élu conseiller de la Bourse de Montréal.



M. J.-L. Levesque, conseiller de la Bourse de Montréal
MONTREAL (PC)—M. Jean-Louis Levesque, président de la Bourse de Montréal, a été élu conseiller de la Bourse de Montréal. M. Levesque a été élu conseiller de la Bourse de Montréal. M. Levesque a été élu conseiller de la Bourse de Montréal.

À VENDRE

145-147 RUE GOODHUE — maison en bois, 1 1/2 étages contenant 2 logements de cinq pièces. Lot, approximativement 27 1/2 x 52'.
151-153 RUE GOODHUE — maison en bois à 2 étages contenant 2 logements de trois pièces.
155-157 RUE GOODHUE — construction de bois, 2 étages, contient 2 logements de 5 pièces et un logement de 4 pièces.
Ces deux maisons sont situées sur un lot mesurant approximativement 45' x 98'. L'extérieur de ces propriétés récemment rénové.

Finance en abrégé

Les ventes des magasins à l'étranger ont fait une avance de cinq jours à Bagdad, cinq jours en août par rapport à août 1959.
Les expéditions canadiennes de pétrole ont atteint un record de 12,740,000 barils en août 1959, soit une augmentation de 1,200,000 barils par rapport à août 1958.
La Chambre des compensations de Sherbrooke rapporte que les échanges de chèques, au cours de la semaine terminée le 17 septembre, se sont élevés à \$3,472,995, au regard de \$2,744,975 la semaine précédente. Le total des échanges au cours du mois d'août a atteint \$12,958,688.

La livre sterling y a baissé de 1.12. Elle vaut \$2.73 1/8 en monnaie canadienne.
NEW YORK (PC)—Le dollar américain est resté stationnaire hier à Montréal. Il y avait 1 cent de moins que la devise canadienne.

Le dollar
MONTREAL (PC)—Le dollar américain est resté stationnaire hier à Montréal. Il y avait 1 cent de moins que la devise canadienne.

Bourse de New York
NEW YORK (PA)—Wall Street est resté stationnaire hier à Montréal. Il y avait 1 cent de moins que la devise canadienne.

Prix des denrées
MONTREAL (PC)—Cours des denrées transmis à Montréal, hier, par le ministère fédéral de l'Agriculture.

Dividendes
Par la PRESSE CANADIENNE
Eddy Paper Co. Ltd., pour le semestre qui a pris fin le 30 juin dernier, \$83,579, \$2.07 l'action. (Comparaison impossible.)

LOCAL à LOUER
Edifice Casino—30 sud, rue Wellington
Local pratique et très bien situé à l'intérieur du rez-de-chaussée de l'édifice Casino. Endroit très commode pour bureaux de compagnie d'assurance, de compagnie de finance, etc. Pourrait aussi servir comme magasin, bien que situé à l'intérieur de l'édifice. S'adresser à M. Sarto Roy, Hôtel Sherbrooke, Tel.: LO. 2-4741.

Bénéfices nets
Par la PRESSE CANADIENNE
Eddy Paper Co. Ltd., pour le semestre qui a pris fin le 30 juin dernier, \$83,579, \$2.07 l'action. (Comparaison impossible.)

Dividendes
Par la PRESSE CANADIENNE
Eddy Paper Co. Ltd., pour le semestre qui a pris fin le 30 juin dernier, \$83,579, \$2.07 l'action. (Comparaison impossible.)

Dividendes
Par la PRESSE CANADIENNE
Eddy Paper Co. Ltd., pour le semestre qui a pris fin le 30 juin dernier, \$83,579, \$2.07 l'action. (Comparaison impossible.)

Dividendes
Par la PRESSE CANADIENNE
Eddy Paper Co. Ltd., pour le semestre qui a pris fin le 30 juin dernier, \$83,579, \$2.07 l'action. (Comparaison impossible.)

Dividendes
Par la PRESSE CANADIENNE
Eddy Paper Co. Ltd., pour le semestre qui a pris fin le 30 juin dernier, \$83,579, \$2.07 l'action. (Comparaison impossible.)

Dividendes
Par la PRESSE CANADIENNE
Eddy Paper Co. Ltd., pour le semestre qui a pris fin le 30 juin dernier, \$83,579, \$2.07 l'action. (Comparaison impossible.)

Dividendes
Par la PRESSE CANADIENNE
Eddy Paper Co. Ltd., pour le semestre qui a pris fin le 30 juin dernier, \$83,579, \$2.07 l'action. (Comparaison impossible.)

Dividendes
Par la PRESSE CANADIENNE
Eddy Paper Co. Ltd., pour le semestre qui a pris fin le 30 juin dernier, \$83,579, \$2.07 l'action. (Comparaison impossible.)

Expéditions record d'amiante en 1959
Les producteurs canadiens d'amiante en ont expédié une quantité presque record en 1959 (1,050,429 tonnes), soit une augmentation de 12.5 p. 100 sur les 932,331 tonnes de 1958, mais 1.3 p. 100 de moins que le total sans précédent (1,067,802) de 1955. Les expéditions ont augmenté de 16.5 p. 100 en 1959 par rapport à 1958. Le total des expéditions en 1959 a atteint 1,170,000 tonnes (\$12,798,000).

Sherbrooke Trust Company
épargne et sécurité par l'assurance-vie
Alliance compagnie mutuelle d'assurance-vie

Attention! Lisez attentivement... vous trouverez peut-être, dans cette page, l'offre que vous recherchez!

INDEX POUR LA CLASSIFICATION DES ANNONCES CLASSIFIEES

Table with 3 columns: Annonce classifiée, Annonce "Classified Display", Annonce "Classified Display".

TARIF DES ANNONCES CLASSEES DE LA TRIBUNE

Table with 2 columns: Annonce classifiée, Annonce "Classified Display".

LA FARCE DU JOUR EN EUROPE



DENMARK Werner Weip-Olsen 9-7

"Nous n'avons plus de pétrole - as-tu un briquet?"

8 Logements à louer... 8 Logements à louer... 8 Logements à louer...

10 Maisons à vendre

QUARTIER NOUD: bungalow 6 pièces, moderne... QUARTIER NOUD: Propriété de 4 logements... QUARTIER OUEST: Maison 3 logements...

10 Maisons à vendre

MAISON 11 pièces, située Quartier Nord... BUNGALOW seul, 3 pièces, chauffage automatique... QUARTIER OUEST: Maison 3 logements...

CARTES PROFESSIONNELLES

AVOCATS: LERLANC, DELORME, BARNARD... COMPTABLES agréés: LAVALLÉE, BÉDARD, LYONNAIS...

NOTAIRES: Me JEAN BEAUCHESSNE, notaire commis...

25b Divers à vendre: ARTHUR BLOUIN LTEE

66, Meadow - Sherbrooke - LO 9-5591

Le magasin de meubles voisin du stationnement Webster

MAGASINEZ AU CENTRE DE SHERBROOKE

Bon stationnement - Excellent service \$1,000. en prix PLUS une auto SIMCA!

Vous avez jusqu'à samedi 21 septembre, pour profiter du tirage de l'auto Simca.

PEINTURE - COUVRE-PLANCHERS - TAPIS - MEUBLES

Sherbrooke Paint & Floor Co. Ltd.

25, Depot - Sherbrooke - Tél: LO 9-1655

25b Divers à vendre: GUITARE - ACCORDEON

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

NOUVELLETES

CENTRE D'APPAREILS AUDITIFS ABCD

SHERBROOKE LAUNDRY & DRY CLEANERS

ENTREPOT DEMENAGEMENT EMBALLAGE

DEUX AGRANDISSEMENTS GRATUIT - avec chaque achat de 8 pièces...

MADAME ALBERT

CHATELAINE

APPARTEMENTS à louer

APPARTEMENTS à louer

APPARTEMENTS à louer

APPARTEMENTS à louer

APPARTEMENTS à louer

APPARTEMENTS à louer

APPARTEMENTS à louer

APPARTEMENTS à louer

APPARTEMENTS à louer

APPARTEMENTS à louer

APPARTEMENTS à louer

APPARTEMENTS à louer

APPARTEMENTS à louer

APPARTEMENTS à louer

APPARTEMENTS à louer

NOUVEAU! NOUVEAU!

Venez voir la première maison du genre dans les Cantons de l'Est...

Une échantillon et les prix vous seront envoyés gratuitement à domicile...

L. P. BEAULIEU

BUNGALOW BRIQUES

Très belle partie du Quartier Est, comprenant 5 pièces et salle de bain...

SIGNALEZ: LO. 9-5941 - Sherbrooke

10 Maisons à vendre

10 Maisons à vendre

10 Maisons à vendre

10 Maisons à vendre

10 Maisons à vendre

10 Maisons à vendre

10 Maisons à vendre

10 Maisons à vendre

10 Maisons à vendre

10 Maisons à vendre

10 Maisons à vendre

10 Maisons à vendre

10 Maisons à vendre

10 Maisons à vendre

10 Maisons à vendre

10 Maisons à vendre

QUARTIER OUEST: Duplex 2 grands 5 pièces, rue Westmount...

MAISON 2 étages, 5 pièces dans le bas, rue Craig...

MAISON 3 pièces, briques, chauffage huile, rue Lincoln...

MAGASIN et logement 7 pièces, coin Belvedere et Union...

MAISON 4 pièces, prix: \$3,500

MAISON 2 logements un 3 et un 4 pièces...

TERRE 25 acres ou 75 acres, un mille des limites de la ville...

AUSSI plusieurs maisons de un à 15 logements...

WILFRID DENUAU

MAISON 6 pièces, briques et plâtre...

MAISON deux logements 5 pièces, briques, Comptant: \$5,000

MAISON deux logements 4 pièces, Accepterait première hypothèque...

DOMINIQUE ALLARD

QUARTIER NOUD - Split Level, 4 grandes pièces...

QUARTIER NOUD - Bungalow 4 chambres à coucher...

QUARTIER NOUD - Bungalow 4 chambres à coucher...

QUARTIER NOUD - Bungalow 4 chambres à coucher...

QUARTIER NOUD - Bungalow 4 chambres à coucher...

QUARTIER NOUD - Bungalow 4 chambres à coucher...

QUARTIER NOUD - Bungalow 4 chambres à coucher...

QUARTIER NOUD - Bungalow 4 chambres à coucher...

BOIS DE CONSTRUCTION

Grand spécial 1ère ou 2e classe, bois pour et plané sur 4 faces...

WILFRID GREGOIRE

La Patrie - Tél: 48 pour commande demandeur Laurent Grégoire

BATEAU "Hatter Craft" 18 pieds, avec moteur...

MAISON "Sunbeam" seul, 2 chambres, cuisine double...

POUR les meubles, tapis, rideaux, etc.

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

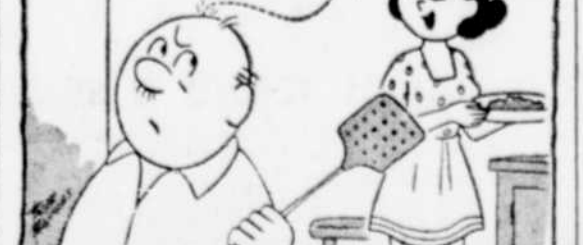
MEUBLES usagés à vendre: CHESTERFIELD style Louis XIV...

HUBERT



"Tu n'as pas besoin de crier après moi - ce n'est pas ma faute si ta toute de baseball à 1,200 milles d'ici est remise à cause de la pluie!"

L'AUTRE MOITIE



Elle revient... elle est simplement allée chercher ses papiers.

CARTES D'AFFAIRES

"Prévalisez-vous des services offerts sous cette rubrique?"
Arpenteurs-géomètres
J. E. FARROT - Arpenteur-géomètre - Ingénieur forestier...

Plomberie-chauffage
A. R. WILSON LTD. (fondée en 1894), 270, Avenue Dufferin, Sherbrooke, Qué. - Tél. LO 2-2509

NOBERT BERGERON ENR. - Installation de plomberie - chauffage - ferblanterie - neufs. (Brûleurs à l'huile de cave) - Aussi, nous faisons la réparation... Travaux surveillés par un ingénieur professionnel...

25b Divers à vendre
POMME "Blanc" combiné à l'huile et gaz. Adresse au 180 sud, 18ème Avenue. Tél. LO 7-4032.

BOIS de chauffage, sec, mélange 14 pour cent. Adresse au 180 sud, 18ème Avenue. Tél. LO 7-4032.

REPEREVOIR à eau chaude, réservoir électrique, brûleur à l'huile. Non ébranlé sur système de chauffage central. Métré diminue. Plomberie, métal en feuilles. Aussi réparation générale. Signalé LO 9-2113.

EQUIPEMENT de boucherie, comprenant "steak-maker", franchise, presse à saucisse, gaz hôte à viande, balance "Payton" complet. S'adresser: 272, St-Pierre, Magog, Tél. VI 2-2714.

VEHETEMENTS pour Blanche 7 à 10 ans, manteau d'hiver, jacks, robe et 3 paires, chaussures. Très propre. Adresse au 180 sud, 18ème Avenue. Tél. LO 7-4032.

ATTENTION résidents de Sherbrooke et Bromontville: Bois de chauffage 12 pour cent, voyage 10 cordes \$30 - Signalé LO 7-9074.

REPEREVOIR "Westinghouse" en très bon état. S'adresser: J. A. Lavoie, 406, Moore, LO 7-9484.

PIANOS usagés, en très bon état à vendre. Prix \$75, et plus. S'adresser: Robert Brown Plann, 1500 Ouest, King, LO 9-2423.

ATTENTION résidents de Sherbrooke et Bromontville: Bois de chauffage 12 pour cent, voyage 10 cordes \$30 - Signalé LO 7-9074.

COMMERCE de Dry Cleaning, très bien situé équipé avec 3 camions et propriétés 4 logements et 2 pièces d'affaires aussi voiture manteaux, capacité 3,500. Revenu \$10,000 à \$12,000 net par année. Prix \$80,000. Comptant \$25,000 ou plus s'adresser au bureau. Aucune information par téléphone.

GARAGE ouvrage général, bien équipé, chiffres d'affaires \$1,200 à \$1,400 par semaine avec propriété 7 pièces, salle de bain située dans gros village. Prix: \$20,000. Comptant \$12,000. Echangez dans maison ou terre avec roulant.

EPICERIE-BOUCHERIE, licenciée. Prix très spécial, cause maladie \$6,500.

HOTEL 15 pièces, 9 chambres de bain, 9 cabinets, 11 lits doubles avec restaurant et épicerie. Prix spécial \$25,000. Comptant à discuter.

QUARTIER OUEST: Maison neuve 5 pièces, salle de bain, bien situé. Terrain 50 x 130, autre terrain 85 x 100. Garage double, hangar, situé sur bord rivière Magog, très belle place, bien finie pour demeurer à l'année. Chaises de parterre. Prix: \$10,800. Comptant: \$3,000 ou plus.

PROPRIETE briques 18 logements, 3 places d'affaires, non chauffée. Revenu \$18,000. Peut aller jusqu'à \$20,000 de revenus. Dépenses \$3,000. Comptant \$40,000.

MAISON de chambres, 10 pièces, 7 meublées, 2 salles de bain, chauffage à l'huile eau chaude, électricité 220. Prix environ \$18,000. Comptant \$1,000 en argent et autres valeurs, chaudière, maison ou hypothèque.

QUARTIER OUEST, maison neuve, brique, 5 pièces, salle de bain, chauffage à l'huile, garage chauffé. Prix spécial \$8,500. Comptant: \$3,500. Balance \$4,87 par mois. Capital et intérêt compris.

MAGOG OUEST, maison 5 logements 3 et 6 pièces. Prix très spécial \$9,000. Revenu \$1,320. Cause de vente: femme seule très malade. Venez voir.

QUARTIER EST, maison 2 logements 4 pièces, salle de bain. Peut être occupée comme maison seule de 8 pièces - Comptant \$3,000 ou plus ou première hypothèque comme comptant.

DEMANDE A ACHETER
J'ai acheté de maison pour 1 ou 2 logements à 6 pièces dans quartier Nord. Qui avez-vous à offrir?

SURPRISE! par Irving Philips



27 Propriétés à vendre
QUARTIER NORD, rue Elgin, 3 logements dont un 5 pièces, deux 3 pièces, clapboard, système de chauffage. Prix: \$15,500. Comptant: \$2,000. Balance comme loyer.

RUE FEDERAL, Maison 3 logements, clapboard, comptant \$3,000. Balance facile.

QUARTIER EST - Bungalow 5 pièces, briques et plâtre, système de chauffage. Echangez contre propriété à revenu.

EPICERIE-RESTAURANT bien situé, gros chiffre d'affaires. Comptant: \$3,500. Balance sur arrangement.

DEUX magasins commerce général à vendre ou échanger contre terre, hôtel, ou propriété.

S'il faut vendre, acheter ou échanger, demandez les services de HORACE CARON Courtier en Immeuble

636, CONSEIL - SHERBROOKE - LO 2-9009

29 Propriétés à vendre
DANS tous les quartiers, vous pouvez trouver propriété avec un montant comptant et profiter du remboursement d'intérêt. - Alphonse Trudeau, 15, Parc, LO 2-7822; rés.: LO 2-8278.

29 LOTS à vendre
DEAUVILLE (Petit Lac Magog), 2 magnifiques grands terrains avoisinant église, école, lac. Construisez votre résidence maintenant. Spécial cette semaine. Voyez René Hébert, 2155, Bachand, Tél. LO 2-0874.

29 LOTS à vendre
MAGNIFIQUES terrains strictement résidentiels, avoisinant Sherbrooke Golf. Contenez ces splendides résidences. Choisissez votre emplacement. Rues: Vermont (Leclerc), Grime, Jacques, Cartier, etc. Voyez René Hébert, 2155, Bachand, Tél. LO 2-0874.

29 LOTS à vendre
RUES COUDÉ, SALABERRY, 7 Avenue, 10e Avenue Sud, rue Beaujeu - Philippe Doyon, 342, rue Mirafay, Tél. LO 7-4094.

29 LOTS à vendre
PNEUMATIQUES usagés, pneus Goodyear, Dunlop, etc. Adresse: 1800, St-Jacques, Sherbrooke, Tél. LO 9-2423.

29 LOTS à vendre
TERRE à vendre, deux milles à l'ouest de Sherbrooke, 200 acres, 100 acres prairie, 100 acres bois. Prix: \$100,000. Adresse: 1800, St-Jacques, Sherbrooke, Tél. LO 9-2423.

29 LOTS à vendre
PNEUMATIQUES usagés, pneus Goodyear, Dunlop, etc. Adresse: 1800, St-Jacques, Sherbrooke, Tél. LO 9-2423.

34 Autos à vendre
VENTE D'AUTOS USAGÉES
1958 Pontiac 6 cylindres, sedan radio. 1957 Buick sedan, radio. 1958 Météor V-8, sedan. 1958 Austin Cambridge, 35. 1957 Chevrolet 6 cylindres, sedan. 1957 Dodge V-8, automatique. 1956 Ford automatique, radio. 1953 Oldsmobile sedan, radio. 1953 Pontiac automatique, radio.

PLAN FINANCE I.A.C.
DE LUXE AUTOMOBILES LTEE
1567-1755 ouest, rue King - Sherbrooke
Tél.: LO 9-3669 - LO 9-4305

BUICK-PONTIAC-VAUXHALL-CAMIONS GMC
ACHETONS - VENDONS - ECHANGEONS - LOUONS
AUTOS ET CAMIONS USAGÉS
Distributeurs de Chevrolet, Cadillac, Oldsmobile et Camions Chevrolet - Ligne complète de la manufacture approuvée par G. M. sur toutes les voitures et camions General Motors.

34 Autos à vendre
CONVERTIBLE
PONTIAC 1956, tout équipé, tout neuf, 4 portes, 4 places. Adresse au 180 sud, 18ème Avenue. Tél. LO 7-4032.

Autos à vendre
Spéciaux de septembre
1958 Dodge coach, automatique, radio \$1595
1957 Meteor sedan, automatique, radio, servo-direction \$1495
1956 Oldsmobile sedan, Super 88, équipe \$1395
1954 Nash sedan \$475
1954 Monarch sedan \$505
1953 Ford convertible \$365
1952 Lincoln sedan, entièrement équipé \$595
1952 Oldsmobile 88 sedan, automatique, radio \$450
1951 Oldsmobile coach \$195
1951 Ford sedan, automatique \$275
1949 Chevrolet sedan \$150
1949 Ford coach \$180

CAMIONS
1953 Mercury 3 tonnes, cabines et chassis \$705
1953 Dodge panel \$295
1953 Ford sedan, delivery \$325

50 autres modèles et marques à choisir de \$135 à \$3,500
Termes GMAC 30 mois pour payer
Vendeurs autorisés par CHEVROLET, OLDSMOBILE - CADILLAC - CORVAIR - ENVOY CAMIONS CHEVROLET

FOX BROOKE MOTORS LTEE
345 sud, Wellington - LO 9-3605 - LO 9-3608
SHERBROOKE

Ligne complète approuvée par G. M. pour toutes les voitures et camions General Motors.

Autos à vendre
AUTOS ACCIDENTÉES A VENDRE
DOUGLE 1956, automatique, radio, pneus neufs, couleur, redondant, 1000. 1954 Oldsmobile V-8, 1956, radio, devant et arrière, très propre, 4200. - Signalé LO 7-4032.

26 Camions à vendre
CAMION Dodge 1956, 4 tonnes, 371 pouce d'emplacement, en très bon état. S'adresser: Garage Henri Girard Ltee, 1470, King Ouest, LO 9-2113.

26 Camions à vendre
CAMION Chevrolet 1954, modèle 700 avec boîte et pompe, en très bon état. S'adresser: Garage Henri Girard Ltee, 1470, King Ouest, LO 9-2113.

26 Camions à vendre
CAMION Ford 1955, 3 tonnes, avec boîte et offre mécanique et carrosserie en parfait état. - S'adresser: Garage Henri Girard Ltee, 1470, King Ouest, LO 9-2113.

26 Camions à vendre
CAMION Mercury 1954, modèle 800, 3 tonnes, avec boîte et offre mécanique et carrosserie en parfait état. - S'adresser: Garage Henri Girard Ltee, 1470, King Ouest, LO 9-2113.

26 Camions à vendre
CAMION Oldsmobile 1954, modèle 700, avec boîte et pompe, en très bon état. S'adresser: Garage Henri Girard Ltee, 1470, King Ouest, LO 9-2113.

26 Camions à vendre
CAMION Chevrolet 1954, modèle 700, avec boîte et pompe, en très bon état. S'adresser: Garage Henri Girard Ltee, 1470, King Ouest, LO 9-2113.

26 Camions à vendre
CAMION Ford 1955, 3 tonnes, avec boîte et offre mécanique et carrosserie en parfait état. - S'adresser: Garage Henri Girard Ltee, 1470, King Ouest, LO 9-2113.

26 Camions à vendre
CAMION Mercury 1954, modèle 800, 3 tonnes, avec boîte et offre mécanique et carrosserie en parfait état. - S'adresser: Garage Henri Girard Ltee, 1470, King Ouest, LO 9-2113.

26 Camions à vendre
CAMION Oldsmobile 1954, modèle 700, avec boîte et pompe, en très bon état. S'adresser: Garage Henri Girard Ltee, 1470, King Ouest, LO 9-2113.

26 Camions à vendre
CAMION Chevrolet 1954, modèle 700, avec boîte et pompe, en très bon état. S'adresser: Garage Henri Girard Ltee, 1470, King Ouest, LO 9-2113.

26 Camions à vendre
CAMION Ford 1955, 3 tonnes, avec boîte et offre mécanique et carrosserie en parfait état. - S'adresser: Garage Henri Girard Ltee, 1470, King Ouest, LO 9-2113.

26 Camions à vendre
CAMION Mercury 1954, modèle 800, 3 tonnes, avec boîte et offre mécanique et carrosserie en parfait état. - S'adresser: Garage Henri Girard Ltee, 1470, King Ouest, LO 9-2113.

26 Camions à vendre
CAMION Oldsmobile 1954, modèle 700, avec boîte et pompe, en très bon état. S'adresser: Garage Henri Girard Ltee, 1470, King Ouest, LO 9-2113.

26 Camions à vendre
CAMION Chevrolet 1954, modèle 700, avec boîte et pompe, en très bon état. S'adresser: Garage Henri Girard Ltee, 1470, King Ouest, LO 9-2113.

Argent à prêter
ARGENT DISPONIBLE
pour la région des Cantons de l'Est (2000 à 50000)
Séjour, 2ème et 3ème hypothèques

KAY ENTREPRISES LTEE
chambre 222, édifice Central
31 Ouest, King - Sherbrooke
Ouvert tous les soirs de 7 à 8 h 30

50 Instituts demandés
INSTITUTrice demandée avec travail pour campagne. Classe multiple. S'adresser: Commission Scolaire de Sherbrooke de Boundary Line, Sherbrooke.

52 Représentants demandés
REPRESENTANT MANUFACTURIER
Homme demandé pour hôtels, restaurants, hôpitaux et institutions dans les Cantons de l'Est. Doit être bilingue. Préférence un avec deux ou trois lignes pouvant s'ajouter à deux autres.

BOITE 53, LA TRIBUNE
174-3

53 Professeurs demandés
TROIS professeurs demandés. Un professeur de Français et un professeur d'histoire et Géographie demandés pour travailler à l'école de la paroisse St. Etienne de Sherbrooke. Les salaires intéressants pour professeurs qualifiés. Bonne condition de travail. S'adresser: Edouard Allard, 215, Notre-Dame Sud, Sherbrooke, Tél. LO 9-2113.

57 Femmes demandés
POUR LES MAMANS: Comment va votre budget? Les dollars additionnent les 10, de 10 à 20 et de 30 à 40 dollars par semaine. Les 10, de 10 à 20 et de 30 à 40 dollars par semaine. Les 10, de 10 à 20 et de 30 à 40 dollars par semaine. Les 10, de 10 à 20 et de 30 à 40 dollars par semaine.

57 Femmes demandés
TECHNICIENNE DE LABORATOIRE
FEMMES demandées pour faire plus de 50% par semaine en faisant partie de la maison dans un temps libre. Adresse: 1800, St-Jacques, Sherbrooke, Tél. LO 9-2423.

58 Garçons demandés
ON DEMANDE
garçon pour ouvrage général, dans magasin.
J. A. SAVARD LTEE
95, King Ouest - LO 2-4713

HOMMES DE METIER: ATTENTION
Une entreprise minière, permanente et stable, offre des positions de choix aux hommes de métier de cinq années d'expérience dans leur spécialité.

MECANICIENS - AUTO MECANICIENS
Charpentiers - Menuisiers TUYAUTEURS
ELECTRICIENS SOUDEURS

IRON ORE COMPANY OF CANADA
Bureau # 920, 810, Côte de Liesse, Rd.,
Montréal, Qué.

58 Garçons demandés
ON DEMANDE
garçon pour ouvrage général, dans magasin.
J. A. SAVARD LTEE
95, King Ouest - LO 2-4713

HOMMES DE METIER: ATTENTION
Une entreprise minière, permanente et stable, offre des positions de choix aux hommes de métier de cinq années d'expérience dans leur spécialité.

MECANICIENS - AUTO MECANICIENS
Charpentiers - Menuisiers TUYAUTEURS
ELECTRICIENS SOUDEURS

IRON ORE COMPANY OF CANADA
Bureau # 920, 810, Côte de Liesse, Rd.,
Montréal, Qué.

58 Garçons demandés
ON DEMANDE
garçon pour ouvrage général, dans magasin.
J. A. SAVARD LTEE
95, King Ouest - LO 2-4713

HOMMES DE METIER: ATTENTION
Une entreprise minière, permanente et stable, offre des positions de choix aux hommes de métier de cinq années d'expérience dans leur spécialité.

MECANICIENS - AUTO MECANICIENS
Charpentiers - Menuisiers TUYAUTEURS
ELECTRICIENS SOUDEURS

Le roi Baudoin épousera la fille du comte de Mora

BRUXELLES (PA)—Les fiançailles du roi Baudoin de Belgique à la fille d'un noble d'Espagne ont été annoncées hier par le premier ministre belge.

Une déclaration radiophonique du premier ministre Gaston Eyskens a mis fin à un secret de famille bien gardé — les fiançailles de Baudoin à dona Fabiola de Mora Y Aragon, fille

de feu don Gonzalo de Mora Y Fernandez, comte de Mora. Baudoin a célébré son 30e anniversaire de naissance le 7 septembre.

De nombreuses rumeurs ont déjà été lancées sur ses fiançailles mais c'est la première fois que le nom de dona Fabiola de Mora Y Aragon est mentionné. Elle serait âgée de 29 ans. Baudoin est monté sur le trône en juillet 1951, lorsque son père, le roi Léopold, a abdiqué pour éviter une crise monarchique.

Au cours des dernières années la personnalité du jeune roi s'est sensiblement modifiée. Cela devient évident au cours de sa visite de trois semaines aux Etats-Unis en 1959.

Lors d'une visite à Hollywood il a dîné avec l'actrice Debbie Reynolds, a joué au golf avec Ben Hogan et s'est fermement amusé.



Le roi BAUDOIN de Belgique (Téléphoto UPI)

Le carnaval d'hiver renaitra à Montréal

MONTREAL (PC)—Le joyeux carnaval d'hiver, qui a été fort populaire dans la métropole il y a une cinquantaine d'années, renaitra à Montréal cette année comme attraction touristique.

Cet événement touristique est organisé par un groupe d'hommes d'affaires et de profession-



Quelle scène — Des spectateurs regardent le remorqueur Glen Thomas, après que celui-ci fut entré en collision avec un navire-citerne de

523 pieds de long, à Chelsea Creek, près de Boston. Personne n'a heureusement été blessé. (Téléphoto UPI)

Le Syndicat des ouvriers de l'électricité

Les employeurs devront prendre soin de leur personnel féminin

TORONTO (PC)—Le Syndicat des ouvriers de l'électricité, de la radio et de la machinerie d'Amérique sont dans un mémoire soumis à la Commission royale de l'Ontario sur la sécurité industrielle qu'on demande à des femmes travaillant dans des usines ontariennes, de soulever des poids qui peuvent être dangereux pour leur santé. Le Syndicat recommande que le poids maximum manœuvrable par les employées soit déterminé par des tests et stipulé dans un code de règlements précis concernant les employées de manufactures.

Le Syndicat affirme qu'on a demandé à des femmes travaillant à l'usine de la Canadian General Electric Co., de Toronto, de transporter de lourds tubes de téléviseurs.

Dans son mémoire, il recommande que les températures minimales et maximales dans les usines devraient être inscrites.

L'avocat

Il ne doit pas choisir ses clients!

OTTAWA (PC)—La défense de la liberté requiert qu'un avocat accepte de défendre une cause à un prix raisonnable. C'est ce qu'a soutenu hier, à Ottawa, sir Jocelyn Simon, solliciteur général de Grande-Bretagne.

Au cours de la conférence qu'il a prononcée lors du lunch du Canadian Club de la capitale canadienne, il a affirmé que l'avocat ne peut et ne doit pas rechercher et choisir ses clients. Sir Jocelyn a ajouté que l'avocat a le devoir de soumettre à un tribunal la plus improbable histoire d'une façon la plus convainquante possible, car les histoires improbables sont parfois des récits authentiques.

Pearson entreprend une tournée de trois jours dans la Gaspésie

MATANE (PC)—M. Lester B. Pearson, chef national du parti libéral, est arrivé jeudi soir à Matane. Le chef de l'opposition libérale à la Chambre des Communes, entreprend une tournée de trois jours dans la Gaspésie.

Il a visité hier les villes de Cap-Chat, Sainte-Anne-des-Monts et Murdochville. Aujourd'hui, il se rendra à Gaspé et à Chandler. Dimanche, M. Pearson reviendra à Matane par la vallée de la Matapédia.

M. Jean Thibault, de Matane, président de la Fédération libérale de la circonscription, a accueilli M. Pearson à sa descente d'avion. M. Thibault était accompagné de M. Jacques Bernier, également de Matane.

Dans la soirée, M. Thibault est venu rencontrer le chef libéral à son hôtel. M. Thibault a été député libéral de la circonscription aux communes de 1953 à 1957.

Ce voyage n'avait aucunement la prétention d'être une tournée officielle. Pour M. Pearson, la Gaspésie était encore une région à connaître et c'est pour quoi il a accepté la première invitation. Il pensait n'avoir à rencontrer que quelques amis et il voulait surtout constater le malaise économique de cette région afin de dresser des plans de solution. Dans son programme, son voyage prend l'allure d'une tournée officielle du chef national du parti libéral. On le reçoit dans les hôtels de ville; il doit prononcer des discours et plusieurs partisans viennent le rencontrer.

Depuis le colloque de Kingston, la semaine dernière, il sem-

JOUR PAR CORRESPONDANCE SOIR

L'Institut Denys

ECOLE HAUTEMENT REPUTÉE

Vous offre un enseignement complet

SECTION COMMERCIALE	SECTION SCIENTIFIQUE
<input type="checkbox"/> Commercial complet	<input type="checkbox"/> avec examens officiels du département de l'Instruction publique
<input type="checkbox"/> Comptabilité supérieure	<input type="checkbox"/> 12e A et B, garçons et filles
<input type="checkbox"/> Sténo-dactylo	<input type="checkbox"/> 10e et 11e A et B, garçons et filles
<input type="checkbox"/> 4e et 7e Pratique	<input type="checkbox"/> Cours pour aspirantes sages-matrones
<input type="checkbox"/> 8e et 9e commerciale	<input type="checkbox"/> 8e et 9e pré-scientifique
<input type="checkbox"/> VENTE	<input type="checkbox"/> Préparation à l'école technique
<input type="checkbox"/> GERANCE DE BUREAU	<input type="checkbox"/> Préparation à l'école technique
<input type="checkbox"/> Notre fameux cours de conversation anglaise (avec disques et livres)	<input type="checkbox"/> CHIMIE théorique et PRATIQUE avec équipement de Laboratoire (essais, etc.)
<input type="checkbox"/> Cours de langues étrangères (espagnol, italien, etc.)	

Je désirerais recevoir des renseignements sur les cours mentionnés ci-haut

NOM Age

ADRESSE Tél.

Cré n/s de

INSTITUT DENYS
CORRESPONDANCE

722, RUE ST-JEAN QUEBEC 4, P. Q.
LT 17-40

COURS PAR CORRESPONDANCE

Scientifique ou commercial, 8e à 12e année inclusivement. Attention spéciale aux adultes. Conversation anglaise (cours et disques). Cours complet ou matières séparées. Mêmes avantages que pour nos cours réguliers. Cours spécial de 6e et 7e année pour adultes.

COURS PAR CORRESPONDANCE ALIÉ

304 est, rue Sherbrooke, Montréal 18
NOTRE MAISON MET L'INSTRUCTION A LA PORTEE DE TOUS

Votre prospectus, s'il vous plaît, sans obligation de ma part.

M. Mme, Mlle

Adresse

Ville Province

SCIENTIFIQUE COMMERCIAL SPECIAL POUR ADULTE

ANGLAIS AUTRES COURS LT. 05

COURS par CORRESPONDANCE

POUR 8^e, 9^e, 10^e, 11^e et 12^e ANNÉE

EXAMENS DU DEP. DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE

Mlle Alexandra Simoneau,

de Montmagny, mérite nos sincères félicitations pour avoir obtenu du département de l'Instruction publique, le diplôme officiel de 11e année, section B, avec Grande Distinction, soit 83%.

Mlle Simoneau nous déclare: "Ce beau succès, je le dois à mes dévoués professeurs qui n'ont pas manqué de m'encourager et de me donner de précieux conseils durant la poursuite de mes études. L'an dernier, après seulement quatre mois et demi d'étude avec votre Institut, j'obtiens l'attestation officielle de 11e B. Maintenant, me voilà en état d'entreprendre un cours d'infirmière".

Pour obtenir notre prospectus gratis, il suffit de nous envoyer votre nom et votre adresse; il est encore temps de le faire.

Institut Raymond

1475 CHEMIN STE-FOY QUÉBEC

LES COLLÈGES COMMERCIAUX DESMARAIS

SHERBROOKE M. ADRIEN DESMARAIS DIRECTEUR 31 NORD, RUE WELLINGTON LO. 2-4083 — LO. 2-4120	VICTORIAVILLE M. GASTON LETARTE DIRECTEUR 13, RUE ST-ZEPHIRIN PL. 2-5361	DRUMMONDVILLE INSTITUT COMMERCIAL BILINGUE ENR. M. PAUL DROUIN, DIRECTEUR 299, RUE ST-MARCEL GR. 8-3002
---	---	---

HEURES DE BUREAU: TOUS LES JOURS DE 10 h. A.M. à MIDI, 2 h. p.m. à 4 h. p.m.

COURS ELEMENTAIRES: 6 et 7e années

COURS SECONDAIRES: 8 et 9e années

COMMERCIAL COMPLET: 10, 11 et 12e années

LES COURS D'AFFAIRES:

ARITHMETIQUE	ROUTINE DE BUREAU
COMPTABILITE	CORRESPONDANCE
CALCUL RAPIDE	COMMERCIALE
ORTHOGRAPHE	DR. COMMERCIAL
CLASSEMENT DES DOCUMENTS	CLAVIGRAPHIE
	TRAVAIL DANS LES BANQUES

UN BON COURS D'AFFAIRES EST LE PLACEMENT QUI RAPORTE LE PLUS D'INTERETS

COURS DU SOIR:

LUNDI ET MERCREDI: ANGLAIS	COMPTABILITE
MARDI ET JEUDI: FRANÇAIS ET ARITHMETIQUE	STENOGRAPHIE, DACTYLOGRAPHIE

OUVERTURES DES CLASSES

SHERBROOKE	Jour: 8 septembre
VICTORIAVILLE	Soir: 11 septembre
DRUMMONDVILLE	Jour: 7 septembre
	Soir: 11 septembre
	Jour: 8 septembre
	Soir: 11 septembre

APPRENEZ L'ANGLAIS, LA LANGUE DES AFFAIRES... UN EMPLOYÉ BILINGUE VAUT 2 EMPLOYÉS UNILINGUES

N.B.: LES COURS SONT LES MEMES POUR LES TROIS COLLÈGES — DEMANDEZ NOTRE PROSPECTUS

LIBRAIRIE ADRIEN DESMARAIS

301, RUE ST-MARCEL

DRUMMONDVILLE TEL.: GR 8-3002

J'ai été immunisé contre

LA COQUELUCHE

LA POLIOMYÉLITE

LA DIPHTÉRIE

LA VARIOLE

LE TÉTANOS

HEALTH LEAGUE OF CANADA

LA LIQUE CANADIENNE DE SANTÉ et LES SERVICES DE SANTÉ

Consultez Votre Médecin ou Votre Service de Santé

SEMAINE D'IMMUNISATION — DU 17-24 SEPT.

Pour plus de renseignements: Ecrire à la Ligue Canadienne de Santé 111, Avenue Road, Toronto, Ont.

PHARMACIE EAST ANGUS C. A. PHELMAN, L. Ph., Prop. 13, rue Angus — Tél.: TE. 2-2144 — East Angus	BROWN'S DRUG STORE A. ROY, prop. Rue Main, Derby Line, Vt. — Tél. TR. 3-3122
CLARK'S DRUG STORE VOTRE PHARMACIE DE FAMILLE NOUS FAISONS LA LIVRAISON A SHERBROOKE 111, rue Queen — Lennoxville — Tél. LO. 2-8555 — 2-8556	PHARMACIE LAVOIE ENR. DISTRIBUTEUR DE PRODUITS BIOLOGIQUES 51 est, rue King — Sherbrooke — Téléphone LO. 2-1567
PHARMACIE HOULE RAYMOND HOULE, pharmacien-chimiste 141 est, rue Notre-Dame — Tél. PL. 2-4554 — Victoriaville	PHARMACIE A. DUBRULE A. DUBRULE, licencié et bachelier en pharmacie Rue Principale — Tél.: VI. 5-2320 — Windsor, Qué.
PHARMACIE ST-HILAIRE Dr J. L. ST-HILAIRE, prop. Rue St-Jacques — Téléphone 155 — Princeville, Qué.	ANNONCEZ DANS LA TRIBUNE